التقرير السنوي ٢٠٠٨







سمو **الشيخ تميم بن حمد آل ثاني** ولي العهد الأمين



حضرة صاحب السمو الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني أمير دولة قطر



أعضاء مجلس الإدارة	٢
كلمة رئيس مجلس الإدارة	٤
كلمة الرئيس التنفيذي للمجموعة	٦
الحـوكمة	١.
الخدمات المصرفية للشركات	۱۸
الخدمات المصرفية للأفراد	7 2
الخدمات المصرفية الدولية	٣.
إدارة الأصول والشروات	٣٤
QNB الإسلامي	٣٨
موظفونا	٤٢
المؤشرات الماليـــة	٤٦
التقرير المالي	٤٨
البيانات الماليـــة	٥٠
تقرير هيئة الفتوى والرقابة الشرعية	٥٢



سعادة السيد يوسف حسين كمال رئيس مجلس الإدارة عضو منذ عام ١٩٨٨



سعادة الشيخ حمد بن عبدالله بن خليفة آل ثاني عضو منذ عام ٢٠٠٧



السيد راشد مسفر الهاجري رئيس لجنة التدقيق



عضومنذ عام ۱۹۹۸

السيد علي حسين علي السادة عضو اللجنة التنفيذية عضو منذ عام ١٩٩٨



سعادة الشيخ حمد بن فيصل آل ثاني نائب رئيس مجلس الإدارة رئيس اللجنة التنفيذية عضو منذ عام ١٩٩٠



السيد بدر درويش فخرو عضو اللجنة التنفيذية عضو منذ عام ٢٠٠١



سعادة الشيخ حمد بن جبر بن جاسم آل ثاني عضو اللجنة التنفيذية عضو لجنة السياسات والحوكمة والتطوير عضو منذ عام ۲۰۰٤



السيد فهد محمد فهد بوزوير رئيس لجنة السياسات والحوكمة والتطوير عضو لجنة التدقيق عضو منذ عام ٢٠٠١



سعادة الشيخ جاسم بن عبد العزيز بن جاسم آل ثاني عضو اللجنة التنفيذية عضو منذ عام ٢٠٠٤



السيد منصور إبراهيم المحمود عضو لجنة التدقيق عضو منذ عام ٢٠٠٤





بالإنابة عن مجلس الإدارة يسرني أن أقدم لكم ملخصاً لما تم إنجازه خلال عام ٢٠٠٨ الذي شهد أداءً متميزاً لل QNB بالرغم من الأزمة المالية والإقتصادية التي يمر بها عدد كبير من دول العالم.

شهد عام ۲۰۰۸ تقلبات حادة في أسواق المال العالمية أدت إلى تأثير سلبي على نمو الاقتصاد العالمي، حيث دخلت عدد من الدول الصناعية الكبرى مرحلة انكماش مع تدني نسب النمو المتوقعة للدول النامية لعام ۲۰۰۹. وقد أدى هذا الأمر إلى انخفاض أسعار النفط بشكل كبير، والذي يعتبر المصدر الرئيسي للصادرات والدخل لمعظم الدول المصدرة للنفط. وبالرغم من ذلك، من المتوقع أن يسجل الاقتصاد القطري نمواً إيجابياً في المستقبل المنظور بفضل التوسع في إنتاج وتصدير الغاز الطبيعي المسال والاستمرار في تنفيذ مشاريع التنمية الطموحة.

تماشياً مع خطط البنك الإستراتيجية، تم تحقيق العديد من الإنجازات خلال عام ٢٠٠٨. فمن خلال التوسع الخارجي المدروس في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، استحوذ QNB على ٢٤٪ من البنك التجاري الدولي في دولة الإمارات العربية المتحدة و٥٠٪ من البنك التونسي القطري، كما زاد حصته في بنك الإسكان للتجارة والتمويل الأردني إلى ٣٣٪. بالإضافة إلى ذلك، تم تقديم خدمات مصرفية متخصصة في مختلف مجالات العمل شاملة قطاع الأفراد والشركات والخدمات المالية الإستشارية، كما واصل QNB الإسلامي تحقيق نجاحات متميزة على الصعيد المحلي والخارجي من خلال افتتاح أول فرع له في السودان.

وبينما يواصل QNB توسعه في المنطقة وفي أسواق أخرى مختارة، استمر البنك باعتماد منهجية عمل حذرة من خلال تقييم المخاطر المختلفة بعناية قبل اعتماد وتنفيذ خطط العمل الإستراتيجية.

ونتيجة لأداء البنك المتميز وقدرته على تحقيق نمو متواصل في أرباحه مع المحافظة على جودة أصوله، قامت مؤسسة كابيتال انتليجنس في يونيو ٢٠٠٨ برفع التصنيف الائتماني طويل الأجل لـ QNB إلى - AA من + A وقصير الأجل إلى + A1 من A1 التي تعتبر الأعلى من هذه المؤسسة للمصارف في المنطقة. وفي حين يعتبر رفع التصنيف الائتماني بحد ذاته إنجازاً هاماً، يبقى هذا الحدث في ظل الأزمة المالية التي تمر بها أسواق المال دليلًا قوياً على متانة المركز المالي والأداء المتميز لـ QNB، وهذا من دواعي اعتزازنا.

بالنسبة إلى النتائج المالية لعام ٢٠٠٨، حقق البنك زيادة بنسبة ٧,٥٥٪ في صافي الأرباح لتصل إلى ٢٥٢، ٢ مليون ريال قطري لعام ٢٠٠٧. ريال قطري مقابل ٢,٥٠٨ مليون ريال قطري لعام ٢٠٠٧. ونتيجة لهذه الزيادة في الأرباح، حافظ البنك على مستوى متميز للعائد على حقوق المساهمين بلغ ٢٠٨٪ كما ارتفع عائد السهم إلى ١٥، ١٥ ريال قطري مقابل ١١، ١١ ريال قطري لعام ٢٠٠٧. وبفضل نمو أعمال البنك في كافة المجالات، ارتفع إجمالي الموجودات بنسبة ٢٠٢٪ ليبلغ المجالات، ارتفع إجمالي الموجودات بنسبة ٢٠٠٪ ليبلغ

ويعكس الأداء المتميز للأرباح نجاح إستراتيجية البنك في زيادة وتتويع مصادر الدخل مع الاستمرار في إدارة مخاطر عمليات البنك المختلفة خاصة في ظل التقلبات الحادة التي شهدتها أسواق المال خلال العام المنصرم.

وفيما يتعلق بتوزيعات الأرباح لعام ٢٠٠٨، يوصي مجلس الإدارة الجمعية العامة بتوزيع أرباح نقدية بنسبة ٧٥٪ من رأس المال والتي تعادل سبعة ريالات ونصف لكل سهم والتي تعتبر الأعلى في تاريخ البنك. وبالإضافة إلى ذلك، يوصي المجلس بتوزيع أسهم مجانية بنسبة ٢٥٪ من رأس المال بواقع سهم لكل أربعة أسهم ليصل رأس مال البنك إلى ٢٠١١، مليون ريال قطري.

يسعدني أن أعبر بالنيابة عن مجلس الإدارة عن خالص الإمتنان والتقدير لحضرة صاحب السمو الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني، أمير البلاد المفدى، ولسمو الشيخ تميم بن حمد آل ثاني، ولي العهد الأمين، على دعمهم المستمر للبنك.

كذلك يتقدم المجلس بالشكر إلى سعادة الشيخ عبد الله بن سعود آل ثاني محافظ مصرف قطر المركزي لدوره القيادي في تعزيز القطاع المصرفي.

ولا يفوتني أن أعبر عن امتناني لإدارة البنك التنفيذية وجميع الموظفين على جهودهم المخلصة بهدف تطوير قدرات البنك وتحقيق المزيد من النجاحات على الصعيدين المحلي والخارجي.



علمة الرئيس * التنفيذي للمجموعة



بمناسبة انتهاء أعمال عام ٢٠٠٨، وتمكن البنك من تحقيق تقدم متميز في أعماله ونتائجه المالية، يسرني أن أقدم لكم نبذة شاملة عن أبرز إنجازات هذا العام.

يعتبر عام ٢٠٠٨ الذي يمثل السنة الأولى لتطبيق الخطة الإستراتيجية الخمسية للبنك عاماً حافلاً بالعديد من الإنجازات الهامة، فعلى صعيد التوسع الخارجي، تم الاستحواذ على ما نسبته ٢٤٪ من البنك التجاري الدولي ومقره دولة الإمارات العربية المتحدة، وسوف تعزز هذه الخطوة تواجد البنك في دول مجلس التعاون الخليجي وقدرته على تلبية متطلبات عملائه في المنطقة، حيث أصبح البنك يتواجد الآن في كل من دولة الإمارات العربية المتحدة وسلطنة عمان ودولة الكويت.

كما تم دخول السوق التونسي من خلال الاستحواذ على ما نسبته ٥٠٪ من البنك التونسى القطرى. وبالإضافة إلى ذلك، تم افتتاح فرع جديد لـ QNB الإسلامي في السودان والذي يعتبر أول تواجد خارجي له، كما تم تحويل المكتب التمثيلي في سنغافورة إلى فرع متكامل. وضمن خططنا التوسعية في المستقبل القريب، نتوقع افتتاح فرع جديد في النصف الثاني من عام ٢٠٠٩ في مدينة جنيف لتقديم الخدمات المصرفية الخاصة، وكذلك استكمال إنشاء بنك خاص في سوريا تبلغ حصة QNB فيه ٤٩٪.

كما واصل QNB خلال عام ٢٠٠٨ تطوير كافة مجالات أعماله وتقديم خدمات مالية متخصصة حيث تم التركيز على قطاع الشركات والمؤسسات الصغيرة ومتوسطة الحجم التي تشهد نمواً متواصلاً في أعمالها، والتي تعتبر المحرك الرئيسي للقطاعات الاقتصادية غير النفطية. كما استمر البنك في لعب دوره الريادي في المشاركة في تمويل المشاريع الحيوية في مختلف القطاعات الاقتصادية، وبالإضافة إلى ذلك، باشر البنك من خلال QNB Capital تقديم الخدمات المالية الإستشارية في مركز قطر المالي، حيث تم توكيله إدارة الإصدار الأولى لأسهم شركة ڤودافون قطر.

وبفضل خبرة QNB المشهود لها في إدارة الإكتتابات، تمكن عملاء البنك خلال العام من الإكتتاب في زيادة رؤوس أموال عدة شركات في قطر إلكترونياً عبر خدمة الإنترنت المصرفية الرائدة EAZYinternet ومن خلال خدمة الصراف الآلي.

وفي قطاع الخدمات المصرفية للأفراد، لاقت خدمة أوائل QNB رضا عملاء البنك، حيث يقوم فريق العمل المتمتع بخبرة واسعة بتقديم خدمات مصرفية متميزة من

خلال خمسة مواقع. كما يحرص QNB على خدمة عملائه من خلال زيادة عدد الفروع والمكاتب وتوفير أكبر شبكة مصرفية للعملاء في قطر تغطى ٥٣ موقعاً من ضمنها ١٠ مواقع متخصصة في تقديم الخدمات المصرفية الإسلامية. أما بالنسبة إلى شبكة الصراف الآلى، فقد وصل عددها إلى ١٥٠ جهازاً من خلال إضافة ٢١ صراف آلي جديد خلال عام ٢٠٠٨.

وفي مجال العمل المصرفي الإسلامي، تم طرح منتج جديد هو الأول من نوعه في دولة قطر تحت مسمى "تمويل المركبات"، كما تم طرح أول عرض إسلامي تحت مسمى "تولية" ضمن الجهود المستمرة لتنويع منتجات البنك وخدماته الإسلامية. وعلى صعيد الأداء المالي، حقق QNB الإسلامي نجاحاً متميزاً منذ إنشائه مما مكنه من الاستحواذ على حصة سوقية مرتفعة ضمن القطاع المصرفي الإسلامي، فقد بلغ إجمالي موجوداته ١٣,٠ مليار ريال قطري بارتفاع نسبته ٢، ٨١٪ عن عام ٢٠٠٧، وبلغت ذمم وأرصدة الأنشطة التمويلية ٢,٨ مليار ريال قطري بإرتفاع نسبته ٥٠,٣٪، كما بلغ صافى الأرباح ۲, ۳۲۱ ملیون ریال قطری مقابل ۱٤٨,۳ ملیون ریال قطري للعام السابق.

واستناداً إلى قناعة البنك بأن فريق العمل هو أحد الركائز الأساسية للنجاح، واصل QNB جهوده لإستقطاب الكفاءات المتميزة والمحافظة عليها مع توفير فرص التطوير والتدريب للمواطنين القطريين بهدف تأهيلهم وتزويدهم بالمهارات المتخصصة. وفي هذا المجال، أنشأ البنك مركزاً متخصصاً للتدريب والتطوير.

ومع توقعنا بأن يكون عام ٢٠٠٩ مليئاً بالتحديات، إلا أننا واثقون من قدرتنا على تحقيق المزيد من النجاحات على كافة الصعد، سواءً من خلال تقديم الخدمات والمنتجات التي تواكب تطلعات عملائنا أو من خلال مواصلة النمو والأداء المالى المتميز.

وفي الختام، أتوجه بالشكر إلى مساهمينا وعملائنا على ثقتهم الغالية مؤكداً التزام البنك بالعمل الدؤوب لتحقيق طموحاتهم.

على شريف العمادي الرئيس التنفيذي للمجموعة









يحدد مجلس الإدارة معايير الحوكمة السليمة لمجموعة QNB. وتُعتبر الحوكمة نهج بغاية الأهمية وجزء لا يتجزأ من ثقافة البنك وممارساته. وكان دور المجلس القيادي بارزاً خلال عام ٢٠٠٨ خصوصاً دوره في التأكد من أن وضع البنك جيد وملائم لمواجهة أى تحديات دولية جديـدة مع الاسـتمرار بالمحافظة على موقعـه الرائد في السوق المحلى.

إطارعمل الحوكمة

خلال العام الحالي، استمر QNB في تطبيق برنامج حوكمة شامل بأفضل الممارسات بهدف رفع مستوى الشفافية وتعزيز مستوى الإدارة والإشراف على إدارة المخاطر، بالإضافة إلى تطبيق أعلى مستويات معايير التدفيق والانضباط والمتابعة. وقد اشتملت النشاطات الأساسية على تطوير سياسات التدفيق والانضباط على مستوى المجموعة بمجملها وتطوير أنظمة التقارير الداخلية بين المجموعة والمراجعة الشاملة للإطار العام والمتعلق بتقارير الجهات الرقابية و الإشرافية.

وقد تم التوصّل إلى توافق في البنك بين مهام المجلس ومسـؤولياته ومهام الإدارة ومسـؤولياتها، يتمثّل في قيام المجلس بالإشراف الشامل وتقديم التوجيهات الإستراتيجية من خلال الموافقة على المبادرات الإستراتيجية والسياسات والأهداف المهمة، وأن يتولى إدارة شؤون البنك اليومية الرئيس التنفيذي للمجموعة.

تشكيلة مجلس الإدارة

مند تأسيس البنك في عام ١٩٦٤، كانت هيكلية ملكيته مستقرة، مع امتلاك هيئة الاستثمار القطرية، الذراع الاستثماري لدولة قطر، على نسبة ٥٠٪، بينما يملك القطاع الخاص نسبة ٥٠٪ المتبقية. وتعكس تشكيلة المجلس هيكلية الملكية هذه، إذ أن خمسة أعضاء من أصل عشرة، بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة، يمثلون هيئة قطر للاستثمار. ويقوم أعضاء المجلس بانتخاب نائب رئيس مجلس الإدارة عن طريق الاقتراع السري. أما الأعضاء الخمسة المتبقيين، فهم من القطاع الخاص وينتخبهم المساهمون خلال الجمعية العمومية.

يتم تعيين أو انتخاب أعضاء مجلس الإدارة لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد. تغطي فترة مجلس الإدارة الحالية من سنة ٢٠٠٧ حتى ٢٠٠٩، مع انتخاب أعضاء جدد من القطاع الخاص خلال الجمعية العمومية في بداية عام ٢٠١٠.

اختصاصات مجلس الإدارة

يقوم مجلس الإدارة بالإشراف الشامل والتوجيه الاستراتيجي للبنك من خلال الموافقة على المبادرات الإستراتيجية والسياسات والأهداف، حيث تنص اختصاصات المجلس على اعتماد سياسات الائتمان والاستثمار بعد مراجعتها، سواء مباشرة أو من خلال جهات أخرى مكلفة من قبل اللجان المنبثقة عن المجلس وعن طريق وضع حدود معينة قياسية للحد من نسبة التعرض للمخاطر.

وتشتمل اللجان المنبثقة عن مجلس الإدارة على اللجنة التنفيذية للمجموعة ولجنة السياسات والتطوير للمجموعة ولجنة التدقيق للمجموعة.

كذلك من ضمن مسؤوليات المجلس ضمان تطبيق نظام لإطار عمل الرقابة الداخلية في المجموعة، بما في ذلك التدقيق الداخلي والانضباط والمتابعة وإدارة المخاطر والرقابة المالية.

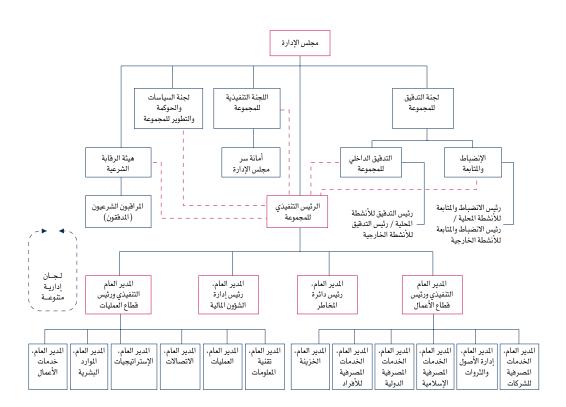
كما أن المجلس يقوم بالمراجعة والموافقة على الموازنة السنوية وخطط العمل والنفقات الرأسمالية. ويراجع بانتظام تقدم البنك نحو تحقيق إستراتيجيته وأهدافه مع القيام بالتعديلات اللازمة لهذا الغرض.

اجتماعات مجلس الإدارة

يجتمع مجلس الإدارة ست مرات في السنة على الأقل. وخلال عام ٢٠٠٨، اجتمع المجلس سبع مرات، كما هو مفصّل أدناه، مع حضور رئيس مجلس الإدارة لكافة الاحتماعات.

تاريخ وحضور الاجتماعات

تاريخ اجتماع مجلس الإدارة خلال عام ٢٠٠٨	الحضــور
۱۶ ینایر	٩ أعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة
۱۹ مارس	٨ أعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة
۱۱ مايو	كافة الأعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة
۲۹ یونیو	٦ أعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة
۲۰ سبتمبر	- ٦ أعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة
٢٦ أكتوبر	٧ أعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة
۲۱ نوفمبر	٧ أعضاء بمن فيهم رئيس مجلس الإدارة



اختصاصات اللجنة التنفيذية للمجموعة

تتألّف اللجنة التنفيذيّة للمجموعة من خمسة أعضاء من مجلس الإدارة، حيث يتولى نائب رئيس مجلس الإدارة رئاسة اللجنة التنفيذيّة. يحضر الرئيس التنفيذي للمجموعة كافة الاجتماعات ولا يكون له حق التصويت. وخلال عام ٢٠٠٨، اجتمعت اللجنة خمس مرات.

تراجع اللجنة بشكل عام كافة محافظ الائتمان والاستثمار وتوافق على التسهيلات الائتمانية التي تتخطى العد المسموح به للإدارة ضمن الحدود المخولة للجنة، بحسب ما يفوضه مجلس الإدارة. كما تراجع اللجنة، كل ثلاثة أشهر، وضع النزاعات القضائية المعلقة وتوصي بالخطوات التي يجب اتخاذها في حالة القروض المتعثرة. وتُشرف اللجنة على نفقات الدعم الاجتماعي للبنك وتوافق عليها.

اختصاصات لجنة التدقيق للمجموعة

عقدت لجنة التدقيق للمجموعة والمتكونة من ثلاثة أعضاء منتخبين من المجلس ٨ اجتماعات خلال عام ٢٠٠٨. تشتمل المسؤوليات الأساسية للجنة على مراجعة البيانات المالية وفعالية الرقابة الداخلية وأداء التدقيق الداخلي والانضباط والمتابعة والتدقيق الخارجي.

اختصاصات لجنة السياسات والحوكمة والتطوّر للمجموعة

عقدت لجنة السياسات والحوكمة والنطوّر للمجموعة والمتكونة من عضوين من مجلس الادارة والرئيس التنفيذي، أربعة اجتماعات خلال عام ٢٠٠٨.

تضع اللجنة إستراتيجية طويلة الأمد لمجموعة QNB، وهي بذلك تضمن أن خطط العمل السنوية والميزانية تتماشى مع الإستراتيجية الطويلة الأمد، مع الإشراف على الأداء الربع السنوي في الوقت نفسه. كما أن اللجنة مكلفة بتطوير استراتيجية البنك للدعم الاجتماعي، إضافةً إلى خطط التسويق والاتصالات والعلاقات العامة.

وتقوم اللجنة، على أساس دوري، بمراجعة وتقييم التغييرات في الممارسات المحلية والدولية لحوكمة الشركات وتقديم التوصيات لتحسينها إلى المجلس، كما تراجع اللجنة سياسات المجموعة وتعطي الموافقة المبدئية قبل الحصول على الموافقة النهائية من المجلس.

الإدارة العليا

يتولى إدارة الشؤون اليومية في البنك الرئيس التنفيذي للمجموعة، ويساعده في ذلك فريق إدارة تنفيذية من ذوي الخبرة والمؤهلات المتميزة. يتبع للرئيس التنفيذي للمجموعة مباشرة أربعة من كبار المدراء التنفيذيين: المدير العام التنفيذي – رئيس قطاع الأعمال والمدير العام التنفيذي – رئيس قطاع العمليات والمدير العام – رئيس إدارة المخاطر والمدير العام – رئيس إدارة الشؤون المالية.

اللجان الإدارية

ضمن برنامج الحوكمة الجديد للبنك، تم تشكيل تسع لجان، لكلّ منها اختصاصاتها، وهي التالية:

اللجنة الإستراتيجية للمجموعة

لجنة الأصول والخصوم للمجموعة

لجنة المخاطر للمجموعة

لجنة تكنولوجيا المعلومات للمجموعة

لجنة الائتمان للمجموعة

لجنة تطوير الأعمال للمجموعة

لجنة العمليات للمجموعة

لجنة الموارد البشريّة للمجموعة

لجنة إدارة الأزمات للمجموعة

الاتصال بأصحاب المصلحة والمستثمرين

يلتزم QNB التزاماً كامالًا بالشفافية والإفصاحات اللازمة. حيث يحرص مجلس الإدارة على تقديم تقارير واضحة وشاملة ودقيقة في مواعيدها، بما في ذلك التقرير السنوي والنتائج المالية الربع والنصف سنوية. كما يلتزم البنك في إعداد النتائج المالية والإفصاحات بمعايير المحاسبة الدولية ومتطلبات الجهات الرقابية والإشرافية.

وتوفر المعلومات التي يتم تقديمها للمحللين والمستثمرين تغطية شاملة حول آخر التطورات والمبادرات الإستراتيجية والأداء المالي المفصل. ويعلن رئيس مجلس الإدارة البيانات نفسها للمساهمين خلال اجتماعات الجمعية العمومية.

ويتم تبليغ هيئة السوق المالي القطري وسوق الدوحة للأوراق المالية بكافة القرارات المهمة التي قد تؤثر على سعر سهم QNB.

دعم المجتمع

يلتزم QNB بدعم المجتمعات التي يتواجد فيها. وكجزء من مسؤوليته الاجتماعية، يقدم البنك دعماً مالياً كبيراً يؤشر إيجابياً على المجتمع من عدة نواحي رئيسية مثل الصحة والبيئة والفنون والثقافة والرياضة والقضايا الاجتماعية والإنسانية ورعاية الشباب والتعليم والشؤون الاقتصادية والدولية. واضافة إلى الدعم المالي، يشارك الموظفون فعلياً بعدة أحداث ومناسبات يرعاها البنك.

تم تفصيل إسهام البنك في دعم المجتمع في تقرير البنك للدعم الاجتماعي لعام ٢٠٠٨، وهـو التقرير الثأني بعد التقرير الافتتاحى الذى صدر عام ٢٠٠٧.

إدارة المخاطر

يواصل البنك تطوير وتعزيز إطار عمل إدارة المخاطر، وذلك في وقت يستمر فيه بناء القدرات للاستثمار في مختلف الأسواق والمنتجات والأصول. ويقوم البنك بصفة روتينية بتقييم المخاطر واتخاذ تدابير الحيطة الفعالة للحد منها.

وتتم ممارسة إدارة المخاطر على العديد من المستويات بالبنك، بما في ذلك مستوى مجلس الإدارة واللجان المنبثقة منه، ومستوى فريق الإدارة التنفيذية العليا وأعضاء مختلف اللجان الإدارية شاملة لجنة الأصول والخصوم للمجموعة ولجنة إدارة المخاطر للمجموعة.

وقد أثبت هذا المنهج في الإشراف اضافة إلى التعديلات التي أدخلت على نظام معلومات إدارة المخاطر بالبنك أهميته في هذا الوقت الذي يشهد تقلبات حادة في الأسواق.

وما يدل على التزام البنك بانتهاج سياسة متحفظة في إدارة المخاطر، تخصيصه لما يزيد عن ٥٠ موظفاً للعمل في هذا المجال. وتأكيداً أن كل موظف بالبنك له دور ما في إدارة المخاطر، شارك جميع مديري الإدارات بمن فيهم أعضاء الإدارة العليا ومدراء الفروع الخارجية في ورشة عمل مدتها يومين للتدريب على إدارة الأزمات في شهر نوفمبر ٢٠٠٨. وقد تعرف المشاركون في الورشة على بروتوكولات البنك واليات مواجهة الطوارئ في حالة وقوع أزمة غير متوقعة.

تدعيم نظم العمليات

يواصل البنك منذ يناير ٢٠٠٦ مقابلة التزاماته تجاه الدعامة الأولى لبازل ٢. ويقوم حالياً بالوفاء بكل متطلبات الدعامة الثانية لبازل ٢.

قام البنك خلال العام الماضي بتحديث نظم الخزينة وإدخال أحدث التكنولوجيا في هذا المجال وعزز مستوى التدابير الأمنية. كما أنّه قام بتحديث عمليات غرفة الكمبيوتر للوفاء بمعايير شهادة إيزو ٢٧٠٠١.

حماية الأصول الفنية

يمك البنك حالياً مركزاً يعمل بكامل طاقته لمواجهة الكوارث بالدوحة، وسيضاف إليه مركز معلومات مساند جديد في أوروبا بغرض الاحتراز وضمان تواصل الرد على طلبات العملاء دون انقطاع. ويجري حالياً تنفيذ

هذا المركز من خلال شركة استشارية رائدة في مجال تكنولوجيا المعلومات.

التدقيق الداخلي للمجموعة

يعتمد التدقيق الداخلي للمجموعة، الذي يعمل تحت إشراف لجنة التدقيق بمجلس الإدارة، منهجاً يعتمد على التدقيق المستند على تصنيف المخاطر في إجراء عمليات تدقيق مستقلة لأنشطة البنك في مختلف الدول التي يعمل فيها. وتخضع كافة الفروع الخارجية الجديدة إلى عملية مراجعة شاملة خلال ستة أشهر من بداية مزاولة الفرع لأنشطته. ويتيح هذا المنهج للبنك إجراء عمليات تقييم فعالة لعملياته وتحديد المخاطر المحتملة بالإضافة إلى تزويد موظفي الفروع الدولية بفهم صحيح للتوقعات.

ويحافظ البنك على أعلى المعايير المهنية وأفضل الممارسات الدولية والسلوك الأخلاقي لضمان التزام أنشطته للمتطلبات الاشرافية في الدول التي افتتح البنك بها فروعاً. وقد كان لوجود جهاز تدقيق متخصص لديه فهم عميق لمتطلبات النشاطات المحلية والعالمية عاملاً مهماً في نجاح دخول البنك لأسواق جديدة وتحقيق الأهداف التي تم وضعها في بداية العام.

التخطيط الموحد ووضع الأوليات جماعياً

في سعيه لتنفيذ والتزام أفضل سبل الممارسة والمعايير الدولية في كافة عملياته، عمل البنك باستمرار على مواءمة وظائف التدقيق مع أنشطة إدارة المخاطر بالبنك. وإضافة لذلك، انتهى البنك في مارس ٢٠٠٨ من تنفيذ كامل نظام إدارة التدقيق الشامل من أجل تحقيق التميز ومضاعفة الكفاءة.

السعي للحصول على أعلى المعايير المهنية

في الوقت الذي يؤكد فيه البنك رياديته في المحيط الإقليمي، فإنه يلتزم بالسعي لمضاعفة قدراته المهنية في كل المجالات. وفي هذا الخصوص، فإن تحديد فرص التعلم والتدريب الجيدة هو أحد المكونات الرئيسية لهذا النشاط.

وخلال عام ٢٠٠٨، اشترك جميع أفراد فريق التدقيق في دورة تدريبية على إدارة المخاطر مدتها خمسة أيام. وواصل البنك سعيه الدءوب في رفع مهارات المدققين في مجالات عمليات المصرفية الإسلامية، وإدارة المخاطر وحوكمة الشركات.

وقد ركز البنك دائما على توظيف مدققين مؤهلين من الحاصلين على شهادات مهنية من مؤسسات عالمية رائدة في هذا المجال. وخلال عام ٢٠٠٨، عين البنك رئيس التدقيق للأنشطة الخارجية والذي لديه خبرات عالمية طويلة.

يلت زم فريق التدريب أيضاً بتدريب وتأهيل المواطنين القطريين في مهنة التدقيق. وفي عام ٢٠٠٨، أصبح أحدهم مدققاً كامل التأهيل من ضمن ٢ موظفين قطريين متدربين في فريق التدقيق.

إدارة الانضباط والمتابعة للمجموعة

تعمل إدارة الانضباط والمتابعة تحت إشراف لجنة التدقيق التابعة لمجلس الإدارة. وتقوم هذه الإدارة بتقديم المشورة والنصح للإدارة العليا للبنك لضمان وفاء الإجراءات بالمتطلبات الرقابية. كما تقوم هذه الادارة أيضاً بمراقبة أنشطة البنك والإبلاغ عن التجاوزات لضمان تقيد البنك بتعليمات مصرف قطر المركزي والقوانين والمعايير ذات الصلة بالبلد الذي يعمل فيه البنك.

زيادة الوعي بقضايا الانضباط والمتابعة

في الوقت الذي واصل فيه الرد على الاستفسارات المتز ايدة بخصوص طلب توضيحات حول اللوائح والمعايير المعمول بها، عمل فريق الانضباط والمتابعة بتنسيق كامل مع إدارة التدريب لتقديم التوصيات حيال أفضل أنشطة التدريب التي تساعد على زيادة الوعي بالواجبات والمسؤوليات فيما يتعلق بالقوانين واللوائح السارية.

وخلال عام ٢٠٠٨، نفذت إدارة الانضباط والمتابعة ١٥ برنامجاً تدريبياً حول زيادة الوعي الخاص بالانضباط وعمليات مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب، باللغتين العربية والإنجليزية، شمل ٣٦٠ موظفاً. كما نسقت حملة معلومات فعالة لرفع الوعي والإدراك لأنشطة غسل الأموال ومكافحتها والمسؤوليات الرقابية ذات الصلة والإجراءات التي يتعين القيام بها من قبل موظفي البنك للحد من تلك المخاطر.

إضافة لذلك، عمل فريق الانضباط والمتابعة بنشاط طوال عام ٢٠٠٨ لبناء علاقات متينة ومستمرة مع الفروع الخارجية والشركات التابعة للبنك، وذلك بالتأسيس لعلاقات واضحة قائمة على تزويد إدارة الانضباط

والمتابعة بالتقارير الدورية اللازمة حسب المعايير المعتمدة لدى QNB والمتوائمة مع المتطلبات الرقابية المعمول بها في البلدان التي تعمل فيها.

المكافحة الفعالة لأنشطة غسل الأموال

يقوم البنك يومياً وشهرياً بمراقبة جميع المعاملات المالية وفقاً لتعليمات مصرف قطر المركزي وتوصيات اللجنة المالية الدولية لمكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب (FATF).

في عام ٢٠٠٨، قام البنك بتحديث إجراءات المراقبة بغرض تصنيف المعاملات بصورة أكثر فعالية وفقاً للمخاطر المحتملة. وقد تم تنفيذ نظام آلي جديد لزيادة الكفاءة وللحد من مخاطر التعامل مع عملاء مشبوهين من خلال تطبيق نظام المراقبة المأمونة (Watch Series Safe) في نوفمبر ٢٠٠٨ الذي يربط ملفات وأسماء عملاء البنك مع النظام الآلي الخاص بالأسماء المشتبه بها بغرض تحسين قدرة البنك على تحديد العملاء المشتبه فيهم، بالإضافة إلى تنفيذ خدمة عالمية من خلال الإنترنت تقدم قوائم بأسماء المشتبه فيهم، وهو ما يوفر نظام تدخل قوي وفعال من أجل حماية مصالح البنك.

سياسة (الإفصاح) الإنذار المبكر لتعزيز المسؤولية الداخلية

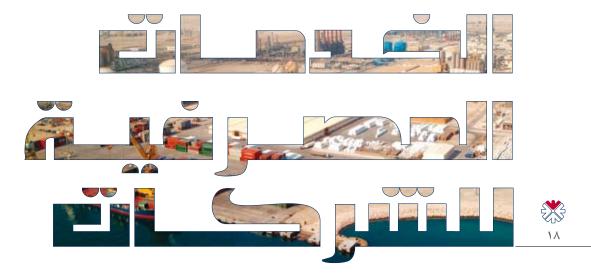
في الوقت الذي ينفذ فيه البنك أفضل نظم المراقبة المتاحة فعالية لضمان أمن وسلامة المعاملات التي يتم إجراؤها خارجياً، فقد اتخذت الإدارة التنفيذية خلال عام ٢٠٠٨ تدابير لتعزيز الرقابة داخلياً عن طريق تنفيذ سياسة الإفصاح (الإنذار المبكر) الجديدة.

وحيث أن البنك يلتزم بأعلى معايير الانفتاح والاستقامة والمسؤولية الممكنة، فإن النظام يحفظ حقوق الموظفين الذين يتم تشجيعهم للإبلاغ عن السلوك الخاطئ بدون خوف من الاساءة، علاوة على ذلك فإن تنفيذ سياسة الإندار المبكر يساعد في حماية مجموعة البنك من المخالفات الداخلية.

وبينما تتسع أنشطة البنك مع تواجده في مواقع جديدة، فإن إدارة التدفيق الداخلي وإدارة الانضباط والمتابعة للمجموعة ملتزمتان باختيار وتعيين موظفين مهنيين يتميزون بأعلى درجات الاستقامة والمعرفة المتعمقة بالقوانين واللوائح والمعايير المعمول بها.







حافظ QNB خلال عام ٢٠٠٨ على موقعه الريادي على مستوى الخدمات المصرفية للشركات في قطر. وبهدف تعزيز قدرته التنافسية في السوق المحلي وتأسيس قاعدة صلبة له في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، ركز البنك على توسيع مجموعة منتجاته والارتقاء بجودة تعاملاته وخدماته المصرفية الدولية، إلى جانب الاستفادة من مكانته القوية في السوق.

لقد وقد البنك المشورة والدعم الماليَّدن للعديد من المؤسسات الكبرى والشركات متعددة الجنسيات وللمشاريع الصغيرة والمتوسطة والجهات الحكومية وشبه الحكومية العاملة في مختلف القطاعات مثل النفط والغاز والبنية التحتية والعقارات والنقل والخدمات التجارية والتعهدات.

ومع فروعه المتكاملة في اليمن وعُمان وسنغافورة والكويت وفرعه الإسلامي الدولي الأول في السودان، أصبح QNB في موقع يسمح له بالتوسع في مجال الخدمات المصرفية للشركات خارج حدود قطر.

افتتاح فروع متخصصة للخدمات المصرفية للشركات

بناء على دراسة تحليلية شاملة لعملائه من الشركات أجريت في عام ٢٠٠٧، بدأ QNB بتنفيذ خطة طموحة لإعادة تنظيم أنشطته المصرفية المتعلقة بالشركات لضمان الجودة العالية لخدماته ورضا العملاء على جميع المستويات، وفي إطار التزامه بتقديم أرقى الخدمات لعملائه من كبرى الشركات، افتتح QNB فرعين جديدين لتبيية احتياجات هذه الفئة من العملاء ثم قام بنقل التعاملات اليومية للخدمات المصرفية للشركات الصغيرة والمتوسطة من قسم الخدمات المصرفية للأفراد إلى فرع الشركات مما سمح للعملاء بالاستفادة من خدمة أكثر تركيزاً وتخصصاً.

وأصبح الفرع الرئيسي لـ QNB مقراً رئيسياً لأنشطته وخدماته المصرفية للشركات، إلى جانب فرع ثان في منطقة عين خالد، طريق سلوى. لقد ساعد هذا التغيير الدي صاحبه إعادة هيكلة شاملة للخدمات المصرفية الإلكترونية للشركات على نيل رضا العملاء ومحافظة

QNB على ما نسبته ٣٧٪ من سوق الشركات على الرغم من دخول منافسين جديدين في القطاع المصرفي.

تقديم خدمة سويفت المباشرة لتحسين كفاءة الخدمة المقدّمة للعملاء من الشركات

في عام ٢٠٠٨، طبّق QNB أحدث الحلول التقنية للارتقاء بجودة الخدمات والمنتجات المصرفية التي يقدّمها لعملائه من الشركات، حيث كان أول بنك في قطر يقدم خدمة سويفت المتخصصة. ومن خلال تقنية QNB-MA-CUG أصبح بإمكان العملاء الآن التواصل مع QNB عبر قناة واحدة لتسهيل التعاملات الدولية للشركات والاستفادة من خدمة مباشرة لتحويل الرواتب لتعزيز مستوى الكفاءة.

تحسينات شاملة للخدمات الإلكترونية

كانت خدمة التحصيل الإلكتروني للشيكات من أبرز الخدمات التي تم تطبيقها في عام ٢٠٠٨، لمنح العملاء الفرصة لتعزيز سيولتهم من خلال الحصول على خدمة أسرع وأسهل وأكثر كفاءة.

ومن الخدمات الإلكترونية الأخرى التي قدّمها البنك في عام ٢٠٠٨ بطاقات الإيداع النقدي التي تمكّن العملاء من استخدام أجهزة الصراف الآلي لإيداع الأموال على مدار الساعة. وأدّى إنشاء مركز للإيداع النقدي في أوائل عام ٢٠٠٨ إلى تقديم خدمة تحصيل واستلام الأموال التي عزّزت الكفاءة وضاعفت مستوى الأمان والحماية مع إمكانية قبول الدفعات من طرف ثالث مما ساهم في تحسين إدارة النقد ورفع مستوى العلاقة مع العملاء.

وشهد عام ۲۰۰۸ أيضاً تحوّلاً ناجعاً من استخدام بطاقات ائتمان الشركات التي تعتمد نظام PrimeBiz إلى نظام Prime 3 مما أدى إلى تقديم خدمة أفضل للكشوف الإلكترونية وتقارير الأعمال للعملاء من الشركات.

بالإضافة إلى ذلك، استفاد العملاء من تطوير وتطبيق نظام جديد لتسديد فواتير صادرة عن مؤسسة كبرى في قطر، حيث يمنح هذا النظام المستخدمين وسيلة مباشرة للدخول إلى حساباتهم. وساهم النظام في تقديم خدمة أكثر سرعة وكفاءة استفاد منها الجميع.

حملات ترويجية مكثفة للخدمات المصرفية للشركات

قام البنك بإصدار وتوزيع نشرته الأولى من نوعها والمخصصة لعملائه من الشركات، ودُعُم هذه الخطوة بتحديث الموقع الإلكتروني الخاص بالخدمات المصرفية للشركات لتلبية احتياجات العملاء بناء على دراسة أجراها في عام ٢٠٠٧ إلى جانب إطلاق النشرة الإخبارية الإلكترونية في مايو ٢٠٠٨. ويتضمن الموقع الإلكتروني حالياً شروحاً مفصلة تعمل بطريقة "فلاش" حول حساب S@hl، وخدمات الإنترنت المصرفية للشركات وبطاقات ائتمان الشركات وخدمة سويفت وتقنية MA-CUG.

ومواكبةً لتحديث الموقع الإلكتروني، شهد عام ٢٠٠٨ جهود حثيثة للارتقاء بمستوى خدمة العملاء المباشرة، حيث ساهم رفع مستوى الخدمات المقدمة للعملاء وتوسيع مجموعة الخدمات المصرفية الإلكترونية في دعم الفروع الدولية الساعية إلى زيادة عوائدها من هذه الخدمات.

طرح مجموعة من الخدمات التجارية عبر

في منتصف شهر نوفمبر، أطلقت دائرة التجارة الخارجيّة فى QNB خدمات مصرفية إلكترونية تُؤَمَّن لعملاء البنك من الشركات وسيلة سهلة ومباشرة للاستفادة من مجموعة واسعة من حلول التمويل التجاري. ويضم هذا النظام، الذي يمكن الوصول إليه من خلال خدمات QNB المصرفية عبر الإنترنت، أحدث تقنيات التمويل التجاري وفناة مباشرة للحصول على خطابات الاعتماد والضمان لغايات الاستيراد والتصدير، بالإضافة إلى الضمانات البنكية وإصدار الفواتير لخدمات التحصيل مما يقلّل من الوقت الذي تستغرقه المعاملات إلى ٢٤ ساعة فقط. وبفضل دمج هذه الخدمات مع نظام التجارة الخارجية الخاص بالبنك، يمكن للعملاء مراجعة مختلف أنواع الوثائق من راحة مكاتبهم توفيراً للوقت والجهد.

الريادة في مجال التمويل المركب

واصل QNB تفوقه خلال عام ۲۰۰۸، بفضل قدرته على تلبية احتياجات عملائه من التعاملات المصرفية الدولية إلى إدارة النقد والتمويل التجاري والتمويل المجمع للمشاريع واتفاقيات القروض المجمعة.

واستمر عملاء QNB من الشركات بالاستفادة من خدماته الاستشارية المتعلقة بالاتفاقيات التمويلية، حيث قام البنك بتنظيم البنود المالية للتعاقدات كما لعب دوراً رئيسياً في العديد من القروض المجمّعة.

خلال عام ۲۰۰۸، شارك QNB في تمويل العديد من المشاريع، حيث لعب دور المنظم الرئيسي ومتعه ًد تغطية الإصدار والموثِّق ووكيل الأسهم والتسهيلات. وفي هذا الخصوص تم اختيار QNB ليكون أحد المنظمين الأساسيّين من بين ٢٠ بنك عالمي والبنك القطري الوحيد بينهم لاتفاقية تمويل تصل قيمتها إلى ٣,٣ مليار دولار أمريكي لصالح مشروع راس لفان "ج" الذي سيُّؤُمّن ٢,٧٣٠ ميغاواط من الكهرباء و٢٣ مليون غالون من الماء يومياً. بالإضافة إلى ذلك، قدّم QNB لشركة قطر الوطنية لصناعة الإسمنت خطاب اعتماد ثنائي لدعم مشاريع الشركة التوسعية التي تشمل بناء مصنع جديد في أم باب يضم خطى إنتاج بقدرة تصل إلى ٢٥٧٠ ٢ طن لكلُّ منهما.

خدمات العلاقات المصرفية للشركات من QNB -شريكك للازدهار

أنشأ البنك دائرة العلاقات المصرفية للشركات من QNB قبل عامين كجزء من إستراتيجيته ليصبح من روّاد قطاع الشركات الصغيرة والمتوسطة في قطر. إن هدفنا هو توفير فرصة تمويل لهذا النوع من الشركات لمساعدتها على الانطلاق لأنها تُعَدّ من العناصر الهامة لازدهار المجتمع. وخلال العامين الماضيين، تضاعف عدد عملائنا وازدادت القروض بنسبة ٧٠٠٪. ولمواكبة هذا النمو المتزايد لقاعدة العملاء، تضاعف عدد أعضاء فريق الشركات الصغيرة والمتوسطة ثلاث مرات.

التعاملات المصرفية للأعمال أصبحت أكثر سهولة

لسعينا المتواصل للتميز وبحثنا الدائم عن الابتكار، قمنا بتنويع مجموعة الخدمات والمنتجات المصرفية الخاصة بالتسهيلات الائتمانية والمصممة لتلبية متطلبات عملائنا.

ولأننا نتميز بخبرة طويلة في السوق، لدينا فريق متكامل من موظفى خدمة العملاء لتقديم مجموعة واسعة من التسهيلات التي تتضمن السحب على المكشوف والقروض التجارية وقروض السيارات وخطابات الاعتماد والضمان. ومن المنتجات التي أطلقت مؤخراً بطاقة الإيداع النقدي المبتكرة التي تمكّن العملاء من إيداع أموالهم من خلال أكثر من ٤٠ جهاز صراف آلى على مدار الساعة. وبفضل خدمة EAZYLife المصرفية الحائزة على الجوائز، يستطيع العملاء تحويل أموالهم عبر الإنترنت بكل سهولة من راحة مكاتبهم.

استشارات الشركات

حصلت QNB Capital على الترخيص لمزاولة أنشطتها في الربع الأخير من عام ٢٠٠٨. وستساعد هذه الخطوة البنك على تعزيز تقديم الخدمات الاستشارية المالية. وانطلاقاً من موقعه في مركز قطر المالي، يقدم الفريق الذى يتألف من مصرفيين ذوى خبرة عالية من دولة قطر وأستراليا وسنغافورة وبريطانيا، خدماته الاستشارية للعملاء في مجال الاندماجات والتملُّك وإصدارات الدُّين والاستشارات المالية لتمويل المشاريع.

وخلال عام ٢٠٠٨، لعب الفريق دوراً رئيسياً في تمويل مشروع "شارُد"، وهو برجٌ راق يتألف من ٧٢ طابقاً في مدينة لندن سيكون الأطول في أوروبا عند انتهائه في عام ٢٠١٢. وسيوفر البرج، الذي صمّمه المهندس المعماري العالمي رينزو بيانو، أكثر من مليون متر مربع من المساحات المخصصة للأنشطة التجارية وفندق خمس نجوم وشقق سكنية فخمة ومنصة بانورامية تطل على منظر فريد لمدينة لندن.

وعلى الرغم من الأوضاع الصعبة التي تمر بها الأسواق، نجے QNB في مساعدة العديد من العملاء على جمع الأموال في الأسواق المالية خلال عام ٢٠٠٨. وتضمّنت هذه النجاحات جمع ٧,١ مليار ريال قطري لصالح شركة الخليج الدولية للخدمات القابضة التي تضم تحت جناحيها شركات هليكوبتر الخليج والخليج العالمية للحفر والكوب للتأمين وإعادة التأمين. لقد تمكن البنك من تأمين اكتتاب بلغت قیمته ۹,۸ ملیار ریال قطری بواسطة ۱۲۲,۰۰۰ مستثمر، محققاً نسبة اكتتاب بلغت ٥ مرات أكثر من الحد

المطلوب. وبفضل استخدام نظام إلكتروني لإعادة الأموال الزائدة إلى الحسابات للمرة الأولى، تم إغلاق الاكتتاب خلال ١٠ أيام فقط وهي فترة زمنيّة قياسيّة.

إلى جانب تعاملات استشارات الديون وعمليات التملك والاندماج، ستقوم QNB Capital بدور المستشار المالي للإكتتاب الأولى لأسهم شركة قودافون قطر، حيث تم منح الائتلاف، الذي يضم مجموعة قودافون العالمية ومؤسسة قطر، الرخصة الثانية لتأسيس شركة اتصالات جديدة في دولة قطر. وبالإضافة إلى قودافون قطر ومؤسسة قطر، سيمتلك عدد من المؤسسات الحكومية ما نسبته ١٥٪ من حصص الشركة الجديدة بينما ستذهب نسبة ٤٠٪ لمجموعة من المواطنين القطريين. وتمثُّل هذه الاتفاقية الخطوة الأولى لإدراج الشركة في سوق الدوحة للأوراق







في عام ٢٠٠٨، ركّز البنك على تطوير علاقته بالعملاء من خلال تقديم منتجات وخدمات مصرفية مبتكرة لإرضاء عملائه والمحافظة على موقعه الريادي في قطاع الخدمات المصرفية للأفراد.

وساهم تقديم نظام استطلاع رأي العملاء في إحداث تغيير جذريً في خدمات البنك، ممًّا ساعده على تلبية متطلباتهم بشكل أفضل. ويستمر QNB في لعب دور أساسيٌّ في الأسواق المحلية والاستفادة من خبرته للتوسع في الأسواق الإستراتيجية العالمية.

تحسين إدارة خدمة البطاقات

في عام ٢٠٠٨، دفع نجاح نظام استطلاع رأي العملاء البنك لاستحداث مركز لخدمات البطاقات لتحسين إدارتها على صُعُد عدّة من الاستبدال الفوري لبطاقات الخصم المباشر إلى الاستجابة الفعّالة لاستفسارات البطاقات واستبدال بطاقات الائتمان المفقودة أو المسروقة عند الطلب من خلال منشأة مركزية متخصصة لإنتاج البطاقات.

كما تم في عام ٢٠٠٨ الارتقاء بمستوى خدمة تسليم البطاقات التي أصبحت تُرسَل مباشرة إلى منازل أو مكاتب العملاء عبر البريد القطري (كيوبوست)، وهي خطوةٌ ستضمن حماية مصالح العملاء وتزيد من كفاءة وسرعة عملية الاستبدال.

تعزيز مستوى أمان البطاقات

بقي تعزيز مستوى أمان البطاقات من الأهداف الرئيسية لـ QNB في عام ٢٠٠٨، حيث أصبحت جميع بطاقات الخصم تعمل بالشريحة الإلكترونية التي أطلقت العام الماضي بالإضافة إلى تحويل بطاقات الائتمان لاستخدام هذه التقنية ابتداءً من الربع الثالث من عام ٢٠٠٨، بموازاة تحسين كفاءة عملية إصدار هذه البطاقات الجديدة.

ولمواجهة تزوير بطاقات الائتمان، طبّق البنك نظام إدارة مخاطر متطور لتحديد واكتشاف أي عمليات تزوير محتملة.

توسيع شبكة QNB

أطلق QNB خدمة الجوال المصرفية لأول مرة في قطر في منتصف عام ۲۰۰۸ حيث كان البنك سبّاقاً في طرح هذه الخدمة الفريدة التي تقدم مجموعة من الخدمات المتوفرة من خلال خدمة QNB المصرفية عبر الإنترنت.

وفي عام ٢٠٠٨، أصبح الوصول إلى خدمات البنك أكثر سهولة مع توسيع شبكة فروعه التي أضيف إليها فرعان جديدان أحدهما على طريق الدائري الثالث وهو المركز الرئيسي للخدمات المصرفية للأفراد، والآخر يقع على طريق سلوى ليصبح عدد فروع البنك ٣٩ بالإضافة إلى ٣ فروع متنقلة. وبموازاة ذلك، ارتفع عدد أجهزة الصراف الآلي التابعة لـ QNB من ١٢٩ في عام ٢٠٠٧ إلى ١٥٠ جهاز فی عام ۲۰۰۸.

تقديم خدمة إصدار دفتر الشيكات على مدار

استمر البنك بتحديث شبكته المصرفية من خلال وضع أجهزة لإصدار دفاتر الشيكات في مواقع مختارة لتمكين أصحاب الحسابات الفردية والشركات وحسابات QNB الإسلامي من الحصول على دفتر شيكات في غضون ١٥ دقيقة فقط.

التوسع الإستراتيجي لخدمات الأوائل المصرفية

خلال عام ٢٠٠٨، استمر أوائل QNB بجدب المزيد من العملاء من ذوي الملاءة المالية الذين سيستمتعون بخيارات مصرفية استثنائية أضاف إليها البنك في عام ٢٠٠٨ خدمة كبار العملاء السريعة التي تمكّنهم من إجراء معاملات القروض وبطاقات الائتمان بوقت أقل من المعتاد.

لقد كان التوسّع الإستراتيجي لخدمات الأوائل المصرفية من ضمن خطط البنك التنموية للعام الماضي، حيث ارتفع عدد فروع خدمة عملاء أوائل QNB من فرع واحد في عام ۲۰۰۷ إلى خمسة في عام ۲۰۰۸ لجعل خدمات البنك المصرفية في متناول أيدي عملائه المتميزين. وتقدم هذه الفروع، التي خضعت ديكوراتها الداخلية لمزيد من التجديد والتحديث، جميع مزايا أوائل QNB. وابتداءً من عام ٢٠٠٧، قام QNB بتعميم تصميم "الفرع الجديد" على شبكة فروعه لزيادة انسيابية سير العمل وتعزيز المظهر الموجّد للبنك.

تعميم خدمة الحساب السريع على جميع الفروع

تم طرح خدمة الحساب السريع في عام ٢٠٠٧ وتعميمها على جميع الفروع، وقد لقيت ترحيباً واسعاً منذ إطلاقها. وتهدف هذه الخدمة إلى ضمان قدرة الفروع على فتح حساب وإصدار بطاقة خصم مباشر خلال ١٥ دقيقة.

تعزيز المبيعات المباشرة

في عام ٢٠٠٨، بذل QNB جهوداً متواصلة لتعزيز فاعلية المبيعات المباشرة للخدمات المصرفية للأفراد من خلال زيادة عدد موظفي المبيعات المباشرة. وقد اعتمد البنك إستراتيجية تقوم على تقديم خدمات متكاملة للعملاء بالتعاون مع موظفي الخدمات المصرفية للأعمال لزيادة فاعلية الدخول إلى أسواق جديدة. وسمحت هذه الخطوة للبنك بالحفاظ على حصّته السوقية والبقاء في دائرة التنافس والارتقاء بمستوى خدمة العملاء مع التركيز على استمرارية العلاقات على المدى الطويل.

وبموازاة تحسين خدمات أوائل QNB ودعم برنامج حوافر المبيعات، نظّم البنك دورات تدريبية متخصصة لموظفي علاقات العملاء وعدد من ممثلي الفروع لمساندة مساعي البنك لتحسين مستوى خدمة العملاء ومعرفة أفضل أساليب المبيعات وخاصة تلك المتعلقة بمنتجات الخزينة.

تطبيق تقنيات جديدة لخدمة عملائنا بشكلٍ أفضل

تم إطلاق النظام الآلي في الفروع وهو نظام يعالج التعاملات النقدية بشكل آلي بالكامل ويسمح لموظفي الصندوق بالتركيز على تقديم خدمة ذات جودة أعلى للعملاء. وقد تم تطبيق هذا النظام في ثلاثة فروع أواخر عام ٢٠٠٨ وسيتم تعميم استخدامه على جميع الفروع في عام ٢٠٠٨.

إضافةً إلى ذلك، قام البنك بتطوير مركز للبيانات في نوفمبر ٢٠٠٨ يضم جميع المعلومات المتعلقة بالعملاء ويمكن موظفي المبيعات المباشرة من خدمة عملاء الخدمات المصرفية للأفراد لـ QNB و QNB الإسلامي. ويساعد هذا النظام المركزي QNB على تكوين قاعدة بيانات شاملة ويمنحه القدرة على الإجابة عن استفسارات العملاء بدقة إلى جانب كونه وسيلة ممتازة لتسويق مجموعة من المنتجات والخدمات المصرفية التي يقدمها لعملائه.

وساهمت إضافة نظام جديد للاكتتابات في جميع الفروع بتعزيز انسيابية التحويلات النقدية الإلكترونية وبالتالي تسهيل عملية الاكتتاب التي أصبحت تتم في أقل من ١٠ دقائق في أي من فروع البنك.

سمح تطبيق نظام الاكتتاب الإلكتروني في بداية عام ٢٠٠٨ للقطريين بالمشاركة في الاكتتابات عبر الرسائل النصية القصيرة وأجهزة الصراف الآلي أو من خلال الخدمات المصرفية عبر الإنترنت سواء كان العميل داخل أو خارج قطر. ويمكّن النظام الجديد العملاء أيضاً من التقدم بطلب الاكتتاب مباشرة عبر الإنترنت والحصول على تمويل فوري تصل قيمته إلى ٢٠٪ لتسهيل عملية الاكتتاب.

تقديم خدمات المخصصة للجالية الهندية

حظي موظفو المبيعات في عام ٢٠٠٨ بالعديد من المنتجات المبتكرة، التي صُمّت خصيصاً للجالية الهندية المقيمة في قطر. وقد أطلق QNB هذه الخدمات أواسط عام ٢٠٠٨ بالتعاون مع بنك HDFC في الهند لتوفير حسابات ثنائية وعمليات تحويل أموال سريعة إلى الهند.

ويمكن للبنك الآن تقديم مجموعة واسعة من خدمات بنك HDFC التي تشمل القروض العقارية للجالية الهندية. ويعكس المنتَج الجديد، الذي يستهدف الجالية الهندية التي تعمل بالخارج، توجُّه QNB للتوسع الدولي وتطلعاته للانتشار خارج حدود قطر.

تنويع برامج القروض

على صعيد منتَجات القروض، استمر البنك بتقديم خياراته التنافسية للقروض السيارات. كما نوع مجموعة قروض ه العقارية لمواكبة طرح الحكومة لثمانية عشر منطقة جديدة تتمتع بميزة التأجير لمدة تصل إلى ٩٩ عاماً للمقيمين.

الحملات الترويجية الرابحة

لإعطاء المزيد من الزخم للخدمات المصرفية للأفراد، استمر QNB بتوفير مجموعة جذابة من الحملات الترويجية مثل عرض بطاقة فيزا الذي يمنح سنة عملاء الفرصة للفوز برحلة لشخصين لحضور دورة الألعاب الأولمبية في بكين.

ومن الحملات التي لاقت نجاحاً كبيراً في عام ٢٠٠٨، عرض تجميع نقاط كيومايلز في أبريل الذي شهد تخفيض قيمة تذاكر السفر إلى ٥٠٪ لتشجيع العملاء على استخدام بطاقات الائتمان الخاصة بهم والحصول على جوائزهم.

وفي خطوة أخرى لحثّ العملاء على استخدام قنوات مصرفية أكثر سهولة، أطلق البنك حملة EAZYLife التيضاعفت أعداد المشتركين عبر الإنترنت وزادت من استخدام خدمة الرسائل النصية القصيرة بنسبة ٤٠٪.

بفضل تركيزه المستمر على الارتقاء بمستوى الخدمات المصرفية للأفراد، حصد QNB العديد من الجوائز في عام ٢٠٠٨ بحصوله على لقب أفضل بنك للخدمات المصرفية للأفراد في قطر من مجلة آجيان بانكر المرموقة. ولكن الأهم من ذلك هو الفوائد بعيدة المدى لسياسة البنك القائمة على خدمة العملاء التي ستعزّز من قدرته على زيادة حصته في السوق والحفاظ على مكانته الرائدة محلياً ودولياً في الوقت الذي يتجه فيه البنك نحو تحديات وفرص عالمية جديدة.





THE R liming . ALL CO





خلال عام ٢٠٠٨، حافظ QNB على وتيرته التوسعية في الأسواق الدولية التي تربطها بقطر علاقات تجارية واستثمارية قوية. واستفاد البنك من قاعدة علاقاته الصلبة مع المؤسسات في دول مجلس التعاون الخليجي للاستمرار بتنويع موارد عائداته وأصوله وتعزيز حضوره في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا عبر افتتاح فروع دولية وإنشاء تحالفات إستراتيجية.

ونما تواجد QNB في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا من خلال اتفاقيتي استحواذ رئيسيتين؛ الأولى حصل بموجبها البنك على حصة بلغت ٥٠٪ من البنك القطري التونسي في مارس ٢٠٠٨ وحصل بموجب الاتفاقية الثانية على ٢٤٪ من البنك التجاري الدولي في دولة الامارات العربية المتحدة في شهر سبتمبر من العام نفسه. بالإضافة إلى ذلك، رفع QNB من حصته في بنك الإسكان للتجارة والتمويل الأردني لتبلغ ٣٣٪.

ودعم البنك تحالفاته الإستراتيجية مع هذه البنوك ذات الأداء المتميز بافتتاح فروع دولية في الدول التي تتمتع بصلات تجارية واستثمارية قوية مع قطر وتمتلك فرص نموِّ كبيرة. ففي سبتمبر، حوّل البنك مكتبه التمثيلي في سنغافورة إلى فرع متكامل. ولأن سنغافورة هي ثالث أكبر شريك تجارى لقطر، فهي تعتبر مركزاً مثالياً لعمليات QNB في جنوب شرق آسيا تماماً كما يخدم فرع البنك في لندن مصالحه في القارة الأوروبية.

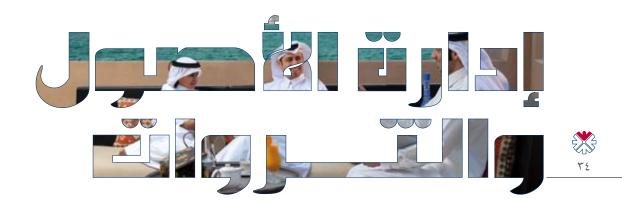
لقد أدى امتلاك حصة في البنك التجاري الدولي والفروع المتواجدة في عُمان والكويت إلى تعزيز قدرة QNB على خدمة عملائه في دول مجلس التعاون الخليجي. وبموازاة ذلك، استمرت عمليات البنك الأوروبية في لندن وباريس بمواكبة المتطلبات التجارية والاستثمارية وبدعم العملاء القطريين والخليجيين من خلال تمويل استثماراتهم في المملكة المتحدة وأوروبا. ومن المتوقع أن يستمر زخم هذه الاستثمارات في ظل اندفاع المستثمرين للإستفاديه من الفرص المتاحة.

وبعد النجاح الباهر الذي تحقق محلياً، توسع نطاق عمليات QNB الإسلامي بافتتاح أول فرع دولي له في العاصمة السودانية، الخرطوم.

يمضى QNB قُدُماً نحو تعزيز حضوره في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا من خلال تأسيس بنك خاص في سوريا يملك فيه الأول حصة تبلغ ٤٩٪، كما ازداد نشاط عمليات QNB في أوروبا مع افتتاح فرع جديد له في جنيف، سويسرا مخصّصٌ بالكامل للخدمات المصرفية الخاصة. وعند افتتاح فرع جنيف سترتفع عدد فروع والمكاتب التمثيلية لـ QNB إلى ١١. ومن خلال الشركات الزميلة تتواجد مجموعة QNB في ٢٢ دولة حول العالم.







في يونيو ٢٠٠٨، طبّق QNB خطةً إستراتيجية لإعادة هيكلة خدماته المصرفية الخاصة. وأتاحت هذه الخطوة للبنك فرصة تطوير خدمات إدارة الأصول وإطلاق منتجات مصرفية متخصصة لتلبية الطلب الإقليمي المتزايد.

مستفيداً من السمعة المشرقة لعلامته التجارية وعلاقاته المتميزة مع عملائه من ذوى الملاءة المالية في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، يتجه QNB لتقديم خدمات مصرفية راقية وإدارة ثروات متكاملة.

وتستند هيكلية QNB الجديدة لإدارة الأصول والثروات إلى قواعد هامة ستمكّن البنك من تعزيز نموه كونها تعكس نجاحه وتميزه في هذا المجال.

ويركّز فريق إدارة الأصول والثروات المؤلُّف من ٢٠ عضواً على استمرار تفوق البنك في هذا القطاع محلياً والارتقاء بمستوى حضوره دولياً، بينما سيعمل قسم المصرفية الخاصة وإدارة الثروات على تطوير منتجات حصرية تلبّى احتياجات العملاء وتساعد QNB على إحراز تقدّم في الأسواق الإقليمية.

افتتح QNB قاعة فخمة لعملاء المصرفية الخاصة في مقره الرئيسي لتوفير مجموعة غنية من المنتجات والخدمات في أجواء مترفة تمنح العملاء شعوراً متميزاً بالراحة والخصوصية. وفي عام ٢٠٠٨، قام البنك بتحديث خدماته المصرفية الخاصة عبر إطلاق بطاقة ائتمان MasterCard VVIP العالمية التي تمنح لفئة متميزة من العملاء مزايا ائتمانية لا حصر لها.

وشهد فرع QNB في لندن زيادة ملحوظة في أنشطته التجارية والاستثمارية تضمنت دعم العديد من المشاريع العقارية السكنية في العاصمة البريطانية وأوروبا لعملاء من منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا. وأدى الطلب المتزايد على التمويل الاستثماري الدولي في عام ٢٠٠٨ إلى إدراك أهمية التواجد في أوروبا تمثل من افتتاح فرع جديد لـ QNB في جنيف مخصص للخدمات المصرفية الخاصة خلال النصف الثاني من عام ٢٠٠٩.

استمر البنك بلعب دور أساسى في مجال إدارة الصناديق الاستثمارية بفضل امتلاكه لمجموعة من الصناديق المخصصة للأفراد والمؤسسات. وفي عام ٢٠٠٨، أصبح QNB أول بنك في قطر يقدّم خدمات أمين عهدة لإيصالات الإيداع العالمية الخاصة بالأسهم المتداولة في سوق الدوحة للأوراق المالية.

سيستمر QNB بالتركيز على تعزيز تواجده المحلى في قطاع الخدمات المصرفية الخاصة وإدارة الثروات كخطوة أولى لتمهيد الطريق إلى تواجد قوى على صعيد المنطقة.



















تطور مستمر

مند تأسيسه في عام ٢٠٠٥، يستمر QNB الإسلامي بتحقيق المزيد من النمو والازدهار. حيث قام بنقل مكاتبه إلى موقع متميز على طريق الدائري الثالث في شهر يوليو. وفي خطوة أولى لتواجده في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا قام في نوفمبر ٢٠٠٨ بافتتاح فرعه الخارجي الأول في السودان. وانعكست هذه الخطوة الإستراتيجية المدعومة بتوسعه المستمر في قطر إيجاباً على نمو شبكته المحلية التي أصبحت تضم ١٠ فروع ومكاتب تشمل أول فرع متخصص للخدمات المصرفية للشركات والمقر الرئيسي الذي يقعان على طريق الدائري الثالث، لضمان مواكبة ما يقدمه QNB الإسلامي لخدمات QNB

منتجات مبتكرة لتعزيز التوسع المستمر

تستمر حصة QNB الإسلامي في السوق المحلي بالنمو باضطراد، ويعود الفضل في ذلك إلى مجموعة منتجاته المبتكرة وقدرته على تلبية الاحتياجات المحددة لعملائه. ويدعم هذا النمو المتزايد فريق مبيعات مباشرة متخصص للتعريف بمنتجات QNB الإسلامي المصرفية.

في مايو ٢٠٠٨، أصبح QNB الإسلامي أول بنك إسلامي في مايو ٢٠٠٨، أصبح QNB الإسلامي أول بنك إسلامي في قطر يصدر بطاقة ائتمان بدون فوائد، أتبعها بعد أربعة أشهر بإصدار أول بطاقة ائتمان مشتركة لعملاء الخدمات المصرفية الإسلامية. وبالتعاون مع الخطوط الجوية القطرية، نجح QNB الإسلامي في تقديم مزايا متوفرة للخدمات المصرفية التقليدية وتعديلها لتناسب عملائه حيث لاقت رواجاً واسعاً.

إطلاق منتجات مبتكرة لاجتذاب المزيد من العملاء

شهد شهر سبتمبر من عام ٢٠٠٨ إطلاق منتَج التولية لأول مرة في قطر الـذي لاقى نجاحاً منقطع النظير. ويساعد هذا المنتَج العملاء الراغبين بالاستفادة من تمويل معتدل الكلفة يصل إلى ٥٠,٠٠٠ ريال قطري كحدٍ أعلى لتغطية نفقات السفر وتكاليف التعليم وغيرها من المصاريف مما يمنح العملاء خياراً إضافياً مناسباً.

في عام ٢٠٠٨، أصبح QNB الإسلامي أول بنك إسلامي في عام ٢٠٠٨، أصبح QNB الإسلامي أول بنك إسلامي في قطر يطلق منتَجَي إجارة السيارات والإجارة الموصوفة في الذمة. وفي الوقت الذي تساهم فيه منتجات البنك المبتكرة بضمان حصة أكبر من السوق المحلية، يضع QNB الإسلامي نصب عينيه توسيع مجموعة خدماته المصرفية للشركات المتوافقة مع أحكام الشريعة الإسلامية من خلال افتتاح أول فرع متخصص لهذا النوع من الخدمات على طريق الدائري الثالث لاجتذاب المزيد من العملاء في قطر وخارجها.

استمر ّ QNB الإسلامي للسنة الثالثة على التوالي في احتلال مركز الشريك الاستراتيجي للمؤتمر الإسلامي للبنية التحتية السنوي الذي أقيم في الدوحة عام ٢٠٠٨. وقد اجتذب المؤتمر أسماء رائدة في القطاع المصرفي وخبراء في الشؤون المالية الإسلامية من جميع أنحاء العالم وغطى مواضيع أساسية من ضمنها تمويل المشاريع الإسلامي. ويشارك QNB الإسلامي ويدعم مثل هذه الأحداث بفعالية بالإضافة إلى نشاطات اجتماعية أخرى في قطر.







لعب فريق الموارد البشرية التابع لـ QNB دوراً رئيسياً في نجاح التوسع الدولى للمجموعة الذى شهد نمواً ملحوظاً في عام ٢٠٠٨. ويرى قسم الموارد البشرية بأن الموظفين الجدد القادرين على فهم ثقافة وأهداف QNB من العوامل الحيوية لتأمين نموذج عمل موحد أينما تواجد البنك حول العالم. ومن الأسس التي يقوم عليها قسم الموارد البشرية تحديد المواهب والكفاءات المتوفرة في سوق العمل وتصميم الهيكل التنظيمي للمؤسسة وإنشاء نظام للتعويضات والمزايا وبلورة سياسات الموارد البشرية لتتوافق مع القوانين المحلية، بالإضافة إلى التنسيق مع نظام المكافآت الخاص بالبنك.

لقد فرض التوسع الدولي على QNB العديد من التحديات مما دفعه إلى توحيد جهود موظفيه من خلال الالتزام بقيه لتحقيق رؤيته وجعلهم جزءاً لا يتجزأ من المجموعة وحثّهم على تقدير تنوع وغنى الثقافات التي يتمتع بها البنك. وبهذا الخصوص، نظم البنك في نوفمبر ٢٠٠٨ جلسة لبناء التواصل بين فريق العمل امتدت على مدار يومين وضمت مدراء الفروع الخارجية الذين استفادوا منها لدرجة شجّعت البنك على إقامتها بشكل دوري.

لطالما كان اجتذاب الكفاءات والمواهب والحفاظ عليها من أولويات البنك لتلبية متطلبات موارده البشرية. ومن خلال توفير عروض عمل تنافسية ودعم تطلعات الأفراد التعليمية والتطويرية، أصبح QNB الخيار الأمثل للعمل محلياً وينوى البنك الاستفادة من هذه الميزة وتطبيقها على شبكة فروعه الدولية.

ولضمان توافق هيكلية QNB وسياساته وأنشطته مع إستراتيجية أعماله، تم إطلاق مشروع متكامل للحوكمة تضمّن طرح دليل خاص بسياسة الموظفين خلال عام ٢٠٠٨. ويحرص البنك على الالتزام بسياسة اجتذاب الكفاءات والمحافظة عليها كما يسعى إلى رفع مستوى عروض العمل الخاصة به وإعادة هيكلة الحوافز على المدى القريب والبعيد، فكانت النتيجة عروض عمل جذابة تلائم الأسواق التي يتواجد فيها QNB لضمان توظيف ذوى الكفاءات العالية والمحافظة عليهم.

تكثيف جهود التقطير

لطالما حُرص البنك على إبقاء تقطير الوظائف على رأس أولوياته. ففي عام ٢٠٠٨، ركّز QNB على توظيف المواطنين القطريين الذين وصلت نسبتهم إلى ٨٦٪ من

إجمالي الموظفين المعينين الجدد. وأدَّت هذه الجهود المتواصلة إلى رفع نسبة التقطير لتبلغ ٦, ٥٠٪، التي تعتبر الأعلى بين المؤسسات المالية في قطر.

وللحفاظ على الكفاءات القطرية، استثمر البنك في برنامج لتطوير القياديين القطريين الذي احتفل بالذكرى السنوية الأولى في نوفمبر ٢٠٠٨ مع ٤٥ مشارك.

بالإضافة إلى ذلك، وفي عام ٢٠٠٨، تم إقامة دورتين لبرنامج إضاءة الشعلة التابع لـ QNB الذي يهدف إلى اجتذاب الخريجين القطريين، إلى جانب دُعُم البنك لـ ١٥ طالباً للالتحاق بالبرنامج الدراسي في كلية شمال الأطلنطي - قطر.

تعزيز ثقافة خدمة العملاء

من المبادرات الهامة التي أطلقتها إدارة البنك خلال عام ٢٠٠٨ تعزيز ثقافة خدمة العملاء. ولتحقيق هذا الهدف، تم وضع خطط عمل لرفع مستوى كفاءة الموظفين الذين يتعاملون مباشرة مع العملاء إلى جانب استبدال المكافآت السنوية بحوافز شهرية لهؤلاء الموظفين للارتقاء بمستوى المبيعات والخدمة في جميع الفروع.

تشجيع التعلم المستمر على مختلف المستويات يُعتبر التعلّم المستمر من الأولويات بالنسبة إلى QNB، حيث شارك ٧٥٪ من الموظفين في أنشطة تدريبية خلال عام ٢٠٠٨، وعمل البنك في الوقت نفسه على رفع نسبة توفير التدريب لكل موظف مقارنةً بالأعوام السابقة.

وركّز QNB اهتمامه أيضاً على مشاركة جميع الموظفين في الدورات التدريبية المتعلقة بالإسعافات الأولية ومكافحة تبييض الأموال والسلامة التي ستكون إلزامية ابتداءً من عام ٢٠٠٩. وبهدف دعم التعلّم المستمر للموظفين، أسّس البنك مركز تدريب مزوّد بأحدث المعدات في أبريل ٢٠٠٨ بهدف إيجاد محور تعليمي شامل للمجموعة مع التركيز على برامج العمليات المصرفيّة الأساسيّة والقيادة والتطوير الإداري التي تستهدف تطوير كفاءة شاغلى الوظائف الحيوية.









المؤشرات المالية الرئيسية

- 🖊 إرتفع صافي الأرباح بنسبة ٧, ٤٥٪ في عام ٢٠٠٨ ليبلغ ٢٥٣, ٢ مليون ريال قطري.
- 👍 إرتفع إجمالي الموجودات بمبلغ ٢, ٣٧ مليار ريال (٩, ٣٢٪) ليبلغ ١٥٢,٠ مليار ريال قطري.
- 👍 إرتفعت القروض والسلف والأنشطة التمويلية بمبلغ ٠, ٣٤ مليار ريال قطري (١,١٥٪) لتبلغ ١٠٠،١ مليار ريال قطري.
- 👍 إرتفعت ودائع العملاء وودائع الاستثمار المطلق بمبلغ ۹, ۲۶ مليار ريال قطري (١٠٤٪) لتبلغ ٢, ١٠٤ مليار ريال قطري.
 - إرتفع عائد السهم إلى ٤٠ ١٥ ريال قطري بالمقارنة مع ١٠ ، ١١ ريال قطري للعام السابق.

صافي الأرباح (مليون ريال قطري)



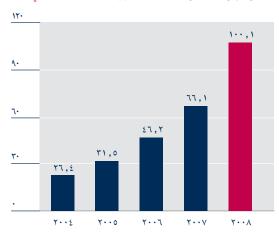
إرتفع صافي الأرباح بنسبة ٤٥,٧٪ ليبلغ ٣,٦٥٣ مليون ريال قطري

إجمائي الموجودات (مليار ريال قطري)



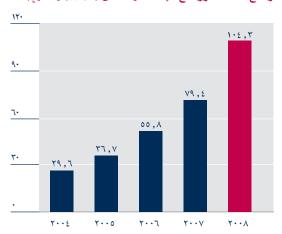
إرتضع إجمالي الموجودات بنسبة ٣٢,٩٪ ليبلغ ١٥٢،٠ مليار ريال قطري

القروض والسلف والأنشطة التمويلية (مليار ريال قطري)



إرتفعت القروض والسلف والأنشطة التمويلية بنسبة ١٠,٤٪ المناخ ١٠٠,١ لتبلغ ١٠٠,١ مليار ريال قطري

ودائع العملاء وودائع الإستثمار المطلق (مليار ريال قطري)



إرتفعت ودائع العملاء وودائع الإستثمار المطلق بنسبة ٢١,٤٪ لتبلغ ١٠٤,٣ مليار ريال قطري







تمكن بنك قطر الوطني خلال عام ٢٠٠٨ من تجاوز حاجز ١,٠ مليار دولار أمريكي لصافي الأرباح للمرة الأولى في تاريخه نتيجة لنجاح البنك في تنويع مصادر الدخل والمحافظة على نسبة متميزة للكفاءة (إجمالي المصاريف إلى إجمالي الإيرادات).

في عام ۲۰۰۸، إرتفعت الأرباح الصافية بنسبة ۷,03٪ لتبلغ ۲۰۳، ۲ مليون ريال قطري مقارنة مع أرباح عام ۲۰۰۷ البالغة ۲۰۰۸ مليون ريال قطري. وقد سبحل البنك إرتفاعاً متميزاً في معظم مصادر دخله مما أدى إلى ارتفاع إجمالي الإيرادات بمبلغ ۱,۷۷۸ مليون ريال قطري (۲,۶۶٪) ليبلغ ۷۱۷، مليون ريال قطري.

كما ارتفع صافي إيرادات الفوائد وإيرادات الأنشطة التمويلية والإستثمارية الإسلامية بمبلغ ٤, ٩٢٣ مليون ريال قطري (٤٧,٨٪) ليبلغ ٢,٨٥٦ مليون ريال قطري نتيجة نجاح البنك في المحافظة على هامش أسعار الفائدة والنمو القوي لمحفظة القروض والسلف والأنشطة التمويلية.

كما استمرت الإيرادات الأخرى في الإرتفاع لتصل إلى ٢,٣٢١ مليون ريال قطري بارتفاع مقداره ٣, ٧٨٤ مليون ريال قطري (١,٠٥٪). وتعود الزيادة بصورة رئيسية إلى ارتفاع صافي إيرادات العمولات والرسوم بمبلغ ٢, ٢٤٩ مليون ريال قطري (٢,٤٣٪) ليبلغ ٩,٥٧٥ مليون ريال قطري وارتفاع أرباح عمليات النقد الأجنبي بمبلغ ٢, ١٥٥ مليون ريال قطري (٢,٨٨٪) لتبلغ ٢، ٣٢٠ مليون ريال قطري.

كذلك ارتفعت الإيرادات الأخرى من الإستثمارات حيث ارتفعت أرباح توزيعات الأسهم بمبلغ ٥, ١٥ مليون ريال قطري (٧, ١٢٪) لتبلغ ٥, ١٧ مليون ريال قطري نتيجة بيع بعض نتيجة تحسن نسب توزيعات الأرباح النقدية للشركات التي يستثمر بها البنك. كما بلغت أرباح الإستثمارات المالية مبلغ ٢٠ , ٥٦٩ مليون ريال قطري نتيجة بيع بعض الإستثمارات المالية في الأسهم، وبلغت حصة البنك من أرباح إستثمارات في شركات زميلة مبلغ ٢٠٠ مليون ريال قطري.

أما المصاريف الإدارية والعمومية، فقد ارتفعت بمبلغ ٢٠, ٢٦ مليون ريال قطري (٢, ٣٥٪) لتبلغ ٢١٦، ا مليون ريال قطري. ونتجت هذه الزيادة بصورة رئيسية من ارتفاع مصاريف الموظفين بالإضافة إلى زيادة الإنفاق على أنشطة التسويق وتطوير الأنظمة الآلية بهدف تنويع وتحسين مستوى الخدمات التي يوفرها البنك للعملاء. وخلال العام، تمكن البنك من تحسين نسبة الكفاءة (إجمالي المصاريف إلى إجمالي الإيرادات) لتبلغ ٨, ٢١٪ لعام ٢٠٠٨ مقارنة مع ٩, ٣٥٪ لعام ٢٠٠٨ مما يعكس نجاح البنك في زيادة الإنتاجية ورفع مستوى الكفاءة للعمليات.

ونتيجة لنجاح البنك في رفع مستوى أنشطة تحصيل الديون غير المنتظمة وكفاءة سياسات البنك المتحفظة في إدارة مخاطر الإئتمان، تمكن البنك من المحافظة على نسبة القروض غير المنتظمة إلى إجمالي محفظة القروض والسلف عند مستوى ٧, ٠٪ فقط.

الميزانية العمومية

بلغ إجمالي الموجودات في نهاية عام ٢٠٠٨ مبلغ ٢٠٢٠ مليار ريال قطري تمثل زيادة بمبلغ ٢٠٢٦ مليار ريال قطري (٢٠,٩٪). وتعود الزيادة بصورة رئيسية إلى ارتفاع محفظة القروض والسلف والأنشطة التمويلية بمبلغ ٢٠٤٠ مليار ريال قطري (٢٠,٥٪) لتبلغ ٢٠,١٠١ مليار ريال قطري. كذلك ارتفعت ودائع العملاء وودائع الإستثمار المطلق بمبلغ ٢٠,٤٠٩ مليار ريال قطري (٢٠,١٠٪) لتبلغ ٢٠,١٠٢٪) لتبلغ ٢٠,٠٠٠ مليار ريال قطري نتيجة زيادة ودائع قطاعي الأفراد والشركات.

الخدمات المصرفية الإسلامية

تم تحقيق نتائج مالية متميزة خلال عام ٢٠٠٨، حيث بلغ إجمالي الموجودات ٢٠٠٠ مليار ريال قطري بزيادة ٨, ٥ مليار ريال قطري (٣, ٨٠٪) منذ ٢١ ديسمبر ٢٠٠٧، كما بلغ إجمالي الأنشطة التمويلية ٨, ٦ مليار ريال قطري بزيادة ٣, ٢ مليار ريال قطري (٣, ٥٠٪). ونتيجة لتوسع أعمال الصيرفة الإسلامية في البنك، إرتفع صافي الأرباح بمبلغ ١٨.٢٠ مليون ريال قطري (٢٢٠٪) ليبلغ ٣, ٢٦٦ مليون ريال قطري.

رأس المال

بلغ إجمالي حقوق المساهمين في نهاية عام ٢٠٠٨ مبلغ ٦, ١٦ مليار ريال قطري (٦, ٤ مليار دولار أمريكي). ويحافظ البنك على نسبة مرتفعة لكفاية رأس المال تبلغ ١٨,٦٨٪ مقارنة مع متطلبات مصرف قطر المركزي البالغة ١٠٪ ومتطلبات لجنة بازل البالغة ٨٪ كحد أدنى.

عائد السهم

إرتفع عائد السهم من ١٠,١١ ريال قطري إلى ١٥,٤ ريال قطري.

المستقبل

لقد كان عام ٢٠٠٨ عاماً متميزاً حافلاً بالإنجازات سواءً من حيث الخدمات والمنتجات التي قدمها البنك لعملائه أو من حيث الإنتاجية والربحية غير المسبوقة. وسيسعى البنك جاهداً خلال الأعوام القادمة لتقديم أفضل الخدمات والمنتجات التي ترتقي إلى مستويات طموح عملائه وفي نفس الوقت تحقيق أعلى عائد للمساهمين.







تقرير مراقبي الحسابات المستقلين

إلى السادة المساهمين الكرام في بنك قطر الوطني (ش.م.ق)

تقرير عن البيانات المالية الموحدة

لقد دققنا البيانات المالية الموحدة المرفقة لبنك قطر الوطني (ش.م.ق) (البنك) وشركاته التابعة (ويشار إليها معاً بالمجموعة) والتي تتكون من الميزانية العمومية الموحدة كما في ٢٠٠٨ وبيان الدخق الموحد للسنة المنتهية بذلك التعمومية الموحدة كما في ٢٠٠٨ وبيان الدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية بذلك التاريخ بالإضافة إلى ملخص للسياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات التفسيرية الأخرى من ١ إلى ٣٦.

تم تدقيق البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ من جانب مدققين آخرين والذين أصدروا تقريرهم بتاريخ ١٤ يناير ٢٠٠٨ متضمناً رأياً غير متحفظ على تلك البيانات المالية.

مسؤوليات مجلس الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن أعضاء مجلس الإدارة مسؤولون عن إعداد البيانات المائية الموحدة وعرضها بشكل عادل وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المائية. إن هذه المسؤولية تتضمن تصميم وتنفيذ وإتباع أنظمة رقابة داخلية معنية بإعداد وعرض البيانات المائية الموحدة بصورة عادلة وخالية من أية معلومات جوهرية خاطئة سواء كانت ناتجة عن اختلاسات أو أخطاء وكذلك اختيار وتطبيق السياسات المحاسبية المناسبة ووضع التقديرات المحاسبية المعقولة في ظل الأوضاع القائمة.

مسؤولية مدققي الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي عن هذه البيانات المالية الموحدة وفقاً لما قمنا به من أعمال التدفيق. لقد تم تدفيقنا وفقاً لمعايير التدفيق الدولية، والتي تتطلب منا الإلتزام بأخلاقيات المهنة ذات العلاقة وتخطيط وتنفيذ أعمال التدفيق بهدف الحصول على تأكيدات معقولة عن خلو البيانات المالية الموحدة من أية معلومات جوهرية خاطئة.

يشمل التدقيق القيام بإجراءات بهدف الحصول على أدلة تدقيق مؤيدة للمبالغ والإيضاحات الواردة بالبيانات المالية الموحدة. تعتمد إجراءات التدقيق المختارة على تقديراتنا، بما فيها تقييم مخاطر وجود معلومات جوهرية خاطئة بالبيانات المالية الموحدة سواء كانت ناتجة عن اختلاسات أو أخطاء. وعند تقييم هذه المخاطر فإننا نأخذ في الاعتبار أنظمة الرقابة الداخلية المعنية بإعداد وعرض البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة وذلك بهدف تصميم إجراءات التدقيق المناسبة في ظل الأوضاع القائمة وليس بغرض إبداء رأي عن مدى فاعلية أنظمة الرقابة الداخلية للمجموعة. كما يشمل التدقيق أيضاً تقييما لمدى ملاءمة المبادئ المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية التي تجريها الإدارة بالإضافة إلى تقييم عام لعرض البيانات المالية الموحدة. إننا نرى أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتكوين أساس سليم للرأي الذي توصلنا إليه.

الــرأي

برأينا إن البيانات المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة، في كل الجوانب الجوهرية، المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ وأدائها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ وذلك وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية ولوائح مصرف قطر المركزي.

التقرير عن المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

برأينا أيضاً إن المجموعة تمسك سجلات محاسبية منتظمة وأن البيانات المالية الموحدة تتفق مع تلك السجلات. لقد قمنا بمراجعة تقرير مجلس الإدارة المرفق ونؤكد على أن المعلومات الواردة فيه تتفق مع دفاتر وسجلات المجموعة. لم يرد إلى علمنا وقوع أية مخالفات لأحكام قانون مصرف قطر المركزي رقم (٣) لسنة ٢٠٠٦ وتعديلاته أو قانون الشركات التجارية القطري رقم (٥) لسنة ٢٠٠٢ أو لبنود النظام الأساسي خلال السنة يمكن أن يكون لها أثر جوهري على أعمال المجموعة أو مركزها المالي الموحد كما في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨. ولقد حصلنا من الإدارة على جميع الإيضاحات والمعلومات التي طلبناها لأغراض التدفيق.



تقرير هيئة الفتوى والرقابة الشرعية

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على سيدنا محمد وآله وصحبه ومن سار على دربه إلى يوم الدين، وبعد:

انطلاقا من النظام الأساسي L QNB الإسلامي، أحد فروع QNB، قامت هيئة الفتوى والرقابة الشرعية بإصدار الفتاوى لما عرض عليها من أعمال، ووضعت الحلول الشرعية لما يعتري التطبيق من صعوبات، وراقبت الإلتزام بالأسس والضوابط الشرعية التي وضعتها للفرع.

كما قامت الهيئة من خلال لجنتها التنفيذية وجهاز الرقابة الشرعية الداخلي بالمتابعة المستمرة للأعمال، وصياغة ومراجعة العقود والنماذج المستخدمة، والإجابة عن أسئلة الأقسام الإدارية حول التنفيذ، وحل المشكلات العملية التي تعتري بعض العمليات، وإعطاء حلول عملية للمستجدات، والإشراف على التطبيق الصحيح لما تقره الهيئة، والتأكد من سلامة تنفيذ العمليات، فضلاً عن المساهمة في التدريب والتثقيف الشرعي للعاملين، ومراجعة الميزانية العمومية وقائمة الأرباح والخسائر وحسبة توزيع الأرباح بين المودعين والمساهمين للسنة المالية المنتهية في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨.

والهيئة تؤكد أن تطبيق الضوابط الشرعية يقع أساساً على عاتق الإدارة، وأن مسؤوليتها تنحصر فقط في الفتوى والرقابة على المعاملات من خلال الرقابة الشرعية الداخلية في حدود الإمكانات المتاحة لها، وترى:

- أن الفرع قام بالإلتزام بالضوابط والأسس الشرعية المطلوبة للفروع الإسلامية.
- أن ما عرض عليها من أعمال وعقود ونماذج، والعمليات التي روجعت من طرف جهاز الرقابة الشرعية الداخلي قد تمت وفق الضوابط الشرعية، وما تم اكتشافه من أخطاء صحح أو عدل أو اتخذ فيه القرار المناسب.
 - أن توزيع الأرباح يتفق مع الأساس الذي تم اعتماده من قبل الهيئة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.

وختاماً، نسأل الله أن يبارك في تلك الجهود المخلصة التي ساهمت في تأسيس وإنجاح هذا العمل، ونخص بالذكر مجلس الإدارة والإدارة العليا في البنك والعاملين بـ QNB الإسلامي لتعاونهم الجاد مع هيئة الفتوى والرقابة الشرعية. وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين.



الميزانية العمومية الموحدة كما هي في عام ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

	إيضاح	Y	Y••V
الموجودات			
نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية	٤	٦,٢٦٩,٥٩٦	1.,984,079
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية	٥	YV, • £ £ , £ 0 0	۲۱,۳۰۲,٦٠۸
قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء	٦	1,.07, 29.	٦٦,٠٦٤,١٣٧
إستثمارات مائية	٧	11, 112, 917	11, 3.4, 940
إستثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة	٨	६,०१२,२६६	۲,۷۰۳,0٤٦
عقارات ومعدات	٩	711,777	701, 697
موجودات أخرى	١٠	١,٥٧٦,٢٨٤	۲۸۲, ۲۸۲, ۱
إجمالي الموجودات		101,977,717	112,77.,778
المطلوبات وحقوق الملكية			
المطلوبات			
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية	11	19, 771, 709	9,971,707
إتفاقيات إعادة الشراء		۲,۲٦٧,٤١٦	7, 290, 127
ودائع العملاء	17	95,977,5.7	۷٤ , ۱۸۰ , ٦٨٩
مبالغ مقترضة أخرى	17	7, ٧١٩, ١٤٧	٦,٧١٤,٨١٩
مطلوبات أخرى	١٤	۲,۳٦٩,٩٣٤	۲,۰۰۰,۱۱۰
		177,001,178	90,719,117
حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق	١٦	9,779,780	0,117,197
إجمالي المطلوبات وحقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق		140,44,444	1,0.7,٣.٤
حقوق الملكية العائد إلى مساهمي البنك			
رأس المال المصدر	17	۲,٤٠٨,٩٦٦	١,٨٢٤,٩٧٥
إحتياطي قانوني	17	٦,٨٢٩,٤٥٩	٣,٨٥٢,٧٢٣
ً ۔ احتیاطیات اخری	17	١,٧٨٩,٧٨٧	١,٧٥١,٦١٦
إحتياطي مخاطر	17	١,٤١٠,٠٠٠	۷۸۳,۰۷۲
- إحتياطي القيمة العادلة	17	(۲۷٤ , ۱٦٧)	۲,۳٤٦,٦٥٨
۔ أرباح مقترح توزيعها	17	۱٫۸۰٦,۷۲٤	917, EAV
أسهم مجانية مقترح توزيعها	17	٦٠٢, ٢٤٢	٣٦٤,٩٩٥
المقترح تحويله إلى الإحتياطي القانوني		۸۲۱,۲۳۹	٥٦٧,٧٧٠
أرباح مدورة		1,721,940	1,207,077
إجمألي حقوق الملكية العائد إلى مساهمي البنك		17,728,770	18,000,009
حقوق الأقلية	١٨	_	0.0
إجمائي حقوق الملكية		17,728,770	۱۳,۸٥٨,٣٦٤
إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية		101,977,711	118,870,778

تمت الموافقة على هذه البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٣ يناير ٢٠٠٩ ووقع عليها نيابة عنهم:

علي شريف العمادي الرئيس التنفيذي للمجموعة يوسف حسين كمال رئيس مجلس الإدارة



قائمــة الدخــل الموحـدة عــن السنــة المنتهيــة في ٣١ ديسمــبر ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

	إيضاح	۲۰۰۸	****
ا المالية الأداعة	19	٦,١٦٧,٧٤٨	٤,٦٢٢,٧١٩
إيرادات الفوائد		(٣,٦٣٤,٧٤٧)	
مصروفات الفوائد	۲٠	,	(۲,۸٥٥,١٦٨)
صلة إيرادات الفوائد		۲,0٣٣,٠٠١	1,777,001
إيرادات عمولات ورسوم	71	١,٠٥١,٩٦٤	٧٧٨, ٢٤١
مصروفات عمولات ورسوم		(٧٦,٠٥٧)	(01,981)
صلق إيرادات عمولات ورسوم		940,9.4	٧٢٦,٣٠٠
أرباح توزيعات الأسهم ووحدات صناديق الإستثمار	**	187,072	۱۲۲,۰٤٨
صافح أرباح عمليات النقد الأجنبي	77	44.411	140,147
۔ صافح أرباح إستثمارات مالية	72	٥٦٩,٢٨٦	٣٧٤,٤٧٠
حصة المجموعة من أرباح إستثمارات في شركات زميلة	٨	7, 799	177,190
إيرادات الأنشطة التمويلية والإستثمارية الإسلامية		٦٨٥,٢٩٤	٤١٧,٥٨٦
أيرادات تشغيلية أخرى	70	۱۰۸,۰۲۸	17,777
صافح الإيرادات التشغيلية		0,089,٧٠٠	۳,۷۲۲,۲۵٦
مصروفات إدارية وعمومية	77	(1,.77,722)	(167, 190)
مصروت به ریه و عمومیه استهلاکات واطفاءات	٩	(1.7, ٧٢٧)	(07,797)
، ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	٦	(19,7.9
صافح خسائر تقييم إستثمارات مالية	·	(150,777)	(71,907)
مخصصات أخرى	10	(٣٠١)	(97)
الطفاء الشهرة		_	(١,٨٦٠)
نصيب أصحاب ودائع الإستثمار المطلق من صافح الأرباح		(٣٦٢,٧٧٣)	(٢٥٣,٠٠٩)
الأرباح قبل خصم الضرائب		٣,٦٧٢,٣٠٧	۲,070,٤٥٨
الضرائب		(19, 777)	(19,779)
<u>صاه</u> ے أرباح العام		٣,٦٥٢,٥٤٥	7,0+7,119
ويعود إلى:		W 4.2	.
مساهمي البنك الأدار -		٣,٦٥٢,٥٤٥	Y,0.V,0.A
حقوق الأفلية		- ۳,٦٥٢,٥٤٥	(1,77,1)
			·
عائد السهم من الأرباح			
الأساسي (ريال قطري)	**	10, £	11,•
المعدل (ريال قطري)	77	10, 2	۱۱,۰

قائمــة التغير في حقوق المساهمين الموحـدة عـن السنــة المنتهيــة في ٣١ ديسمــبر ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

	رأسالمال المصدر	إحتيا <i>طي</i> قانون <i>ي</i>	إحتياطيات أخرى	إحتياطي مخاطر	إحتياطي القيمة العادلة	أرباح مقترح توزيعها	أسهم مجانية مقترح توزيعها	المقترح تحويله إلى الإحتياطي المقانوني	أرباح مدورة	إجمالي حقوق الملكية العائد إلى مساهمي البنك	حقوق ا ل أقلية	الإجمالي
الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٨	١,٨٢٤,٩٧٥	۲,۸٥۲,۷۲۲	1,701,717	٧٨٢,٠٧٢	۲,۳٤٦,٦٥٨	917,510	7 72,990	٥٦٧,٧٧٠	1,207,077	۱۳,۸٥۷,۸٥٩	٥٠٥	۱۳,۸٥۸,۳٦٤
صافي التغير في إحتياطي المخاطر	-	-	-	۲۲٦,۹۲۸	-	-	-	-	(۸۲۶, ۲۲۲)	-	-	-
- صافي التغير في فرق تقييم العملات	-	-	۲۰,۱۰۹	-	-	_	-	-	-	۲۰,۱۰۹	_	۲۰,۱۰۹
الحصة من التغير في حقوق ملكية الشركات الزميلة	-	_	۱۸,۰٦٢	-	-	_	-	-	-	۱۸,۰٦۲	_	۱۸,۰٦٢
صافي التغير في إحتياطي القيمة العادلة	-	-	-	-	(٥٢٨, ٠٢٢, ٢)	-	-	-	-	(۲,٦٢٠,٨٢٥)	-	(٥٢٨, ٠٢٢, ٢)
إجمالي التغير في الإحتياطيات المدرجة ضمن حقوق الساهمين	_	-	۲۸,۱۷۱	٦٢٦,٩٢٨	(071, 775, 7)	-	-	-	(٦٢٦,٩٢٨)	(Y,OAY,70£)	_	(305,700,7)
صايخ أرباح السنة	-	-	-	-	-	-	-	-	7,707,020	7,707,020	-	۲,٦٥٢,٥٤٥
إجمالي إيرادات ومصروفات السنة	-	-	۲۸,۱۷۱	۲۲٦,۹۲۸	(۲۲۰,۲۲۰)	-	-	-	۲,۰۲۰,٦۱۷	۱,۰٦٩,۸۹۱	-	۱,۰٦٩,۸۹۱
أرباح موزعة عن عام ٢٠٠٧	-	-	-	-	-	(917, £AV)	-	-	-	(917, EAV)	-	(917, EAV)
أسهم مجانية عن عام ٢٠٠٧	775,990	-	-	-	-	-	(990, 377)	-	-	-	-	-
إصدار أسهم جديدة	711,997	-	-	-	-	-	-	-	-	۲۱۸,۹۹٦	-	۲۱۸,۹۹٦
علاوة إصدار أسهم جديدة	-	۲,٤٠٨,٩٦٦	-	-	-	-	-	-	-	۲,٤٠٨,٩٦٦	-	۲,٤٠٨,٩٦٦
المحول إلى الإحتياطي القانوني عن عام ٢٠٠٧	-	٥٦٧,٧٧٠	-	-	-	-	-	(٥٦٧, ٧٧٠)	-	-	-	-
أرباح مقترح توزيعها	-	-	-	-	-	۱,۸۰٦,۷۲٤	-	-	(377, 5.4, 1)	-	-	-
أسهم مجانية مقترح توزيعها	-	-	-	-	-	-	٦٠٢,٢٤٢	-	(7:27,7:5)	-	-	-
المقترح تحويله إلى الإحتياطي القانوني	-	-	-	-	-	-	-	۸۲۱,۲۲۹	(171,174)	-	-	-
حقوق الأقلية	-	-	-	-	-	-	-	•	-	-	(0.0)	(0.0)
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨	۲,٤٠٨,٩٦٦	٦,٨٢٩,٤٥٩	1,744,747	1,£1+,+++	(٧٧٤,١٦٧)	1,1,7,778	7.7,727	۸۲۱,۲۳۹	1,781,940	17,725,770	-	17,728,770
الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٧	1,797,77.	1,797,77.	١,٧٦٠,٠٠٤	£££,•VY	1,.99,,490	707, 207	TYE, EE.	775,55.	1,170,700	۸,٤٥٧,٣٣٤	_	۸,٤٥٧,٣٣٤
صافي التغير في إحتياطي المخاطر	_	_	_	rra,	_	_	_	_	(۲۲۹,)	-	_	=
صافي التغير في فرق تقييم العملات	_	_	(٣,٤٣٨)	_	_	_	_	_	_	(٣,٤٣٨)	_	(٣,٤٣٨)
الحصة من التغير في حقوق ملكية الشركات الزميلة	_	_	(٤,٩٥٠)	_	_	_	_	_	_	(٤,٩٥٠)	_	(٤,٩٥٠)
صافي التغير في إحتياطي القيمة العادلة	_	_	_	_	1,757,777	_	_	_	_	1,757,77	_	1,757,77
إجمالي التغير في الإحتياطيات المدرجة ضمن حقوق الساهمين	_	_	(٨,٣٨٨)	779,	1,757,777	_	-	_	(٣٢٩,)	1,771,770	_	1,771,770
يـــ صايخ أرباح السنة	-	-	=	-	=	=-	-	-	۲,٥٠٧,٥٠٨	۲,٥٠٧,٥٠٨	(١,٣٨٩)	٢,٥٠٦,١١٩
إجمالي إيرادات ومصروفات السنة	-	-	(1,711)	779,	1,757,777	-	-	-	۲,۱٦۸,٥٠۸	۲,۷٤٥,۸۸۲	(1,719)	٣,٧٤٤,٤٩٤
أرباح موزعة عن عام ٢٠٠٦	-	-	-	-	-	(-	-	-	(-	(۲٥٢, ۸۷٧)
أسهم مجانية عن عام ٢٠٠٦	۲۲٤, ٤٤٠	-	-	-	-	-	(٢٢٤, ٤٤٠)	-	-	=	-	=
إصدار أسهم جديدة	۲۰۲,۷۷٥	-	-	-	-	-	-	-	-	Y.Y,VV0	-	7.7,770
علاوة إصدار أسهم جديدة	-	۲,۲۲۰,۵۲۲	-	-	-		-	-	-	۲,۲۲۰,۵۲۲	-	۲,۲۲۰,۵۲۲
المحول إلى الإحتياطي القانوني عن عام ٢٠٠٦	-	۲۲٤, ٤٤٠	-	-	-		-	(٣٢٤, ٤٤٠)	-	-	-	=
أرباح مقترح توزيعها	-		=-	-	-	917, EAV	-	-	(917, EAV)	-	-	=
أسهم مجانية مقترح توزيعها	-	-	-	-	-		775,990	-	(099, 377)	-	-	-
المقترح تحويله إلى الإحتياطي القانوني	-	-	-	-	-	-	-	٥٦٧,٧٧٠	(• ٧٧ , ٧٢ •)	-	-	-
المقترح تحويله إلى الإحتياطي القانوني حقوق الأقلية	-	-	-	-	-	-	-	۰۱۷,۷۷۰	(077,777)	-	۱٫۸۹٤	۱,۸۹٤

قائمــة التدفقات النقدية الموحــدة عــن السنــة المنتهيــة في ٣١ ديسمــبر ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

	إيضاح	Y••A	****
التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل			
صافے الأرباح قبل الضرائب		۲,٦٧٢,٣٠٧	Υ,ΟΥΟ, ΈΟΛ
تعديلات لتسوية الأرباح مع التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل			
إستهلاكات وإطفاءات	٩	1.7,777	07,797
مخصص / (رديات مخصص) تدني قيمة القروض والسلف	٦	727,717	(19, ٧٠٩)
صافح خسائر تقييم إستثمارات مالية		180,887	71,907
مخصصات أخرى	10	9,710	٣,٩٥٤
رديات مخصص نهاية الخدمة	10	(٢٥٨,٣)	(٤,٤٧٨)
أرباح بيع عقارات ومعدات		((۱۷٠)
أرباح بيع إستثمارات مالية		(٥٦٩, ٢٨٦)	(٣٧٤,٤٧٠)
إطفاء الشهرة		_	۱٫۸٦۰
ضرائب الدخل		(١٦,٨٠٠)	(1.,000)
إطفاء علاوات أو خصومات إستثمارات مالية		27,979	٤, ٢٤٢
حصة المجموعة من أرباح إستثمارات في شركات زميلة	٨	(٢٠٠, ٢٩٩)	(۱۲۲ , ۸۹0)
أرباح التشغيل قبل التغيرات في الموجودات والمطلوبات المستخدمة بأنشطة التشغيل		7,70,209	7,177,207
صلية (الزيادة) / النقص في الموجودات			
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مالية		(051,777)	(١,٠٥٣,٠٦١)
سلف وقروض وأنشطة تمويلية للعملاء		(72 , 777 , 970)	(۱۹ ,۸۱۷ ,۸۱۸)
موجودات أخرى		(197,779)	(٧١٩,٣٦٨)
صافي الزيادة / (النقص) في المطلوبات			
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية		9,	7,777,010
إتفاقيات إعادة الشراء		(۲۲۷,۷۲٦)	7, 590, 157
ودائع العملاء وحقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق		75, 111, 107	TT,097,190
مبالغ مقترضة أخرى		٤,٣٢٨	٦,٧١٤,٨١٩
مطلوبات أخرى		YTT, 0AV	۸۰۰,۷۷٤
صافي التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل		٣,٠٢٢,٤٤٥	۱۷,۸۱۳,۳٤٥
t an abint aris. To make the man			
التدفقات النقدية من أنشطة الإستثمار		(,, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	(7 (4 (4)
مشتریات استثمارات مالیة		(V, Y99, 111)	(٦,٥٨٣,٨٠١)
متحصلات من بيع أو إسترداد إستثمارات مالية		٤,٥٥٠,٢٦٠	0, V£0, • YA
إستثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة		(1,777,917)	(
مدفوعات لشراء عقارات ومعدات	٩	(٣٤٤,٣٧٢)	(118,190)
متحصلات من بيع عقارات ومعدات		777, 797	1,189
صلكِ التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة الإستثمار		(٤,٥٠٧,٧٤٠)	(٣,٥٠٦,٦١١)
التدفقات النقدية من أنشطة التمويل			
ً رباح موزعة أرباح موزعة		(9.7,777)	(۷۷۹,۸۸۸)
ربع برر— متحصلات من إصدار أسهم		Y,77V,97Y	7,277,791
صلية التدفقات النقدية من أنشطة التمويل		1,772,770	1,707,£1.
		, ,	
صافي الزيادة في النقدية خلال العام		789, 22.	10,970,188
سبية عربية المستيد المترف أثر التغير في أسعار الصرف		۲۸۱,۸۰۲	(YT, 90V)
تر حــير يـــــــــــــــــــــــــــــــ		YA, Y97, V7£	17,77.,077
الرصيد كما في ٣١ ديسمبر	٣٤	۲۸,۸۱۸,۰۰٦	77,797,778
<u> </u>		. ,,	. , ,

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

١- الوضع القانوني والنشاط الرئيسي

تأسس بنك قطر الوطني (ش.م.ق) (البنك) كبنك تجاري بتاريخ ٦ يونيو ١٩٦٤ بموجب المرسوم الاميري رقم (٧) لسنة ١٩٦٤. ويقوم البنك بتقديم كافة الأعمال المصرفية التجارية والإسلامية من خلال مركزه الرئيسي بمدينة الدوحة وما مجموعه ٥٣ فرع ومكتب في دولة قطر وفروعه في المملكة المتحدة وفرنسا وسنغافورة واليمن والكويت وسلطنة عمان والسودان، بالإضافة إلى مكاتب تمثيل في إيران وليبيا. كما يملك البنك من خلال شركة كيو إن بي الدولية القابضة ومقرها لوكسمبورغ ١٠٠٪ من الأسهم المصدرة لشركة أنزباكرالقابضة المحدودة، أحد المؤسسات المالية التي تعمل في المملكة المتحدة، سويسرا، البهاماس، شانال المندز ومركز قطر المالي.

تم إعتماد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية بتاريخ ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٣ يناير ٢٠٠٩.

۲ أهم السياسات المحاسبية المتبعة

أ) التعديلات والتفسيرات الجديدة التي لم يتم تبنيها بعد

المعايير الجديدة التالية والتفسيرات والتعديلات على معايير أخرى لم تصبح بعد سارية المفعول للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ كما لم يتم تطبيقها عند إعداد هذه البيانات المالية الموحدة:

التفسير رقم ١٣ الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية، برامج ولاء العملاء، والذي يتعلق بالمعالجة المحاسبية الخاصة ببرامج ولاء العملاء والتي يمكن للعميل بموجبها استرداد نقاط للجوائز كالمنتجات أوالخدمات المالية المجانية أو المخصومة. يصبح هذا التفسير إلزاميا إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠٠٩. تقوم المجموعة حالياً بتقييم الأثر المتوقع لهذا التفسير.

معيار المحاسبة الدولي رقم ٣ - معدل "تجميع الأعمال" الذي يتضمن تعديلات معينة يحتمل أن تكون ذات صلة بعمليات المجموعة. يصبح هذا المعيار إلزامياً إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠١٠.

المعيار رقم ٨ الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية "قطاعات التشغيل"، الذي يتيح الإفصاح عن طريقة الإدارة في إعداد التقارير المتعلقة بقطاعات التشغيل. سيتطلب هذا المعيار الذي سيصبح إلزامياً إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠٠٩ إجراء تغيير على طريقة العرض والإفصاح عن معلومات القطاعات المختلفة إستناداً إلى التقارير الداخلية التي تتم مراجعتها بصورة منتظمة بغرض تقييم أداء ومتطلبات كل قطاع. تقوم المجموعة حالياً بالإفصاح عن معلومات التحليل القطاعي للأنشطة المصرفية الرئيسية (إيضاح ٢٩) والتوزيع الجغرافي (إيضاح ٢٠). لا يتوقع أن يكون لهذا المعيار أثر على إجمالي الأرباح أو الخسائر أو حقوق الملكية للمجموعة. تقوم المجموعة حالياً بتقييم الأثر المتوقع لهذا التفسير.

معيار المحاسبة الدولي رقم ١ - معدل "عرض البيانات المالية"، الذي يتطلب عرض "إجمالي الدخل الشامل" الذي يشمل التغيرات في حقوق الملكية غير المتعلقة بالمساهمين. يمكن عرض إجمالي الدخل الشامل من خلال قائمة واحدة للدخل الشامل وتمثل بنود قائمة الدخل بالإضافة إلى كافة التغيرات في حقوق الملكية غير المتعلقة بالمساهمين في بيان واحد، أو من خلال قائمة للدخل وأخرى للدخل الشامل. يتوقع أن يكون لهذا التعديل الذي سيصبح إلزامياً إعتباراً من البيانات المالية للمجموعة لعام ٢٠٠٩ أثر هام على عرض البيانات المالية الموحدة .



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ - معدل "البيانات المالية الموحدة والمنفصلة"، الذي يتطلب معالجة التغيرات في حصة المجموعة من الإستثمار في الشركة التابعة وإدراجها ضمن حقوق المساهمين إذا مازالت تحتفظ بالسيطرة، و قياس حصة المجموعة فيها بالقيمة العادلة وإدراج أية أرباح أو خسائر في قائمة الدخل إذا تم فقدان السيطرة. لا يتوقع أن يكون لهذا التعديل الذي سيصبح إلزامياً إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠١٠ أي تأثير هام على البيانات المالية الموحدة.

معيار رقم ٣٢- معدل والمعيار رقم ١ عرض البيانات المالية - "الأدوات المالية التي يمكن شراء حق بيعها بسعر محدد والإلتزامات التي تنشأ عن التصفية"، يتطلب هذا التعديل أن يتم تصنيف الأدوات المالية التي يمكن شراء حق بيعها بسعر محدد والأدوات التي تؤدي إلى نشوء إلتزاماً بتسليم طرف آخر حصة متناسبة من صافي الأصول عند التصفية فقط وتصنيفها كحقوق ملكية في حالة الوفاء بشروط محددة. لا يتوقع أن يكون لهذه التعديلات التي ستصبح سارية المفعول إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠٠٩ أي تأثير هام على البيانات المالية الموحدة.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ "الأدوات المالية": الاعتراف والقياس - البنود المؤهلة للتحوط، الذي يوضح تطبيق المبادئ التي تحدد ما إذا كانت المخاطر المحددة أو أجزاء من التدفقات النقدية مؤهلة للدخول في علاقة تحوط. ستصبح هذه التعديلات إلزامية للبيانات المالية الموحدة للمجموعة إعتباراً من عام ٢٠١٠. تقوم المجموعة حالياً بتقييم الأثر المتوقع لهذا التعديل.

التفسير رقم ١٦ الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية والذي يشير إلى ما يلى:

- التحوط لصافي الإستثمار الخاص بفرق صرف العملات الأجنبية بين العملة الوظيفية للعمليات الأجنبية والعملة الوظيفية للشركة الأم بمبلغ يعادل أو يقل عن صافى أصول العمليات الأجنبية.
- يحتفظ بأداة التحوط المتعلقة بالعمليات الخارجية لدى أي من فروع المجموعة أو شركاتها التابعة عدا الجهة التي تم التحوط لأدواتها المالية.
- عند استبعاد عملية التحوط، تتم إعادة تصنيف الأرباح أو الخسائر التراكمية الخاصة بأداة التحوط الفعالة في قائمة الدخل.
 سيصبح هذا التفسير ساري المفعول إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠٠٩ ويطبق على علاقات التحوط الحالية للمجموعة وعلى صافى الاستثمارات. تقوم المجموعة حالياً بتقييم الأثر المتوقع لهذا التفسير.

قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإجراء بعض التغييرات على المعايير المطبقة حالياً كجزء من مشروعه السنوي الأول للتحديث والتطوير. تختلف تواريخ سريان مفعول هذه التعديلات حسب المعيار إلا أنه يتوقع أن يصبح معظمها قابلاً للتطبيق إعتباراً من البيانات المالية الموحدة للمجموعة لعام ٢٠٠٩. لا تتوقع المجموعة أن يكون لهذه التعديلات أي أثر جوهري على البيانات المالية الموحدة.

ب) أسس إعداد وتجميع القوائم المالية

تعد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية بإستثناء قياس المشتقات المالية والإستثمارات المالية المتوفرة للبيع بقيمتها العادلة وطبقاً للمعاييرالدولية للتقارير المالية والتعليمات المصرفية ذات العلاقة الصادرة عن مصرف قطر المركزي.

تظهر المبالغ الواردة بالقوائم المالية الموحدة بالألف ريال قطرى، فيما عدا ما يتم الإشارة إليه بخلاف ذلك.

تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية لبنك قطر الوطني (ش.م.ق) والشركات التابعة له والخاضعة لسيطرته. تعد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية التي تعد فيها القوائم المالية لبنك قطر الوطني (ش.م.ق) وباستخدام سياسات مالية موحدة.

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

تم استبعاد كافة المعاملات والأرصدة وبنود قائمة الدخل الناتجة عن العمليات المشتركة. فيما يلى بيانات هذه الشركات:

نسبة المساهمة (٪)	سنة الإمتلاك	رأس مال الشركة	بلد التأسيس	إسم الشركة
1	7	441,414	لوكسمبورغ	كيو إن بي الدولية القابضة
1	Y • • A	٥٤,٦٠٧	دولة قطر	کیو إن بي کابيتال

تمثل حقوق الأقلية مبالغ الأرباح والخسائر وصافى الموجودات غير المملوكة بشكل مباشر أو غير مباشر للمجموعة. تدرج حقوق الأقلية بشكل منفصل في قائمة الدخل وضمن إجمالي حقوق الملكية بشكل منفصل عن حقوق الملكية العائد إلى مساهمي البنك. يتم الإعتراف بالفرق بين قيمة الشراء والقيمة العادلة للحصة المملوكة من صافى الموجودات كشهرة.

الخدمات المصرفية الإسلامية ج)

تقدم الفروع الإسلامية خدمات مصرفية إسلامية بموجب أحكام الشريعة الإسلامية وتحت إشراف هيئة الرقابة الشرعية.

المعاملات بالعملات الأجنبية د)

تعد القوائم المالية المجمعة للبنك بالريال القطري (العملة الوظيفية). تثبت المعاملات بالعملات الأخرى خلال السنة المالية على أساس أسعار الصرف السارية في تاريخ تنفيذ المعاملة. ويتم إعادة تقييم أرصدة الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملات الأخرى في نهاية السنة المالية على أساس أسعار الصرف السارية في ذلك التاريخ. تثبت الفروق الناتجة ضمن قائمة الدخل تحت بند صافي أرباح عمليات النقد الأجنبي. يتم تقييم الموجودات والمطلوبات للشركات التابعة والفروع الخارجية في نهاية السنة المالية بالريال القطري (عملة العرض) على أساس أسعار الصرف السارية في ذلك التاريخ، وتقيّم قوائم الدخل بموجب معدل أسعار الصرف خلال السنة. فروق العملات الأجنبية الناتجة عن التقييم تؤخذ مباشرة إلى بند إحتياطيات أخرى ضمن حقوق المساهمين.

مشتقات مالية (🗥

لاحقاً لتسجيل المشتقات المالية، يتم إدارجها بالقيمة العادلة. تمثل القيمة العادلة السعر المتداول في الأسواق المالية أو نماذج التسعير الداخلية، حسبما يكون ملائماً. تظهر المشتقات المالية التي لها قيمة عادلة موجبة ضمن الموجودات الأخرى بينما تظهر المشتقات المالية التي لها قيمة عادلة سالبة ضمن المطلوبات الأخرى. تدرج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن المشتقات المالية المحتفظ بها للمتاجرة ضمن قائمة الدخل.

لأغراض محاسبة التحوط، يتم تصنيف هذه العقود كتحوط للقيمة العادلة أو للتدفق النقدى. تحوطات القيمة العادلة تستخدم لتحوط مخاطر التغير في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات. تحوطات التدفق النقدي تستخدم لتحوط مخاطر التغير في التدفق النقدي الناتج عن مخاطر محددة مرتبطة بالموجودات أو المطلوبات المعترف بها أو العمليات المالية المتوقعة بشكل كبير.

تدرج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لتحوطات القيمة العادلة والتي تفي بمتطلبات محاسبة التحوط ضمن فائمة الدخل. كما يتم تعديل القيمة الحالية للبند المتحوط له ويظهر أثر التعديل ضمن قائمة الدخل. تدرج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لتحوطات التدفق النقدي التي تفي بمتطلبات محاسبة التحوط ضمن حقوق المساهمين. يتم تحويل الأرباح أو الخسائر المرتبطة بتحوطات التدفق النقدي والمدرجة بدايةً ضمن حقوق المساهمين إلى قائمة الدخل عندما يؤثر البند المغطى على قائمة الدخل. إذا نجم عن عقد التحوط الإعتراف ببند موجودات أو مطلوبات، يتم إدراج الأرباح أو الخسائر المرتبطة بالعقد والتي سجلت بدايةً ضمن حقوق المساهمين في القياس المبدئي لتكلفة بند الموجودات أو المطلوبات المعني.



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

بالنسبة للتحوطات التي لا تفي بمتطلبات محاسبة التحوط، يتم إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة ضمن قائمة الدخل مباشرة. يتم تعليق محاسبة التحوط عند إنتهاء مدة عقد التحوط أو إنهائه أو تنفيذه أو عندما لا يعود عقد التحوط يفي بمتطلبات محاسبة التحوط. وفي ذلك الوقت، يحتفظ بالأرباح أو الخسائر المتراكمة المرتبطة بعقد التحوط ضمن حقوق المساهمين لحين حدوث العملية المالية المتوقعة. عندما لا يتوقع حدوث العملية المالية، يتم تحويل صافي الأرباح أوالخسائر المتراكمة من حقوق المساهمين إلى قائمة الدخل.

و) تحقق الإيراد

يثبت الإيراد على أساس الإستحقاق وتحسب إيرادات ومصروفات الفوائد بطريقة الفائدة الفعلية. تثبت إيرادات الذمم والأنشطة التمويلية الإسلامية على أساس الإستحقاق باستخدام طريقة القسط المتناقص.

يتم إطفاء إيرادات عمولات القروض خلال الفترة المحددة لكل عملية بإستخدام طريقة العائد الفعلي إذا لزم الأمر. تقيد إيرادات العمولات والأتعاب البنكية للخدمات الأخرى عند حدوث الخدمات المرتبطة بها.

يتم إثبات إيرادات الأسهم ووحدات صناديق الإستثمار عند اعتمادها من قبل الجمعيات العمومية.

ز) الإستثمارات المالية

الإستثمارات المالية المتوفرة للبيع

لاحقاً لتسجيل الإستثمارات المالية المتوفرة للبيع، يتم تقييمها بالقيمة العادلة وذلك بالنسبة لكل إستثمار على حده، ويتم إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لهذه الإستثمارات ضمن إحتياطي القيمة العادلة ضمن حقوق المساهمين. وعند بيع تلك الإستثمارات، يتم تحويل الأرباح أو الخسائر المتراكمة من حقوق المساهمين إلى قائمة الدخل. وفي حالة ظهور مؤشرات أو أدلة موضوعية على إنخفاض قيمة الإستثمار القابلة للإسترداد، يتم تقدير المبلغ القابل للإسترداد والإعتراف بأي خسارة نتيجة إنخفاض قيمة الإستثمار في قائمة الدخل ضمن بند مخصص تدني قيمة إستثمارات مالية. يدرج الأثر الناتج عن ارتفاع قيمة الإستثمارات المالية مقابل أسهم ضمن إحتياطي القيمة العادلة ضمن حقوق المساهمين. يعتبر الإنخفاض الجوهري أو طويل الأمد في قيمة الإستثمارات المالية في الأسهم مؤشراً موضوعياً للتدني الدائم في قيمتها. في حالة إرتفاع قيمة الإستثمارات في أدوات الدين التي سبق أخذ مخصص مقابلها، يتم رد هذا المخصص إلى قائمة الدخل.

الإستثمارات المالية المحتفظ بها لتاريخ الإستحقاق

لاحقاً لتسجيل الإستثمارات المالية المحتفظ بها لتاريخ الإستحقاق، يتم قيدها بالتكلفة المعدلة بمبلغ الإطفاء المتراكم للعلاوات أو الخصومات. وفي حالة ظهور مؤشرات أو أدلة موضوعية على إنخفاض قيمة الإستثمار القابلة للإسترداد، يتم تقدير المبلغ القابل للإسترداد والإعتراف بأي خسارة نتيجة إنخفاض قيمة الإستثمار في قائمة الدخل ضمن بند مخصص تدنى إستثمارات مالية.

ح) إستثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة

تقيم الإستثمارات في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة على أساس حصة البنك في صافي موجوداتها.

ط) القيمة العادلة

تتمثل القيمة العادلة للموجودات المالية المتداولة بالسعر المعلن عند إقفال العمل بتاريخ القوائم المالية في الأسواق المالية (Bid). وفي حالة عدم توفر أسعار معلنة لبعض الموجودات المالية، يتم تقدير قيمتها العادلة بمقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير، أو يتم إدراجها بالتكلفة عندما لا يتوفر لها تقدير موضوعي يعتمد عليه لقيمتها العادلة.



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

تاريخ الإعتراف بالأدوات المالية ى)

تسجل كافة عمليات شراء أو بيع الموجودات المالية بتاريخ التسديد.

يلغى الإعتراف بالموجودات المالية عند انتهاء الحق في استلام تدفقات نقدية منها أو عندما تقوم المجموعة بتحويل حقوقها التعاقدية في استلام تدفقات نقدية من هذه الموجودات. يلغى الإعتراف بالمطلوبات المالية في حالة انتهاء فعاليتها، وذلك بدفع أو إلغاء أو انتهاء سريانها.

أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مالية وقروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء ك)

لاحقاً لتسجيل الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مالية وفروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء، يتم إظهارها بالتكلفة المطفأة بعد إستبعاد مخصصات تدني القيمة والأرباح المؤجلة المرتبطة بها.

ذمم وأرصدة الأنشطة التمويلية الإسلامية كعقود المساومة وعقود المرابحة لبيع بضائع بربح متفق عليه، وعقود المشاركة، وعقود المضاربة التي تقوم على الإشتراك في الربح بين رأس المال والعمل، وعقود الإجارة القائمة على تحويل ملكية خدمات أو أصول مؤجرة ضمن عقود متفق عليها، تظهر بإجمالي قيمتها الأصلية ناقصاً المبالغ المستلمة على حساب هذه العمليات وبعد إستبعاد مخصص تدني القيمة وإستبعاد الأرباح المؤجلة الخاصة بالسنوات اللاحقة. ويتم تقدير المخصص الخاص لتدني قيمة الذمم والأنشطة التمويلية بمراجعة تفصيلية لها من قبل إدارة البنك وفقاً لتعليمات مصرف قطر المركزي. يتم إعدام الذمم والأنشطة التمويلية في حالة عدم جدوى الإجراءات المتخذة حيالها لتحصيلها خصماً على المخصص الذي يضاف إليه المتحصلات من الذمم والأنشطة التمويلية التي سبق إعدامها.

تقييم العقارات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون بعض العملاء ()

تدرج العقارات التي آلت ملكيتها للبنك ضمن بند موجودات أخرى بالقيمة التي آلت بها للبنك. وفي حالة إنخفاض القيمة العادلة لهذه العقارات عن القيمة التي آلت بها للبنك في تاريخ الميزانية، يحمل الفرق على قائمة الدخل. وفي حالة إرتفاع القيمة العادلة لهذه العقارات، يضاف الفرق إلى قائمة الدخل في حدود ما سبق تحميله على قوائم الدخل عن فترات مالية سابقة.

بموجب تعليمات مصرف قطر المركزي، يتوجب التخلص من الأراضي والعقارات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون خلال فترة لا تتجاوز ثلاث سنوات من تاريخ الإستملاك ويجوز التجديد لفترات لاحقة أو إستملاكها بموجب موافقة مصرف قطر المركزي.

عقارات ومعدات م)

تظهر العقارات والمعدات بالتكلفة بعد استبعاد مخصصات الإستهلاك ومخصصات تدنى القيمة. يتم إستهلاك العقارات والمعدات بطريقة القسط الثابت باستخدام معدلات إستهلاك مناسبة يتم تحديدها على أساس العمر الإنتاجي المقدر لكل أصل.

	عدد السنوات
مباني	۲٠
أثاث وتجهيزات ومعدات	٣ إلى ٧
سيارات	٥
التحسينات والتجديدات	٤



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

ن) التدنى في قيمة الموجودات المالية

يتم مراجعة القيمة الدفترية لموجودات البنك في نهاية السنة بهدف تحديد أية مؤشرات تدل على تدني قيمتها. وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات، يتم تقدير القيمة القابلة للتحصيل ويتم الإعتراف بخسارة التدنى في قيمة هذه الموجودات ضمن قائمة الدخل.

يتم إحتساب المخصص الخاص لتدني قيمة القروض والسلف والذي يمثل الفرق بين القيمة الدفترية والقيمة القابلة للإسترداد وهي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة مخصومة بسعر الفائدة الفعلي (الأصلي). إن إحتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية لأية موجودات مالية مضمونة، يعكس صافي التدفقات النقدية التي يمكن أن تنتج عن قيمة الرهن بغض النظر عن إحتمال إحتمال إحتمال إحتمال إحتمال المستقبلية لأبية موجودات مالية مضمونة، يعكس صافي التدفقات النقدية التي يمكن أن تنتج عن قيمة الرهن بغض النظر

يتم إعدام القروض في حالة عدم جدوى الإجراءات المتخذة حيالها لتحصيلها خصماً على المخصص الذي يضاف إليه المتحصلات من القروض التي سبق إعدامها.

تقيّم المجموعة الحاجة لأخذ مخصصات لإنخفاض قيمة التسهيلات التي لها مخاطر عدم السداد بشكل أكبر مما كانت عليه عند منحها وذلك على الرغم من عدم الحاجة لتكوين مخصص خاص لها. تأخذ هذه المخصصات في الإعتبار عدة عوامل كالمخاطر المحيطة ومخاطر الصناعة وأي ضعف هيكلي يتم تحديده.

س) مكافأة نهاية خدمة الموظفين وصندوق التقاعد

تحسب المجموعة مخصص نهاية الخدمة للموظفين وفق أنظمتها الداخلية ويستند الإحتساب إلى راتب وفترة خدمة كل موظف كما في نهاية السنة، ويظهر هذا المخصص ضمن بند مخصصات أخرى تحت بند مطلوبات أخرى.

فيما يتعلق بالموظفين القطريين، تسدد المجموعة قيمة مساهمتها في صندوق التقاعد القطري إستناداً إلى نسبة من رواتب الموظفين ويمثل ذلك إجمالي التزامات المجموعة تجاه الصندوق. تظهر مساهمة المجموعة ضمن المصروفات الإدارية والعمومية كما هو موضح في الإيضاح رقم (٢٦).

ع) مخصصات أخرى

نقوم المجموعة بتكوين مخصصات خصماً على قائمة الدخل لأي إلتزامات أو مطالبات محتملة وفقاً للقيمة المقدرة لهذه الإلتزامات وإحتمالات تحققها في تاريخ الميزانية. يبين الإيضاح رقم (١٥) تفاصيل تلك المخصصات.

ف) إتفاقبات إعادة الشراء

الإستثمارات المالية التي يتم الإتفاق على إعادة شرائها من خلال إتفاقيات إعادة الشراء لا يتم إستبعادها من الميزانية العمومية. تظهر المتحصلات النقدية من إتفاقيات إعادة الشراء بما فيها الفوائد المستحقة في الميزانية العمومية، ويعامل الفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء كمصروف للفوائد يتم إحتسابه على مدى عمر الإتفاقية بإستخدام طريقة العائد الفعلي.

ص) بنود خارج الميزانية



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

ق) مبالغ مقترضة أخرى

تمثل المبالغ المقترضة الأخرى قرض مشترك تم ترتيبه للمجموعة. تظهر هذه المبالغ بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة العائد الفعلى مع الأخذ بعين الإعتبار أى علاوات أو خصومات أو أية تكاليف مصاحبة للإصدار.

ر) نصيب أصحاب ودائع الإستثمار المطلق من صافي الأرباح

يلتزم البنك في هذا الشأن بتعليمات مصرف قطر المركزي التي تتلخص في ما يلي:

الربح المتحقق من جميع بنود إيرادات ومصروفات الفروع الإسلامية في نهاية السنة المالية هو صافي الربح القابل للتوزيع بين المساهمين وأصحاب ودائع الإستثمار المطلق. يتم إحتساب صافي حصة أصحاب ودائع الإستثمار المطلق من صافي الربح على أساس الأرصدة اليومية لودائعهم خلال السنة المالية وبعد خصم مضاربة البنك المتفق عليها والمعلن عنها.

في حالة ثبوت أن أحد بنود المصروفات أو الخسائر نتج عن سوء تصرف وتعدي من البنك نتيجة مخالفته للوائح أو تعليمات مصرف قطر المركزي أو الأعراف المصرفية السليمة، لا يتحمل المودعين هذه المصروفات أوالخسائر، ويرجع تقدير ذلك لمصرف قطر المركزي. في حالة إذا ما أظهرت نتائج أعمال الفروع الإسلامية في نهاية السنة المالية صافي خسائر، يتم التصرف بها حسب ما يقرره مصرف قطر المركزي باعتباره ولي الأمر المسؤول عن تقدير مدى مسؤولية إدارة البنك عن هذه الخسائر ووفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.

في حالة زيادة مصادر الأموال عن تلك المستخدمة في أنشطة التمويل والإستثمار، تمنح الأولوية في الإستثمار لأصحاب حسابات الاستثمار المطلق.

ش) النقدية وما في حكمها

لأغراض إعداد قائمة التدفقات النقدية، تشمل النقدية وما في حكمها النقد والأرصدة لدى البنوك المركزية والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر. يبين الإيضاح رقم (٢٤) تفاصيل تلك البنود.

ت) الضرائب

تحتسب الضرائب المستحقة على المجموعة طبقاً للقوانين واللوائح والتعليمات السارية في الدول التي يوجد للمجموعة فروع بها. يتم تكوين مخصص للإلتزامات الضريبية بعد إجراء الدراسة اللازمة في ضوء المطالبات الضريبية. لا تخضع عمليات المجموعة داخل دولة قطر لضريبة الدخل.

ث) إعتمادات مستندية وخطابات ضمان وقبولات

تقوم المجموعة في سياق العمل الإعتيادي، بإصدار إعتمادات مستندية وخطابات ضمان وقبولات. تدرج هذه التعهدات المالية مبدئياً بقيمتها العادلة والتي تمثل عمولات إصدارها، ويتم لاحقاً تحديد المبالغ التي تشكل إلتزام على المجموعة بناءً على العمولات التي تم إطفاؤها. وفي حالة وجود مؤشرات موثوقة لنشوء التزامات فعلية متوقعة، يتم الإعتراف بهذه الإلتزامات في قائمة الدخل مباشرةً ضمن مخصص تدني قيمة القروض والسلف. تدرج عمولات التعهدات المتحققة في قائمة الدخل ضمن إيرادات عمولات ورسوم باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى عمر هذه التعهدات.

خ) أصول بصفة الأمانة



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها

١-٣ الأدوات المالية

أ) تفاصيل الأدوات المالية وتصنيفها

تتمثل الأدوات المالية للمجموعة في الموجودات والمطلوبات المالية، وتتضمن الموجودات المالية أرصدة النقد والحسابات الجارية والودائع لدى البنوك والإستثمارات المالية والقروض للعملاء والبنوك. وتتضمن المطلوبات المالية ودائع العملاء والمستحق للبنوك. كما تتضمن الأدوات المالية الحقوق والتعهدات المدرجة ضمن البنود خارج الميزانية.

يتضمن الإيضاح رقم (٢) من الإيضاحات المتممة للقوائم المالية المعايير المحاسبية المتبعة بشأن أسس الإعتراف والقياس لأهم الأدوات المالية وما يرتبط بها من إيرادات ومصروفات.

ب) القيمة العادلة للأدوات المالية

يبين الجدول التالى القيمة العادلة للأدوات المالية:

القيمة العادلة	صافحالقيمة	القيمة العادلة	صافحالقيمة	
	الدفترية		الدفترية	
7	****	۲۰۰۸	۲۰۰۸	
				الموجودات المالية
1.,984,079	١٠,٩٤٨,٥٦٩	7,779,097	٦,٢٦٩,٥٩٦	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
۲۱,۳۰۲,٦٠۸	۲۱,۳۰۲,٦٠۸	۲۷,۰٤٤,٤٥٥	۲۷,۰٤٤,٤٥٥	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية
٦٦,٠٦٤,١٣٧	77, •75, 187	1,.07, 29.	100,000,590	قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء
٧,٠١٣,٩٦٠	٧,٠١٣,٩٦٠	٧,١٨٦,٠٨٢	٧,١٨٦,٠٨٢	إستثمارات مالية متوفرة للبيع
६,०८२,७६६	٤,٢٩٤,٩٦٥	٤,٦٦٨,٠١٥	٤,٦٢٨,٨٣٠	إستثمارات مالية محتفظ بها لتاريخ الإستحقاق
٧٣,١٠٦	٧٣,١٠٦	71,771	71,771	مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة
٤,٠٥٥	٤,٠٥٥	٥٧	٥٧	مشتقات مالية محتفظ بها للتحوط
				المطلوبات الماثية
9,971,707	9,971,707	19,771,709	19,771,709	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية
۲,٤٩٧,٥٠٦	۲, ٤٩٥, ١٤٢	٢,٢٦٧,٤١٦	۲,۲٦۷,٤١٦	إتفاقيات إعادة الشراء
۷۹ ,۳٦٣ , ۸۸۱	۷۹ ,۳٦٣ ,۸۸۱	1.5, 707, 777	1.5, 707, 777	ودائع العملاء
٦,٧١٤,٨١٩	٦,٧١٤,٨١٩	٦,٧١٩,١٤٧	٦,٧١٩,١٤٧	مبالغ مقترضة أخرى
٤٤,٩٦١	٤٤,٩٦١	170,000	170,000	مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة
07,770	07,770	119,501	119,501	مشتقات مالية محتفظ بها للتحوط

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

فيما يلي وصف للطرق والإفتراضات المستخدمة لتحديد القيم العادلة للأدوات المالية غير المدرجة بالقيمة العادلة في البيانات المالية:

الأدوات المالية التي تقارب قيمتها العادلة القيمة الدفترية

وهي الموجودات والمطلوبات المالية النقدية أو التي لها فترة إستحقاق قصيرة (أقل من ثلاثة أشهر) وتكون قيمتها الدفترية مقاربة لقيمتها العادلة.

الأدوات المالية ذات سعر الفائدة الثابت

يتم تقدير القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المدرجة بالتكلفة المطفأة والتي لها سعر فائدة ثابت عن طريق مقارنة التدفقات النقدية المخصومة باستخدام أسعار الفائدة السوقية عند إدراجها أول مرة مع الأسعار السوقية الحالية لأدوات مالية مشابهة.

٢-٢ إدارة المخاطر

أ) إطار إدارة المخاطر

تتم إدارة المخاطر الضمنية المتعلقة بأنشطة المجموعة وقياسها ومراقبتها بشكل مستمر لتبقى في إطار الحدود المسموح بها. ونظراً لأهمية عملية إدارة المخاطر على أرباح المجموعة، يتم توزيع المهام والمسؤوليات الرقابية المرتبطة بهذه المخاطر على الموظفين. تتعرض المجموعة للمخاطر الإئتمانية ومخاطر السيولة ومخاطر التشغيل ومخاطر السوق التي تمثل مخاطر عمليات المتاجرة والتحوط. يتم إدارة المخاطر المتعلقة بتغير العوامل المحيطة وأثر العوامل التكنولوجية وقطاع الصناعة من خلال عملية التخطيط الإستراتيجي للمجموعة وليس من خلال عملية إدارة المخاطر الإعتيادية.

عملية إدارة المخاطر

يعتبر مجلس إدارة المجموعة هو المسؤول عن تحديد ومراقبة المخاطر، و بالإضافة إلى ذلك يوجد عدة جهات أخرى مسؤولة عن عملية إدارة مخاطر المجموعة.

لجنة المخاطر

تقع مسؤولية تطوير إستراتيجية المخاطر وتطبيق المبادىء والأطر العامة والحدود المسموح بها على لجنة المخاطر.

قياس المخاطر وأنظمة التقارير

تتم مراقبة المخاطر والسيطرة عليها من خلال مراقبة الحدود المسموح بها لكل نوع من أنواع المخاطر. تعكس هذه الحدود إستراتيجية عمل المجموعة وعوامل السوق المختلفة المحيطة بالإضافة إلى مستوى المخاطر المقبول مع التركيز على قطاعات مالية معينة. يتم جمع المعلومات من الإدارات المختلفة للمجموعة وتحليلها للتعرف المبكر على المخاطر المتوقعة التي قد تنجم عنها. تعرض هذه المعلومات على مجلس إدارة المجموعة ولجنة التدقيق والرئيس المباشر لكل إدارة من إدارات العمل ذات العلاقة.

التدقيق الداخلي

يتم تدقيق عمليات إدارة المخاطر سنوياً من خلال دائرة التدقيق الداخلي من خلال فحص كفاية الإجراءات المتخذة ومدى الإلتزام بالإجراءات المطلوبة. تقوم دائرة التدقيق الداخلي بمناقشة نتائج التدقيق مع إدارات المجموعة ويتم عرض نتائج عملها على لجنة التدقيق.



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٢- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

تخفيض المخاطر

كجزء من عملية إدارة المخاطر، تقوم المجموعة باستخدام مشتقات وأدوات مالية أخرى لإدارة المراكز الناتجة عن التغير في أسعار الفائدة والعملات الأجنبية ومخاطر رأس المال والإئتمان. تقيم المخاطر قبل الدخول في عمليات تحوط. تقوم دائرة المخاطر بمراقبة فعالية عمليات التحوط بشكل شهري، وفي حالة وجود عمليات تحوط غير فعالة، تقوم المجموعة بتنفيذ عمليات تحوط مناسبة لتخفيف أثر هذه العمليات.

ب) مخاطر الإئتمان

تقوم المجموعة بإدارة مخاطر الإئتمان عن طريق تنويع إستثماراتها في الأسهم والسندات وفي أسواق رأس المال ونشاطاتها الإئتمانية والتمويلية لتفادي تركز المخاطر مع أحد أو مجموعة من العملاء ضمن منطقة عمل محددة أو نشاط إقتصادي معين. وتقوم المجموعة بالحصول على ضمانات كلما كان ذلك ضرورياً. تشتمل الضمانات على النقدية، السندات، رهن العقارات والأسهم.

تدير المجموعة مخاطر الإئتمان الناتجة عن المشتقات المالية وعقود صرف العملات الأجنبية من خلال إعتماد قواعد وشروط محددة للدخول في عمليات الإستثمار وتحديد سقوف الإئتمان وإجراءات الرقابة عليها. وتتبع المجموعة الإجراءات نفسها عند دخولها في عمليات المشتقات المالية وعمليات الصرف الأجنبي كما في حالة منح التسهيلات الإثتمانية التقليدية.

يتضمن الإيضاح رقم (٦) توزيع محفظة القروض والسلف والأنشطة التمويلية على القطاعات المختلفة. كما يتضمن الإيضاح رقم (٣٠) التوزيع الجغرافي.

الجدول التالي يبين الحد الأقصى للمخاطر الإئتمانية لبنود الميزانية العمومية ولبعض البنود خارج الميزانية. يظهر الحد الأقصى للمخاطر بإجمالي الأرصدة قبل طرح أية ضمانات.

إجمالي الحد الأقصى للمخاطر

	****	****
نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية (باستثناء النقد في الصندوق)	0, ۸۷۰, ٠٦٥	۱۰,٦٤٨,١٣٠
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية	۲۷,۰٤٤,٤٥٥	۲۱,۳۰۲,٦٠۸
قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء	1,.08,59.	77,•75,187
إستثمارات مائية	11, 112, 917	11,, 940
موجودات أخرى	١,٥٧٦,٢٨٤	1,71,71
	127,809,707	11.,٧.0,1٨٧
إلتزامات مؤجلة أو محتملة	01,.27,017	٣٩,٣٣٠,٠٥٠
الإجمالي	194, £ • 7, 47	10.,.00,787

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

ج) تركز الحد الأقصى لمخاطر الإقراض حسب القطاع

فيما يلى تحليل للموجودات المالية والإلتزامات الطارئة حسب القطاع قبل وبعد طرح أية ضمانات:

صافي الحد الأقصى للمخاطر	إجمالي الحد الأقصى للمخاطر	صافح الحد الأقصى للمخاطر	إجمالي الحد الأقصى للمخاطر	
****	****	Y • • A	****	
-	۸,٦٢١,٤٤١	-	۸,۱٦٠,۲۲۸	الحكومة
0, 717, 077	۲۰,۰۲۳,۸۹٦	15,700,777	۲۸, ٤٩١, ٠١٥	مؤسسات حكومية وشبه حكومية
٣,٦٢٤,١٣٧	٤,٠٢٧,١٥٩	٣,٣٠٨,٣١٨	٤,٣٣٩,٢١٨	الصناعة
1,190,280	۲,٦٦٤,٥٨٧	١,٩٧٤,٣٨٨	٤,00٤,17٩	التجارة
٤٤, ١٤٠, ٢٣٤	٤٥,٨٠٤,٠٧٩	٤٢,٩٧٣,٠٥١	٥٢,١٤٠,٨٤٨	الخدمات
٤٧١,٦٤٧	٦٦٧,٢٠٣	1,177,777	1, ٧٦٩, • ٢٧	المقاولات
727, •99	1.,9.0,.18	1,987,.70	۱۲,۸٥۸,۰۸٤	الإسكان
9, 727, • 29	17,711,782	۸,۳۲۷,۰۷۲	۲۰,٤٥٧,٦٨١	الإستهلاكي
١,٧٨٠,٠٢٥	١,٧٨٠,٠٢٥	۲,۰۳۱,۷۷۰	٣,٥٨٨,٩٧٦	أخرى
٣٨,٩٢٠,٩٢٠	٣٩,٣٣٠,٠٥٠	0.,154,507	01,.28,017	إلتزامات مؤجلة أو محتملة
1.7,777,.77	100,000,780	177,017,179	194, £ • 7, 47	الإجمالي

د) مخاطر الإقراض حسب التقييم الداخلي للمخاطر

نقوم المجموعة بإعتماد سياسة منتظمة لتقييم دقيق لمخاطر محفظتها الإئتمانية لتسهيل عملية إدارة المخاطر المختلفة للأعمال والمناطق الجغرافية والمنتجات. يعتمد نظام التقييم على تحليل عوامل مختلفة بالإضافة إلى عوامل السوق للحصول على المدخلات الرئيسية لقياس المخاطر. يتم الإسترشاد بالسياسات الداخلية للمجموعة لتقييم المخاطر كما يتم متابعة وتحديث عملية التقييم بشكل منتظم.

	****	****
التقييم		
أأأ إلى أأ –	77,171,977	۲0, ۷٦V, ۷٦٤
أ + إلى أ –	٧٢, ٢٢١, ٦٧٧	٥٣,٦٣١,٦٦٨
- ب ب ب + إل <i>ى</i> ب ب ب –	0,.72,019	9,020,090
ب ب + إ لى ب –	0,717,51.	٤,٠٣٠,٧٧٣
اُقل من ب –	۱۲۸,٦۱۷	0,7.1
لا يتوفر تقييم	۸۱,٥٧٨,٥٠٣	٥٧,٠٥٣,٨٣٦
الإجمالي	194, 2 • 7, 47	100,000,700

تمثل المبالغ التي لا يتوفر لها تقييم تسهيلات لشركات أو أفراد لا يتوفر لها تقييم خارجي. التقييم الذي تقوم به المجموعة يتماشى مع التعريفات والتقاييم المماثلة المستخدمة من قبل مؤسسات التقييم الدولية. تبلغ القروض والسلف والأنشطة التمويلية الجيدة ٩٩,٧٥٤ مليون ريال قطري كما في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ (٢٠٠٧: ٢٠٠٧ مليون ريال قطرى).



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

ه) تحليل العمر الزمني للمستحقات حسب نوع القروض والسلف

	أقل من ٣٠	7 31	1 11	الإجمالي
	يوم	يوم	يوم	
کما یے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸				
قروض الشركات	٧٥,٠٠٥	Λ,Υ٥٥	۲,٦٥٨	۸٥,٩١٨
قروض الأعمال الصغيرة	0,111	٢,٣٦١	١,٧٣٦	۹,۹۷۸
قروض إستهلاكية	٧١,٦٣٧	۲۰,۷٦۰	٤,٧٣٥	97,177
الإجمالي	107,078	٣١,٣٧٦	9,179	198,.71
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧				
قروض الشركات	129,779	0,911	٦,٠٤٣	171, 491
قروض الأعمال الصغيرة	٦٠١	-	-	7.1
قروض إستهلاكية	٣١,٥٣٠	٦,٨٠٠	11,102	٤٩,٤٨٤
قروض الرهن العقاري	1,940	110	٥٨	۲,1٤٨
الإجمالي	124, 540	17,9.1	17,700	۲۱۳,٦٣١

و) قروض وسلف وأنشطة تمويلية تم إعادة التفاوض عليها

	****	****
نروض الشركات	۱۰,۷٦٢	۱٤,۸۱٤
نروض إستهلاكية	077,117	۸٦٧,١٧٥
نروض الرهن العقاري	17.,.11	97, 401
لإجمالي	٦٥٣,٨٨٦	975,757

ز) مخاطر السوق

تتعرض المجموعة لمخاطر السوق الخاصة بمعدلات الفائدة ومعدلات تبادل العملات الأجنبية وأسعار أدوات رأس المال الناتجة عن متغيرات السوق الخاصة والعامة. تطبق المجموعة تقييم داخلي لتقدير مخاطر السوق للمراكز المحتفظ بها ولتقدير الحد الأقصى من الخسائر المتوقعة إعتماداً على مجموعة من الإفتراضات المتعلقة بمتغيرات السوق بهدف السيطرة على هذه المخاطر وإبقائها ضمن الحدود المسموح بها والتي يتم مراقبتها يومياً.

تمثل مخاطر أسواق رأس المال تدني قيمة أدوات رأس المال نتيجة إنخفاض مؤشر السوق الكلي أو تغير أسعار أسهم معينة. فيما يلى أثر تغير مؤشرات السوق على حقوق المساهمين بافتراض ثبات كافة العوامل الأخرى:

	التغير في مؤشرات أسواق رأس المال	الأثر على حقوق المساهمي <i>ن</i> ۲۰۰۸	التغير <u>ه</u> مؤشرات أسواق رأس المال	الأثر على حقوق المساهمي <i>ن</i> ۲۰۰۷
مؤشر السوق		1117		
سوق الدوحة للأوراق المالية	%1· <u>+</u>	٤٠٤,٠٤٦ <u>+</u>	%1. ±	781, • 97 <u>+</u>



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

ح) مخاطر التشغيل

تمثل مخاطر التشغيل مخاطر حدوث خسائر مباشرة أو غير مباشرة نتيجة فشل معين ناتج عن التطبيقات التكنولوجية أو العمليات أو أخطاء الموظفين. تعمل المجموعة على التقليل من حدوث هذه المخاطر ما أمكن من خلال إطار من السياسات والإجراءات لتقييم ومراقبة وإدارة هذه المخاطر. تشمل مراقبة هذه المخاطر العمل على الفصل الفعال للواجبات والصلاحيات وإجراءات المطابقة، بالإضافة إلى زيادة وعى الموظفين بهذه المخاطر وطرق تقييمها.

ط) مخاطر أخرى

تشمل المخاطر الأخرى مخاطر عدم الوفاء بالمتطلبات الرقابية والمخاطر القانونية ومخاطر السمعة. يتم السيطرة على مخاطر عدم الوفاء بالمتطلبات الرقابية من خلال إطار من السياسات والإجراءات المتعلقة بالإنضباط والمتابعة. يتم إدارة المخاطر القانونية من خلال التطبيق الفعال لتوصيات المستشارين القانونيين داخل وخارج المجموعة. يتم إدارة مخاطر السمعة من خلال فحص منتظم للعوامل المتعلقة بسمعة المجموعة بالإضافة إلى إصدار تعليمات وسياسات خاصة حيث ما كان ذلك ملائماً.

ي) مخاطر إدارة إستثمارات الغير

تقوم المجموعة بتقديم خدمات أمانة وإدارة فيما يتعلق بالمحافظ الإستثمارية التي يتم تسويقها أو إدارتها من خلال المجموعة. يترتب على هذه الخدمات بعض المخاطر الأدبية ومخاطر العمليات. تتحكم المجموعة في هذه المخاطر من خلال إجراءات العمل اليومية التي تحكم طريقة إدارةالمجموعة لهذه الخدمات وعمليات المراجعة الدورية للتأكد من تطبيق إجراءات العمل. يبين الإيضاح رقم (٢٢) تفاصيل تلك الإستثمارات.

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٢- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

ك) مخاطر أسعار الفائدة

تعكس مخاطر أسعار الفائدة مخاطر التغير في أسعار الفائدة التي قد تؤثر على الأرباح المستقبلية للمجموعة أو على القيمة العادلة للأدوات المالية. يتم إدارة هذه المخاطر من خلال إستخدام أدوات مالية غير ظاهرة في الميزانية العمومية وبالأخص عقود مقايضة أسعار الفائدة. تم إعتماد تواريخ إستحقاق الموجودات والمطلوبات بالإستناد إلى تواريخ إعادة التسعير التعاقدية. فيما يلي ملخص لحساسية أسعار الفائدة للموجودات والمطلوبات والبنود غير الظاهرة في الميزانية العمومية:

	معدل	الإجمالي	الحساسية	أكثر من	0 - 1	17 - 4	خلال ۳	
_	الفائدة (٪)		لغير الفوائد	ه سنوات	سنوات	شهر	أشهر	
								کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸:
		٦,٢٦٩,٥٩٦	٤,٣٦٩,٥٩٦	-	-	-	١,٩٠٠,٠٠٠	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
	٣,١٠	۲۷,۰٤٤,٤٥٥	١,٤٦٠,٦٢٣	-	-	٦٦٠,٥٧١	75,977,771	أرصدة لدى البنوك
	٦,٦٦	1,.08,59.	٧,٠٢٦,٠٩٢	-	177,72.	0,910,777	۸٦,٩٤٩,١٣٦	قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء
	0,72	17, 211,007	1.,.44,722	1,7.9,701	۲,۸٤٦,٠٧٠	1,177,770	١,٠٨١,٧٢٧	إستثمارات مالية
		۲,19٤,0۲۱	۲,19٤,071	_	-	_	-	موجودات أخرى
		101,977,711	۲۵,۱۳۸,۵٦٥	1,4.9,701	۳,۰۰۸,۷۱۰	٧,٧٦٢,٤٦٨	112,002,172	إجمالي الموجودات
	Υ,ΥΛ	19,771,709	٧٤٤,٧٢٦	-	-	١,٤١٨,٠٤٣	۱۷,001,٤٩٠	أرصدة للبنوك
		۲,۲٦٧,٤١٦	-	-	-	-	7,777,517	إتفاقيات إعادة الشراء
	٣,0١	96,977,6.7	۱۰,٥٢٥,٦٠٣	-	72.,007	٦,٠٣١,١٩١	٧٨,٠٧٦,٠٦٠	ودائع العملاء
		٦,٧١٩,١٤٧	-	-	-	-	٦,٧١٩,١٤٧	مبالغ مقترضة أخرى
		۹,۲۷۹,۲۳۰	۹,۲۷۹,۲۳۰	-	-	-	-	حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق
		۲,۳٦٩,٩٣٤	۲,۳٦۹,۹۳٤	-	-	-	-	مطلوبات أخرى
		17,727,770	17,728,770	-	-	-	-	حقوق الملكية
		101,977,711	41,077,018	-	٣٤٠,٥٥٣	٧,٤٤٩,٢٣٤	1.5,771,118	إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية
		-	(15,575,107)	1,7.9,701	۲,٦٦٨,١٥٧	717,772	10,777,011	الفرق في الميزانية
		_	_	(097,105)	(۱,۱٦٢,٦٢٨)	997,.79	٧٦٢,٧١٣	الفرق غير الظاهر في الميزانية
		-	(15,575,107)	717,097	1,000,079	1,810,808	10,990,075	فرق حساسية أسعار الفائدة
		_	_	12,272,100	18,111,007	17,807,070	1. 440 VY5	الفرق المتراكم في حساسية أسعار الفائدة
				16,616,101	11,7(11,00 (11,111,111	1,,,,,,,,	، سرق بمراجع عساسيد استار استدا
				12,212,101	11,7/11,001	11,111,111	1,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	، سرق بمراهم به حساسید استان ساده
				12,212,101	11,7,11,00 (11,1101,011	17,110,111	کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷:
		١٠,٩٤٨,٥٦٩	9,517,01	-	-	-	1,077,011	·
	٤ ,٨٧	1·,9£A,079 Y1,٣·٢,7·A	9,£17,•01 707,089	-	-	- £A·,1YV		کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷:
	٤ ,٨٧ ٧ , ١٦				-	-	1,077,011	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
		۲۱,۳۰۲,٦٠۸	707,089		- 730, 701	- £A•,17V	1,077,01A 70,009,200	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك
	٧,١٦	۲۱,۳۰۲,٦۰۸ ۲۱,۰٦٤,۱۳۷	707,089 £,081,089	- - -	- 730, F01 F07, 0F	- ۷۸۰,۱۲۷ ۲٤۲, ۲۶۲, 0	1,077,01A 7.,.9,£ 773,78V,00	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء
	٧,١٦	۲۱,۳۰۲,٦۰ <i>λ</i> ۲۱,۰۲,۱۲۷ ۱۲,۰۱۲,٤۷۱	707,079 £,071,.VY 1,072,912	- - -	- 730, F01 F07, 0F	- ۷۸۰,۱۲۷ ۲٤۲, ۲۶۲, 0	1,077,01A 7.,.9,£ 773,78V,00	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية
_	٧,١٦	71, 7.7, 7.A 77, 72, 177 18, 17, 271 7, 77, AAT	707,079 £,07A,•VY A,07£,91£ Y,•TY,AAT	- - - 77F, FIV, I	- 107,027 70,707 1,70,700	- 5.4*, 177 7.37, 377, 0 7.773	1,077,01A 70,00,200 773,787,00 1,788,100	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى
	V,17 7,·0	Y1, T.Y, T.A Y1, 3T., IT 12, .1Y, £V1 Y, .YY, AAT 112, Y1Y, TAA	707,079 2,074,047 18,270,4 74,77,77	- - - 77F, FIV, I	- 107,027 70,707 1,7.9,70. - 1,AT1,££A	- \$A*,1YV 0,7V£,7£7 \$7Y,1V£ - 1,717,7£V	1,077,01A 7.,.4,2.0 723,7AV,00 - 74,01A,1V	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك فروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى إجمالي الموجودات
	V,17 7,·0	71,77,17 71,35,77 71,31 71,47 71,47 71,47 71,47	707,079,270,707,270,270,270,270,270,770,770,770	- - - 77F, FIV, I	- 107,057 707,07 - - 1,481,186,1	- \$A+,1YV 0,7V£,7£7 \$77,1V£ - 7,717,7£V	7,077,01,03,65.03,00,000,000,000,000,000,000,000,000,0	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى إجمالي الموجودات أرصدة للبنوك
	V,17 7,.0	71, T·7, T·A 71, 2F·, FF 71, 17, 21 71, 17, 21 71, 17, 17 71, 17, 17 71, 17, 17 71, 17, 17 71, 17, 17 71, 17, 17 71, 17, 17	707,079 2,070,07 3,912 4,072,912 7,077,07 70,107	- - - 77F, FIV, I	- 707,057 707,07 - - 1,171,18 -	- \$A.,1YV 0,7V£,7£7 \$77,1V£ - 77,777,7£V	1,0,77,01,00,00,00,00,00,00,00,00,00,00,00,00,	كما ية ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى إجمائي الموجودات أرصدة للبنوك
_	V,17 7,.0	71, 7.7, 17 71, 317, 17 71, 21, 21 7, 77, AAT 112, 77, 71A 112, 77, 71A 112, 707, 707 7, 20, 127 7, 20, 127	707,079 2,070,07 3,912 4,072,912 7,077,07 70,107	- - - 77F, FIV, I	- 707,057 707,07 - - 1,171,18 -	- \$A.,1YV 0,7V£,7£7 \$77,1V£ - 77,777,7£V	1,077,01A 70,04,00 713,7A7,00 - 74,017,4A 74,017,4A 7,107,741 7,290,127	كما يق ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى إحمالي الموجودات أرصدة للبنوك إتفاقيات إعادة الشراء ودائع العملاء
	V,17 7,.0	71, 7.7, 7.A 77, .712, 1177 112, .117, 2571 7, .717, AAT 112, 717, 717A 9, 947, 707 7, 290, 127 72, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10	707,079 2,070,. VY 4,072,915 7,. VY,07 7,0,1VA,209	- - - 77F, FIV, I	- 707,057 707,07 - - 1,171,18 -	- \$A.,1YV 0,7V£,7£7 \$77,1V£ - 77,777,7£V	1,077,01A 70,04,00 713,7A7,00 - 74,017,4A 74,017,4A 7,107,741 7,290,127	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى إجمالي الموجودات أرصدة للبنوك وتائع العملاء ودائع العملاء
_	V,17 7,.0	11, 7.7, 17 21, 31, 31 21, 31, 31 21, 21, 31 21, 21, 31 21, 21, 21 21, 21, 21 21, 21, 21 21, 21, 21 21, 21, 21 21, 21, 21 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21 21, 21	707,079 £,070,. VY 1,072,918 Y,. Y,. V,	- - - 77F, FIV, I	- 707,057 707,07 - - 1,171,18 -	- \$A.,1YV 0,7V£,7£7 \$77,1V£ - 77,777,7£V	1,077,01A 70,04,00 713,7A7,00 - 74,017,4A 74,017,4A 7,107,741 7,290,127	كما ية ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء إستثمارات مالية موجودات أخرى إجمالي الموجودات أرصدة للبنوك ودائع العملاء ودائع العملاء مبالغ مقترضة أخرى مبالغ مقترضة أخرى
	V,17 7,.0	71, 7.7, 1.7 71, 317, 17 71, 17, 21 7, 17, 21 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17 7, 17, 17	70,707 2,70,707 2,10,20,0 2,00,20 2,00	- - 1,V17,7Y7 - 1,V17,7Y7 - - -	- 107,057 707,07 - 07,07,1 - - 1,071,250 - - - - -	- \$A.,1YV 0,7V£,7ET \$7Y,1V£ - 7,717,7£V 77.,00A - Y,0A7,.VV	1,077,01A 70,04,00 713,7A7,00 - 74,017,4A 74,017,4A 7,107,741 7,290,127	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك فروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء موجودات أخرى إحمالي الموجودات أرصدة للبنوك إتفاقيات إعادة الشراء ودائع العملاء مبالغ مقترضة أخرى مطلوبات أخرى
	V,17 7,.0	71, 7.7, 7.A 71, .3F., 17 71, .3F., 17 112, .17, .37 112, .77, .77 112, .77 112, .77 112, .77 112, .77 113, .77 114, .77 114, .77 114, .77 114, .77 114, .77 114, .77 117 117 117 117 117 117 117 117 117	707,707 219,207,07 219,219,07 70,212	- - 1,V17,7Y7 - 1,V17,7Y7 - - -	- 107,027 70,707 1,719,700 - 1,AT1,22A - 1A0,V09	- \$A., 17V 0,7V£,7E1 27Y,1V£ - 7,717,7£V 71.,00A - Y,0A1,.VV	1,077,01A 70,03,600 713,7AV,000 - 74,1V,2AA A,A07,741 7,290,127 23A,707,77	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية أرصدة لدى البنوك فروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء موجودات أخرى إتماقيات إعادة الشراء إتماقيات إعادة الشراء ودائع العملاء مبالغ مقترضة أخرى مطلوبات أخرى مطلوبات أخرى
	V,17 7,.0	11, 7.7, 1.7 11, 25., 17 11, 21, 21 11, 21, 21 11, 21, 21 11, 21, 21 11,	707,079 \$,070,.VY \$,070,.VY \$,072,015 \$,077 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007	- - 1,V17,T77 - 1,V17,T77 - - - - -	- 107,05 707,07 707,07 - 1,07,07 1,07,007 1,00,007	- \$\lambda \cdot, 17\V 0, \text{7\left} \tex	1,077,01A 1,04,10,00 1,04,10,00 1,04,10,00 1,04,10,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00 1,04,00,00	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء موجودات أخرى إجمالي الموجودات أرصدة للبنوك ودائع العمالاء مبالغ مقترضة أخرى مبالغ مقترضة أخرى مطلوبات أخرى مطلوبات أخرى
	V,17 7,.0	11, 7.7, 1.7 11, 3.7, 1.7 11, 2.7 11, 2.7 11, 2.7 11, 2.7 11, 2.7 11, 2.7 11, 2.7 12, 2.7 13, 2.7 14, 2.7 15, 2.7 17,	707,079 \$,070,.VY \$,070,.VY \$,072,015 \$,077 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007 \$,007,007	- - - 1,V17,T77 - - - - - - - -	- 107,057 107,067 107,07 107,07 107,07 107,07 107,07 107,07 107,07 107,07 107,07 107,07		7,0,770,1 7,2,0,00 773,744,00 - 401,847,1 187,704,4 187,707,71 234,707,71 234,707,71 - - - - - - - - - - - - -	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧: نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء موجودات أخرى إجمالي الموجودات أرصدة للبنوك ودائع العناء تقاقيات إعادة الشراء مبالغ مقترضة أخرى مبالغ مقترضة أخرى مطلوبات أخرى مطلوبات أخرى المطلوبات وحقوق الملكية الممالي المطلوبات وحقوق الملكية



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

ل) حساسية أسعار الفائدة

يبين الجدول التالي حساسية التغير المحتمل في أسعار الفائدة مع بقاء كافة العوامل الأخرى ثابتة. حساسية قائمة الدخل هي الأثر الناتج عن تغيرات مفترضة في معدلات الفائدة على صافي إيراد الفوائد لمدة سنة واحدة إعتماداً على معدل سعر فائدة عائم للموجودات والمطلوبات المالية بما في ذلك أثر أدوات التحوط. تحتسب حساسية بنود حقوق المساهمين للتغير في أسعار الفائدة بإعادة تقييم معدلات الفائدة الثابتة للموجودات المالية المتوفرة للبيع بما في ذلك أثر تحوطات التدفقات النقدية المصاحبة لها. يتم تحليل حساسية بنود حقوق المساهمين حسب إستحقاق الموجودات بافتراض حدوث تغيرات منتظمة في منحنى أسعار الفوائد.

			حساسية حقوق المساهمين					
	الزيادة في النقاط الأساسية	حساسية صا <u>ي</u> إيراد الفوائد	خلال ۳ شهور	۳ – ۱۲ شهر	۱ – ه سنوات	أكثر من ه سنوات	الإجمالي	
		Y • • A	Y • • A	Y • • A	44	Y • • A	Y • • A	
العملة								
ريال قطري	١٠	16,007	11,777	(1, ٣٩٢)	٥٠٠	-	17, 221	
دولار أمريك <i>ي</i>	١٠	(٥,٦١٩)	(٥,٠٤٠)	(1,077)	٣,٩٠٧	1,790	(1, ٤١٠)	
يورو	١٠	1,171	١,٨١٧	(۲۱۱)	٩٣	-	1,799	
جنيه إسترليني	١٠	۲,٤٦٤	۲,٦٩١	(17)	۲۷	-	۲,٦٤٥	
أخرى	1.	(177)	(٧٣)	11	117	٦٩	۱۱۹	
				حساس	ية حقوق المساهمين			
	النقص <u>ي</u> النقاط الأساسية	 حساسية صلية إيراد الفوائد	خلال ٣ شهور	۳ – ۱۲ شهر	۱ – ه سنوات	أكثر من ه سنوات	الإجمالي	
		Y • • A	Y · · A	Y • • A	Y • • A	۲۰۰۸	****	
العملة								
ريال قطري	١٠	(٦,٩٢٩)	(19, 107)	1,770	٦,٢٥٤	-	(١٢,٣٦٧)	
دولار أمريك <i>ي</i>	١٠	11,717	٤,٢٠٣	1,777	۸٦٥	(1, ٤٢٤)	٤,٩٨٠	
۔ يورو	1.	(۲۷۲)	(١,٩٣٨)	١٨٧	٤٨٤	-	(١,٢٦٧)	
جنيه إسترليني	١٠	(١,٣٢٦)	(٢,٩٤٠)	٧٤	997	-	(1,179)	
أخرى	1.	٣٠٣	٤٧	(17)	۲۱	(٧٧)	(٢١)	
				حساس	ية حقوق المساهمين			
	الزيادة في النقاط الأساسية	حساسية صا <u>ي</u> إيراد الفوائد	خلال ۳ شهور	۳ – ۱۲ شهر	۱ – ه سنوات	أكثر من ه سنوات	الإجمالي	
		****	****	****	****	****	****	
العملة								
ريال قطري	١٠	۲,۷۸۰	0,191	(٥٠٩)	٣٤٨	-	٥,٠٣٧	
دولار أمريك <i>ي</i>	١٠	(٢,٥٠٩)	(٩٠٠)	٣,٦٤١	۱٫۸٦٣	٥٥٨	0,177	
يورو	١٠	١,٠٧٠	1,177	197	-	-	1,772	
جنيه إسترليني	١٠	۲,٠٥٥	۲,00٤	۱۹	۲	-	Y,0V0	
أخرى	١٠	(٤٤)	(٣٤)	۸۱	٣٧	-	٨٤	
				حساس	ية حقوق المساهمين			
	النقص في النقاط الأساسية	حساسية صا <u>ه</u> إيراد الفوائد	خلال ۳ شهور	۳ – ۱۲ شهر	۱ – ه سنوات	أكثر من ه سنوات	الإجمالي	
		****	****	****	****	7	7	
العملة		, .						
ريال قطري	١٠	(٣,٦٤٩)	(0,077)	207	1,7.0	-	(٣,٨٦٥)	
دولار أمريكي	1.	0.1	٤٢٥	(٣,٩٩٥)	1,781	(111)	(٢,0٤٠)	
يورو	١٠	(1, ٣٥٨)	(1, ٢٥٦)	(۲۱۰)	٤٠٧	-	(1,.09)	
جنيه إسترليني أ	1.	(٢,٦٣٢)	(٢,٧٤٩)	(۲۲)	٧٨٨	_	(1,9,47)	
أخرى	١٠	(٢)	72	(٨٨)	71	_	(٣٣)	



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

م) مخاطر السيولة

مخاطر السيولة هي المخاطر الناجمة عن الصعوبة في الوفاء بالإلتزامات المصاحبة للمطلوبات المالية.

يبين الجدول التالي إلتزامات المجموعة المالية على أساس تعهدات الدفعات التعاقدية غير المخصومة. يتم معاملة الدفعات الخاضعة لإشعار على أساس الإستحقاق الفوري. تتوقع المجموعة عدم قيام معظم العملاء بسحب ودائعهم قبل تاريخ الإستحقاق.

تحتفظ المجموعة بمحفظة من الموجودات المتنوعة ذات القابلية العالمية للتسويق والتي يمكن تسييلها فوراً في حالة إنقطاع تدفقات نقدية غير متوقعة. كما تحتفظ المجموعة باحتياطيات إلزامية لدى مصرف قطر المركزي وبنوك مركزية أخرى. يتم تقييم وإدارة السيولة باستخدام سيناريوهات مختلفة الشدة ملائمة للمجموعة.

الإجمالي	أكثرمن	0 - 1	17 - ٣	٣- ١	خلال	
	ه سنوات	سنوات	شهر	أشهر	شهر	
						کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸:
۱۹ ,۸۹۰ ,۲۸٤	-	۲۷,۲٥٤	1,580,197	1,700,777	17, .47, 4.7	أرصدة للبنوك
۲,۲۸۹,۳۸٦	-	-	-	۲,۲۸۹,۳۸٦	-	إتفاقيات إعادة الشراء
						أدوات المشتقات المالية
17,829,727	-	٤,٨٨٩,١٢٦	٩٢,٠٤٨	1,120,707	۲,۷۲۸,۲۱۹	المبالغ التعاقدية مستحقة الدفع
(17,707,717)	-	(۲۲۲, ۱۹۸, ٤)	(97,.٧٧)	(١,١٤٠,٦١٢)	(3,77,772)	المبالغ التعاقدية مستحقة القبض
١٠٤,٧٣٧,٥٣٨	-	٤٢٣, ٣٧٩	٦,١٧٧,٥٨٤	17,500,770	۲۱۰, ۲۸۲, ۵۸	ودائع العملاء
7, ٧٨٩, ٢١٩	_	۲,۷۸۹,۲۱۹	-	-	-	مبالغ مقترضة أخرى
188,4.4,844	-	۷,۲۷۸,۳۱۵	٧,٦٠٧,٧٥٢	17,•92,919	1.7,771,2.1	إجمالي المطلوبات
						كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧:
10,707,071	-	۲۰,٦٦٨	١, ٢٤١, ٤٤٨	1,171,.17	٧,٨٢٢,٨٩٢	أرصدة للبنوك
۲,0۰۲,٦٢٥	-	-	-	۲,0۰۲,٦٢٥	-	إتفاقيات إعادة الشراء
						أدوات المشتقات المالية
0, 757, 701	-	٧,٠٥٣	177,.29	١,٢٧٦,٥٨١	٤,٢٨٦,٠٨٥	المبالغ التعاقدية مستحقة الدفع
(0, ٧٦٢, ١٩٤)	-	(٦,٧٩٧)	(۱۷۲ , ۹۸٤)	(1, ۲۹۷, ۲۱٦)	(٤,٢٨٥,٠٩٧)	المبالغ التعاقدية مستحقة القبض
۷۹ ,٦٢٧ ,٧١١	-	۱۸٦,۳۷۷	۲,٦٤٨,٧٤٧	11,147,•47	٦٥,٦٠٥,٥٠١	ودائع العملاء
٦ ,٨٠٩ ,٦٨١	_	٦,٨٠٩,٦٨١	_	_	_	مبالغ مقترضة أخرى
49,177,707	_	٧,٠١٦,٩٨٢	۳,۸۹۰,۲۵۰	18,749,949	٧٣,٤٢٩,٣٨١	إجمالي المطلوبات

ن) مخاطر السيولة وإدارة التمويل للإلتزامات الطارئة

	تحت الطلب	أقل من ٣ أشهر	۳ – ۱۲ شهر	۱ – ه سنوات	أكثر من ه سنوات	الإجمالي
کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸:						
إلتزامات مؤجلة أو محتملة	179,002	12,190,020	77,110,.09	17,759,577	907,977	01,.28,010
کما <u>څ</u> ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷:						
التذ امات مؤحلة أه محتملة	YOT.0VV	1	12.090.710	17.000.77	۸۰٦.۹۲۳	rq.rr



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

۲,۸۲۷,۲۸۲

(٣٥٣,٧٨٦)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

س) مخاطر تقلبات سعر صرف العملات الأجنبية

تتحمل المجموعة مخاطر آثار التقلبات في أسعار الصرف السائدة في الأسواق المالية على مركزها المالي وتدفقاتها النقدية. قامت المجموعة بوضع سقف لمستوى المخاطر المقبولة لكل عملة وبشكل إجمالي لمراكز العملات والتي يتم متابعتها يومياً. فيما يلي تحليلاً لمخاطر تقلبات سعر صرف العملات الأجنبية:

	ريال قطري	دولار أمريكي	يورو	جنيه إسترليني	عملاتأخرى	الإجمالي
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨:						
الموجودات	٧٠,٤٩٥,٤٣٩	٥٨,٨٤٣,٧٥١	9,177,.77	0,011,911	٧,٩٥٢,٤٨٢	101,977,717
المطلوبات وحقوق الملكية	٦٧,٧٦٠,١٨٨	٦٦,٠٩٥,٦١٧	۸,۷۹٦,۳۲۸	0,197,•77	٣,٤٢٤,٤٢٢	101,977,717
صافي مركز العملات الأجنبية	۲,۷۳۵,۲۵۱	(٧,٢٥١,٨٦٦)	٣٦٦,٧٠٠	(٣٧٨,١٤٤)	٤,٥٢٨,٠٥٩	-
کما فی ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷:						
الموجودات	٤٤,٠٨٨,٣٤٣	01,988,181	٤,٢٢٢,١٦٩	10,701,177	٣,٥٠٠,٨٤٧	۸۲۲, ۳٦۰, ۱۱۱
المطلوبات وحقوق الملكية	٥٠,٣١٥,٨٢٣	٤٨.٦٣٩.٣٢٧	۲,۷۷٦,۹۹۹	1905.905	٦٧٣.٥٦٥	115,57.311

ع) مخاطر تقلبات سعر صرف العملات الأجنبية - أثر التغير في القيمة العادلة للعملة

صافي مركز العملات الأجنبية (٦,٢٢٧,٤٨٠) ٣,٣٠٨,٨١٤

يبين الجدول التالي الأثر المتوقع لحركة العملات الرئيسية مقابل الريال القطري على قائمة الدخل، مع بقاء كافة العوامل الأخرى ثابتة:

٤٤٥,١٧٠

ائمة الدخل	الأثر على ق	التغير في سعر صرف العملة	
****	****	(%)	
			العملة
٦٦,١٧٦	(150, . TV)	Y +	دولار أمريكي
14,400	11,1	۲+	يورو
(rv,vv)	(V,077)	Y +	جنيه إسترليني
۸٤,٨١٨	۱۳٥, ۸٤٢	۲+	أخرى
(٦٦,١٧٦)	120, . TV	Υ-	دولار أمريكي
(17,700)	(11,1)	۲-	يورو
٧,٠٧٦	٧,٥٦٣	Υ-	جنيه إسترليني
(۸۱۸, ۱۸۱۸)	(170, 127)	۲-	أخرى

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣- الأدوات المالية وإدارة المخاطر المتعلقة بها (تتمة)

ف) إدارة رأس المال

تحتفظ المجموعة بقاعدة رأس مال يتم إدارتها بفعالية لمواجهة المخاطر الضمنية لأعمالها. يتم مراقبة كفاية رأس مال المجموعة باستخدام القواعد والنسب المعتمدة بموجب مقررات لجنة بازل للإشراف المصرف قطر المحروف قطر المركزي. إن الهدف الرئيسي من إدارة قاعدة رأس المال هو ضمان الوفاء بمتطلبات رأس المال المطلوبة والمحافظة على تقييم إئتماني متميز لدعم قطاع الأعمال وتعظيم العائد على المساهمين.

ص) كفاية رأس المال

	****	****
رأس المال الأساسي	١٣,١٧٠,١٤٨	٩ , ٨٣٤ , ٠٦٠
رأس المال المساند	710,702	۱,۸۲۰,٦٥۰
إجمالي رأس المال	۱۳,۳۸۵,۵۰۲	11,708,711
إجمالي الموجودات مرجحة بأوزان المخاطر	97,007,070	٧١,٧٤٢,١٧٧
نسبة كفاية رأس المال الأساسي	%1 ٣ ,٧	%17,V
نسبة كفاية إجمالي رأس المال	%17,9	%17,Y

يتضمن رأس المال الأساسي رأس المال المصدر والإحتياطي القانوني والإحتياطيات الأخرى والأرباح المدورة بعد إستبعاد الأرباح المقترح توزيعها.

يتضمن رأس المال المساند إحتياطي المخاطر بحد أقصى ١,٢٥٪ من إجمائي الموجودات مرجعة بأوزان المخاطر بالإضافة إلى ٤٥٪ من إحتياطي القيمة العادلة وإحتياطي فروق التقييم إذا كان الرصيد موجباً و ١٠٠٪ إذا كان سالباً.

الحد الأدنى لنسبة كفاية رأس المال المقرر من قبل مصرف قطر المركزي ١٠٪ ومن لجنة بازل ٨٪.

٤- نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية

	7	***
ندية	799,071	٣٠٠,٤٣٩
إحتياطي النقدي لدى مصرف قطر المركزي	٣,00٧,٢٧٨	۱,۸٤١,٣١٩
صدة أخرى لدى مصرف قطر المركزي	۲,۳۱۲,۰۹۱	۸,۸۰٦,۰۹۳
صدة لدى بنوك مركزية أخرى	797	٧١٨
جمالي	٦,٢٦٩,٥٩٦	1.,984,079

لا يوجد نقدية غير متاحة للإستخدام لدى المجموعة. الإحتياطي النقدي لدى مصرف قطر المركزي هو إحتياطي إلزامي لا يستخدم في عمليات المجموعة اليومية.



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية

	Y • • A	7
حسابات جارية	۲,۸٦۸,٦٠٥	٤٠٠,٧١٠
إيداعات	۲۲,٤٠٦,٥٧٣	۱۸,٦٠٤,٠٠٥
قروض للبنوك	1,779,777	۲, ۲۹۷, ۸۹۳
الإجمالي	77, • £ £ , £ 00	۲۱,۳۰۲,٦٠۸

قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء

أ) حسب النوع

	7	****
١- القروض والسلف التجارية		
قروض	91,1.9,277	09,.٧٣,99.
جاري مدين	۲,۷٦٣,۲۱٦	۲,۸۱۰,۱۹۰
أوراق مخصومة	Υ, ٧٠٤	70,.10
	98,000,007	71,989,190
مخصص تدني قيمة القروض والسلف	(717,077)	(٤٠٥,١٨٣)
صافح القروض والسلف التجارية	98,771,778	71,088,•17
٢- ذمم وأرصدة الأنشطة التمويلية		
مرابحة ومساومة	٤ , ٨٣٣ , ٦٨٧	٣,٣٩١,٠٠١
مشاركة	٦٨٢,٨٦٢	٦٥٠,٠٠٠
مضاربة	79,799	71,711
إستصناع	٦,0٤١	۱٦,٦٧٨
إجارة	Y, EAO, TV1	1, ,
أخرى	۸,٦٨٥	٦٩ , ٨٣٤
	۸,۰٥٦,٣٤٥	0,719,£70
مخصص تدني قيمة الأنشطة التمويلية	(11, ٤٢٨)	(٣,1٣٥)
۔ أرباح مؤجلة	(1, 707, 700)	(٦٩٦,٢٠٥)
صافي ذمم وأرصدة الأنشطة التمويلية	7,741,777	٤,٥٢٠,١٢٥
صافي القروض والسلف والأنشطة التمويلية	1,.07,89.	77,•78,187



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٦- قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء (تتمة)

ب) حسب القطاع

الإجمالي	أنشطة تمويلية	أوراق مخصومة	جاري مدين	قروض	
					کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸:
0,177,020	-	-	75,577	٥,٨١١,٦١٢	الحكومة
٣٧,٦٦٦,٥٤٢	701,772	-	797,717	77,771,597	مؤسسات حكومية وشبه حكومية
٣,٥٤٨,١١٨	117,051	-	19,027	٣,٣٤٦,٥٣١	الصناعة
٤,٣٨٧,٠٠٧	۱۸۰,٥٠٨	Υ, Έλλ	129,100	٤,٠٥٤,٨٥٤	التجارة
17,702,191	٧٤٤,٧٢٠	-	097,727	11,917,179	الخدمات
1,091,719	١٧٤,٧٧٦	-	740,717	١,١٨٧,٨٨٧	المقاولات
17,709,72.	٣,٤٠٢,٦٨٠	-	-	۸,۸٥٦,٦٦٠	الإسكان
۲۰,۸۹۸,۸۹۳	7,001,070	717	012, 494	۱۷,۷٦۲,۸٦۰	الإستهلاكي
٢,٤٨٣,٢٧٦	٥٦٨,٢٦١		६०१, ७०६	1,200,211	أخرى
1.1,981,7.1	۸,۰۵٦,٣٤٥	۲,٧٠٤	۲,۷٦٣,۲۱٦	91,1.9,287	الإجمالي
					کما یے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷:
٧,٠٦٠,٣١٢	-	-	1, 272, 771	0,000,001	الحكومة
19,987,887	177,908	-	111,975	19,787,010	مؤسسات حكومية وشبه حكومية
٣,٨٨٩,٥٢٤	۱۸٤,۷۸۹	-	۲۸,٦۲۳	٣,٦٦٦,١١٢	الصناعة
7,797,051	70,727	75, 799	۱۷۷,۸۰٤	1,919,090	التجارة
۸,۲۰۹,٦٨٣	۸٤,۱۲۱	-	18,19.	۸,۱۱۰,٦٧٢	الخدمات
779,171	۱۷٥,۸۷٥	-	97,771	۲۹٦,۸۷٥	المقاولات
۸,۳۷۱,٠۲۹	Υ, ΣΥ·, ΛΟΥ	-	-	0,900,177	الإسكان
17,177,718	1, ٧٦٣, ٩٩٨	717	177,770	17,071,172	الإستهلاكي
711,721	٣٤٧,٥٣٣	_	07,277	7.7,770	أخرى
٦٧,١٦٨,٦٦٠	0,719,£70	70,•10	۲,۸۱۰,۱۹۰	09,000,990	الإجمالي

تظهر المبالغ أعلاه بالقيم الإجمالية قبل طرح مخصص تدني قيمة القروض والأرباح المؤجلة.

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

آ- قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء (تتمة)

ج) حركة مخصص تدني قيمة القروض والسلف والأنشطة التمويلية

	Y • • A	Y••V
الرصيد في ١ يناير	٤٠٨,٣١٨	٤٧٥ , ١٣٦
فرق العملات الأجنبية	(٦,019)	٢,٢٢٤
صافح مخصصات / (رديات) خلال العام	707,900	(۲۷ , ۳۹۲)
مخصصات جديدة خلال العام	٤٦٣,٠٣٩	171,197
مخصصات مستردة خلال العام	(٢١٠,٠٨٩)	(100,09.)
المستخدم من المخصص خلال العام	(۲۹,۷۸۸)	(٤١,٥٤٩)
الرصيد في ٣١ ديسمبر	778,971	٤٠٨,٣١٨

د) مخصص تدنى قيمة القروض والسلف والأنشطة التمويلية

الإجمالي	قروض الرهن العقاري	قروض إستهلاكية	قروض الأعمال الصغيرة	قروض الشركات	
٤٠٨,٣١٨	77,909	721,711	٧٤٠	127,201	الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٨
(٦,019)	(٦,٤٦٥)	٥٧	-	(111)	فرق العملات الأجنبية
٤٦٣,٠٣٩	71,028	712,777	9,777	۷۷,٦٥١	مخصصات جديدة خلال العام
(٢١٠,٠٨٩)	(٣١٨)	(۱۲۳,۸۰۲)	(۱۰۷)	(۲۲۸, ۵۸)	مخصصات مستردة خلال العام
(۲۹,۷۸۸)	-	$(\vee, \wedge \wedge \vee)$	(١٨٤)	(۲۱,۷۱۷)	المستخدم من المخصص خلال العام
778,971	٧٨,٢١٩	٤٧٤,٢٥٨	1+,177	117,777	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨
٤٧٥,٠٣٦	77,177	227, 211	777	277,177	الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٧
۲,۲۲٤	۲۲۸	977	-	٤٢١	فرق العملات الأجنبية
171,197	_	110,791	٧٦٧	17,187	مخصصات جديدة خلال العام
(100,09.)	_	(97,917)	(٣٥٠)	(01, 40)	مخصصات مستردة خلال العام
(٤١,٥٤٩)	_	(1, ٤٩٢)	_	(٤٠,٠٥٧)	المستخدم من المخصص خلال العام
٤٠٨,٣١٨	77,909	7£1,71A	٧٤٠	187,801	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧

ه) صافي (مخصصات) / رديات مخصص تدني قيمة القروض والسلف والأنشطة التمويلية

7	7٧
(19,195)	۲۷,۳۲۸
(1,110)	(
(109, 495)	(٢,٢٨٦)
(٦٠,٢٠٩)	-
(7 (7) 7)	19,709



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٧ - إستثمارات مالية

بلغ إجمالي الإستثمارات المالية بتاريخ ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ مبلغ ١١,٨١٥ مليون ريال قطري (٢٠٠٧: ٢٠٩، ١١ مليون ريال قطري). فيما يلى تفاصيل الإستثمارات المالية:

أ) إستثمارات مالية متاحة للبيع

	••۸	Y		٧٠
	مدرجة	غير مدرجة	مدرجة	غير مدرجة
أسهم	٣,٣٩٨,٠١٦	۲۷۰,۷۲۰	٤,١٣٦,٥٣٢	101,771
سندات حكومة دولة قطر	٢٠٤,٣٥٩	1,1,0.7	717,711	_
سندات أخرى	٤١٦,٠٦٦	٧٣,٠٦٦	٢٨٩ , ٤٤٣	٦٣٨,٤٦٧
وحدات صناديق الإستثمار	٧١,١٠٢	1,701,701	٩٢,٩٠٤	1,791,720
الإجمالي	٤,٠٨٩,٥٤٣	٣,٠٩٦,٥٣٩	٤,٧٣٢,١٦٧	۲,۲۸۱,۷۹۳

بتاريخ ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨، بلغت السندات بفائدة ثابتة ١,٤٢٠ مليون ريال قطري، والسندات بفائدة عائمة ٧, ٢٧٤ مليون ريال قطري (٢٠٠٧: ٧, ٢٠٠٨ مليون ريال قطري (٢٠٠٠: ٩٣٢).

ب) إستثمارات مالية محتفظ بها لتاريخ الإستحقاق

	• A	۲.	•٧	٧.
	مدرجة	غير مدرجة	مدرجة	غير مدرجة
- حسب الجهة				
سندات حكومة دولة قطر	940,040	٤١٩,٦٠٤	971,777	٤١٩,٦٠٤
سندات أخرى	7, 477, 570	917,772	7,172,189	117,710
لإجمالي	٣,٢٩٢,٩٦٢	1,880,878	٣,٠٦٣,٠٧٦	1,781,789
- حسب سعر الفائدة				
سندات بفائدة ثابتة	٢,٤١١,٨٧٥	۱,۲۳٦,٠٨٠	7,197,777	١,١٤٧,٧٠٤
سندات بفائدة عائمة	۸۸۱,۰۸۷	99,٧٨٨	۸٦٩ , ٨٠٣	٨٤,١٨٥
الإجمالي	٣,٢٩٢,٩٦٢	۱٫۳۳۵٫۸٦۸	٣,٠٦٣,٠٧٦	١,٢٣١,٨٨٩

بلغت القيمة العادلة للإستثمارات المالية المرهونة بموجب إتفاقيات إعادة الشيراء ٢,١٨٧ مليون ريال قطري (٢٠٠٧: ٢,٤٦٥ مليون ريال قطري).

بلغت خسائر تقييم الإستثمارات المالية خلال العام ١, ١٨٤ مليون ريال قطري فيما بلغت رديات مخصص خسائر تقييم إستثمارات مالية ٨, ٥٣ مليون ريال قطري.

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

۸ إستثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة

Y • • V	Y • • A	
۲۲,۸۱۰	۲,۷۰۳,0٤٦	الرصيد في ١ يناير
_	(1.7)	فرق العملات الأجنبية
۲,00٤,٧٩٧	1, 491, 017	إستثمارات خلال العام
177,190	7, 799	الحصة من الأرباح المناطقة المن
_	(171,099)	التوزيعات النقدية
_	(٢٦٩)	استثمارات مباعة / محولة
(٦,٩٥٦)	17,700	أخرى
7,٧٠٣,٥٤٦	1,097,711	الرصيد في ٣١ ديسمبر

للكية (٪)	مقر الشركة حصة ا		إسم الشركة الزميلة
***	Y • • A		, ·
74,1	74,1	العراق	بنك منصور
٣٠,٥	۲۳,۲	الأردن	بنك الإسكان للتجارة والتمويل
۲۰,۰	۲٠,٠	قطر	شركة ألجزيرة الإسلامية
-	۲۳,۸	الإمارات	البنك التجاري الدولي
-	٥٠,٠	تُونِسُ	البنك التونسي القطري
-	Y0, ·	جيرزي	شأرد للتمويل
_	۲۸,۰	الكويت	الشركة الكويتية القطرية للإجارة والإستثمار

بلغ سعر سهم بنك الإسكان للتجارة والتمويل والبنك التجاري الدولي ما يعادل ٤١,٩ ريال قطري و ١,٦٤ ريال قطري على التوالي (٢٠٠٠: ٥, ٥٠ ريال قطري لبنك الإسكان للتجارة والتمويل). الشركات الأخرى غير مدرجة.

۹ عقارات ومعدات

الإجمالي	سيارات	أثاث ومعدات	تجديدات مباني مستأجرة	أراضي ومباني	
					كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ التكلفة:
1,177,079	۸٤٠	٤٥٥,٩٦٠	97, 117	717,977	الرصيد في ١ يناير
722, 777	٧٠٦	Λέ, ΥΛΥ	110,712	181,770	إضافات خلال العام
(۲۳۹ , ۳٦٣)	(٥٧٢)	(00, 227)	(٤,٥٧٤)	(١٧٨,٧٧٤)	أستبعادات خلال العام
(107, £1£)	`	(٣٥,١٦٦)	(٣,٢٥٥)	(117,997)	فرق العملات الأجنبية
1,117,178	978	٤٥٠,١٣٨	199,707	٤٦٥,٨٦٠	الرصيد في ٣١ ديسمبر
					مجمع الإستهلاك:
٥١٦,٠٨٣	V1V	400,949	۲۳,۳۸٦	۱۰۱,۰٤۱	الرصيد في الناير
1.7,777	١٥٨	٥٦,١٧٠	19,012	۲٦,٨١٥	الرسيد يه العام
(77, 707)	(OVY)	(05,557)	(٣,91٤)	(Y, AYT)	أستىعادات
(05,171)	(1)	(٣٢,0٩٨)	(1,177)	(۲۰,۳۸٥)	فرق العملات الأجنبية
£9V,9TV	٣٠٢	77.,.71	VV,414	99,781	الرصيد في ٣١ ديسمبر
717,777	777	۱۳۰,۰۷۰	171,77	777,717	صافي القيمة الدفترية
					كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ التكلفة:
١,٠٤٢,٨٢٢	٨٤٠	۳۸٦,٧٦٩	٧٦,٩١٣	٥٧٨,٣٠٠	الرصيد في الله الله المالير المالية ا
118,19.	_	٦٨,٩٦٤	11, 11	77, 222	الرهبية بياتيات إضافات خلال العام
(٣,٤٣٢)	_	(٣,٤٢٣)	_	(٩)	أستبعادات خلال العام
14,999	_	۴,٦٥٠	1,177	٩,٢٢٧	فرق العملات الأجنبية
1,177,079	۸٤٠	٤٥٥,٩٦٠	97, 117	717,977	الرصيد في ٣١ ديسمبر
					2 2 2
					مجمع الإستهلاك:
٤٥٣,٧٢٩	777	71.,007	08,118	۸۸,۳۹۲	الرصيد في ١ يناير
٥٧,٢٩٣	٥١	77,019	۸,٦٤٥	۱۲,۰۷۸	إستهلاك العام
757	-	797	_	(٤٥٠)	إستبعادات '
٤,٨١٤		٣,١٦٦	٦٢٧	1,.71	فرق العملات الأجنبية
۵۱٦,٠٨٣	V1V	700,989	٦٣,٣٨٦	1.1,.11	الرصيد في ٣١ ديسمبر
701,897	174	1.0,.11	44, 541	017,971	صافح القيمة الدفترية



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

۱۰ موجودات أخرى

	7	7
إيرادات فوائد مستحقّة	٥٣٧,٧٢٦	٧٥٠,٩٥٤
مصروفات مدفوعة مقدمأ	٣٠ , ٨٤٢	۲۷,٦٤٤
أعمال رأسمالية قيد التنفيذ	187,171	۲۷,۸0٤
عقارات آلت ملكيتها للبنك وفاء للديون	٣٦٠	٣٦٠
مشتقات مالية ذات قيمة عادلة موجبة (إيضاح رقم ٣١)	٦١,٤١٨	٧٧,١٦١
مدينون متنوعون	78,009	٤٧,٩٨٨
أرصدة مدينة أخرى	٧٤٦,٢١١	٤٣٩ , ٤٣٦
الإجمالي	1,077,716	1,771,771

تظهر قيمة العقارات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء للديون بعد خصم فروق تقييم قدرها ٢,١ مليون ريال قطري (٢٠٠٧: ٢٠٠١ مليون ريال قطرى).

١١ - أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية

	7	Y • • • V
أرصدة لمصرف قطر المركزي	1, 404, 551	1,.57,071
حسابات جارية للبنوك والمؤسسات المالية	1,177,077	۸۳۷, ٤٢٤
ودائع البنوك والمؤسسات المالية	١٧,٢٠٠,٢٨١	۸,۰٤٣,٤٠٧
الإجمالي	19,771,709	9,977,707

١٢- ودائع العملاء

أ) حسب النوع

	Y • • A	****
١- ودائع العملاء التجارية		
حسابات جارية وتحت الطلب	٤٦,٦٠٣,٩١٥	24, 409, 705
حسابات توفير	۸۸۲,۲۰۰	1.9,091
ودائع لأجل	٤٦,٤١٥,٠٦٨	٤٨,٧٦٦,١٣٤
	98,9+1,158	٧٣,٤٣٥,٣٣٦
١- حسابات جارية إسلامية	1,.٧٢,٣٢٤	٧٤٥,٣٥٣
الإجمالي	95,977,5.7	٧٤,١٨٠,٦٨٩

تبلغ الأرصدة المحتجزة من ودائع العملاء مقابل تسهيلات إئتمانية ٢٦٢,٢ مليون ريال قطري (٢٠٠٧: ٥١,٣ مليون ريال قطري).



إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

١٢- ودائع العملاء (تتمة)

ب) حسب القطاع

	Y • • A	Y • • V
الحكومة	19,177,727	17,002,709
مؤسسات حكومية وشبه حكومية	TY,09.,V70	٣٠,١٨٤,٨٦١
الأفراد	17,177,511	16,000,707
الشركات	YV, 1Y1, 0VV	۲٦ , ۸٥٤ , ٣٦٧
الإجمالي	98,977,807	٧٤,١٨٠,٦٨٩

١٣ مبالغ مقترضة أخرى

تمثل المبالغ المقترضة الأخرى قرض مشترك تم ترتيبه للمجموعة. يبلغ معدل الفائدة على هذا القرض ١٩,٥ نقطة فوق سعر الفائدة السائد بين مصارف لندن. يسدد هذا القرض دفعة واحدة بتاريخ ٢٤ يوليو ٢٠١٢.

۱۶ مطلوبات أخرى

	Y • • A	Y • • • V
فوائد مستحقة الدفع	٧٤٥,٩٦٨	77., 774
مصروفات مستحقة	711, 701	197,007
مخصصات أخرى (إيضاح رقم ١٥)	44,000	٣٤ , ٦٦٧
ضرائب مستحقة	۱۱,۰۸٦	17,970
مشتقات مالية ذات قيمة عادلة سالبة (إيضاح رقم ٣١)	۲00,10٤	97,797
أرصدة دائنة أخرى	999, 178	1,1,917
الإجمالي	٢,٣٦٩,٩٣٤	۲,۰۰۰,۱۱۰

٥١ مخصصات أخرى

الإجمالي	الإجمالي	مطالبات قضائية	نهاية الخدمة	
****	****			
40,998	٣٤,٦٦٧	٢,٩٦١	۲۱,۷۰٦	الرصيد في ١ يناير
YA	(175)	(177)	-	فرق العملات الأجنبية
٤,٦١٠	9,710	٣٠١	9,.12	مخصصات جديدة خلال العام
٤٠,٦٣٢	٤٣,٣٦١	7,781	٤٠,٧٢٠	
(२०२)	-	-	_	المسترد من المخصص خلال العام
(0,٣٠٩)	(٢,٨٥٦)	-	(٣,٨٥٦)	المستخدم من المخصص خلال العام
T£,77V	89,000	7,781	٣٦,٨٦٤	الرصيد في ٣١ ديسمبر

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق

أ) حسب النوع

	Y • • A	***
ابات إستثمارية تحت الطلب	7,770,777	1,122,028
ابات تُوفير	444,0	128, • 72
ئع لأجل	7, ٧٢٤, ٩٦٣	4,190,010
بمال <i>ی</i>	9,779,780	0,117,197

ب) حسب القطاع

	۲۰۰۸	****
5	٧,٦١٠,٠٥٨	६,९७६,७०६
ومؤسسات مالية	1,779,177	Y11,071
مالي	9,779,780	0,117,197

فيما يلي معدلات توزيع الأرباح الخاصة بودائع الإستثمار المطلق:

Y • • • V	Y • • A	
%	%	
0, 77	0,40	ودائع لسنة
0, 77	0,40	ودائع حتى تسعة أشهر
٤,٩٦	0,.4	ودائع حتى ستة أشهر
٤,٦٥	٤,٧٢	ودائع حتى ثلاثة أشهر
٣,١٠	٣,١٥	حسابات توفير
٣,١٠	٣,١٥	حسابات إستثمارية تحت الطلب

١٧ حقوق المساهمين

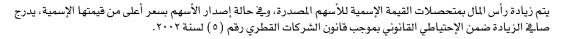
أ) رأس المال المصدر

يبلغ رأس المال المصدر والمكتتب فيه والمدفوع ٢,٤٠٩ مليون ريال قطري موزع على ٢٤٠,٨٩٦,٦٣٤ سهماً قيمة كل منها ١٠ ريال قطري (٢٠٠٧: ٢٠٠٧,٤٥٧,٤٥٠ سهماً قيمة كل منها ١٠ ريال قطري). يملك جهاز قطر للإستثمار ٥٠٪ من أسهم البنك، ويملك بقية المساهمين النصف الآخر.

	Y • • A	****
هم القائمة في بداية السنة	117, 297, 200	179,000,972
عانیٰة	٤٠, ١٤٩, ٤٣٩	77, 699, 69.
صدرة	11,729,720	17,771,997
هم القائمة في نهاية السنة	720,097,782	117, 297, 20.

ب) إحتياطي قانوني

بموجب قانون مصرف قطر المركزي، يتم إحتجاز ١٠٪ من صافح أرباح السنة لتغذية الإحتياطي القانوني ويتم إيقاف الإحتياطي القانوني عندما يبلغ رصيده ما يعادل ١٠٠٪ من رأس المال المدفوع. الإحتياطي القانوني غير قابل للتوزيع إلا في الحالات التي أجازها قانون الشركات القطري رقم (٥) لسنة ٢٠٠٢م وبعد موافقة مصرف قطر المركزي.





إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

١٧ - حقوق المساهمين (تتمة)

ج) إحتياطيات أخرى

تتمثل بشكل رئيسي في إحتياطي عام بموجب النظام الأساسي للبنك يتم إستخدامه بموجب قرار من الجمعية العمومية بناءاً على توصية مجلس الإدارة وبعد موافقة مصرف قطر المركزي. فرق تقييم العملات والحصة من التغيير في حقوق ملكية الشركات الزميلة تمثل إحتياطيات غير قابلة للتوزيع.

فيما يلى تفاصيل بند إحتياطيات اخرى:

	7	YV
إحتياطي عام	١,٧٧٠,٠٣٤	١,٧٧٠,٠٣٤
فرق تقييم العملات	٦,٦٤١	(۱۳ , ٤٦٨)
الحصة من التغير في حقوق ملكية الشركات الزميلة	17,117	(٤,٩٥٠)
الإجمائي	1,749,747	1,701,717

د) إحتياطي مخاطر

حسب تعليمات مصرف قطر المركزي، تم تكوين إحتياطي مخاطر لمواجهة أية التزامات غير محددة وبحد أدنى ٥, ١٪ من إجمالي الإئتمان المباشر الممنوح بعد إستبعاد المخصصات الخاصة والأرباح المؤجلة ويستثنى من ذلك الإئتمان المقدم لوزارة المالية أو المضمون منها والإئتمان مقابل ضمانات نقدية.

ه) إحتياطى القيمة العادلة

	تغطيات التدفق	إستثمارات ماثية	الإجمالي	الإجمالي
	النقدي	متاحة للبيع	Y • • A	****
الرصيد في ١ يناير	(٤٨ , ٢٧٩)	۲, ۳۹٤, ۹۳۷	۲,۳٤٦,٦٥٨	1,.99,190
نتيجة إعادة التقييم	(121,117)	(1,977,.09)	(٢,٠٦٣,١٧٥)	1,021,728
المحول إلى قائمة الدخل	_	(007,700)	(007,700)	(۲۹٤ , ۸۸٠)
صافي التغير خلال العام	(151,117)	(7, 2 4 9, 4 • 9)	(٢,٦٢٠,٨٢٥)	1,787,778
الرصيد في ٣١ ديسمبر	(١٨٩,٣٩٥)	(٨٤,٧٧٢)	(۲,۳٤٦,٦٥٨

يتضمن إجمالي الرصيد في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ إحتياطي قيمة عادلة سالبة بمبلغ ٢, ٤٨٨ مليون ريال قطري يخص الإستثمارات المالية المتاحة للبيع (٢٠٠٧: ٨, ٠ مليون ريال قطري).

و) أرباح مقترح توزيعها

إقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة ٧٥٪ من القيمة الإسمية للسهم (بواقع ٧,٥ ريال قطري لكل سهم) بالإضافة إلى إصدار أسهم مجانية بنسبة ٢٥٪ من رأس المال (بواقع سهم لكل أربعة أسهم) عن عام ٢٠٠٨ (٢٠٠٧: أرباح نقدية بنسبة ٥٠٪ من القيمة الإسمية للسهم (بواقع ٠,٠ وريال قطري لكل سهم) بالإضافة إلى إصدار أسهم مجانية بنسبة ٢٠٪ من رأس المال). يخضع مقترح مجلس الإدارة لموافقة الجمعية العمومية.

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

١٨ حقوق الأقلية

قامت المجموعة خلال العام بتصفية إستثمارها في شركتها التابعة الشركة القطرية لإدارة رؤوس الأموال المملوكة بنسبة ٦٠٪.

١٩ إيرادات الفوائد

	Y • • A	***
أرصدة لدى البنوك المركزية	۲۷, ۸۹۰	٣٥,٣٤١
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية	797, •97	091,740
سندات	44.,479	TE0,979
قروض وسلف العملاء	0,177,977	٣,٦٤٩,٦٢٤
الإجمائي	٦,١٦٧,٧٤٨	٤,٦٣٢,٧١٩

٢٠ مصروفات الفوائد

	Y • • A	****
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية	1,177,712	۸۳۷, ٤٠٧
ودائع العملاء	۲,٤٢٥,٢٠٥	۲,۰۱۳,۸۷۸
أخرى	۸۷,۲۲۸	۲,۸۸۳
الإجمالي	٣,٦٣٤,٧٤٧	۲,۸٥٥,۱٦۸

۲۱ | إيرادات عمولات ورسوم

	****	****
عمولات قروض وسلف	0.1,79.	٤٠٣,١٣٠
عمولات تسهيلات إئتمانية غير مباشرة	1.7,80.	٧٠,١٨٧
رسوم خدمات بنكية	۲۳۱,۰٦٧	109,07.
إيرادات أنشطة الإستثمار للغير	107,771	117,097
أخرى	٤٨,٦٠٦	۲۷,۸۰۸
الإجمالي	1,001,978	٧٧٨, ٧٤١

٢٢ أرباح توزيعات الأسهم ووحدات صناديق الإستثمار

	Y • • A	Y • • • V
إستثمارات متاحة للبيع	177,199	۱۲۰,٦٨٤
وحدات صناديق الإستثمار	1,770	١,٣٦٤
الإجمائي	187,072	177, • £ A



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣٧- صافي أرباح عمليات النقد الأجنبي

	44	7
أرباح التعامل في النقد الأجنبي	181,109	٩٨, ٢٤٠
أرباح فرق تقييم الموجودات والمطلوبات	179,007	٧٦,٥١٨
تقييم المشتقات	1,929	٤١٥
الإجمالي	۲۳۰,۳٦۱	170,17

٢٤ صافى أرباح إستثمارات مالية

	Y • • A	7
صافي أرباح بيع إستثمارات مالية متاحة للبيع	٥٦٩,٢٨٦	٣٧٤,٤٧٠
الإجمالي	۲۸۲,۹۶۵	TV£,£V•

or - إيرادات تشغيلية أخرى

قامت المجموعة خلال عام ٢٠٠٨ بالدخول في عقد بيع وإعادة إستئجار للمقر الرئيسي لشركة آنزباكر هولدنغ في لندن، مما نتج عنه تحقيق أرباح بمبلغ ٢, ٧٦ مليون ريال قطري.

٢٦ مصروفات إدارية وعمومية

	****	Y • • V
رواتب ومزايا أخرى	٦٠٧,٢٠٣	019,110
مساهمة البنك في صندوق التقاعد	1., 597	0, ٧١٢
مكافأة نهاية الخدمة	٩,٠١٤	٣,٨٦١
تكلفة البرامج التدريبية	18,100	۲۸۲,۱۱
مصاريف دعاية وتسويق	97,770	٧١,٤٧٩
أتعاب قانونية ومهنية	07, 272	٤٢,٣٩٤
إتصالات ومرافق وتأمين	٤٦,٧٨٥	٤٧,٢٠٠
إيجار وصيانة	٧٩,٥٣١	٥٩,٧٠٨
مصاريف أنظمة آلية	٤٠,٧٥٤	TE, TOV
مطبوعات وقرطاسية	٦,٩١٠	٤,٦٦٦
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة	11,000	11,72.
أخرى	٤٧,٦٤١	٣٠,٠٠٧
الإجمالي	1,•7٣,788	127,790



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٧٧ عائد السهم من الأرباح

يمثل عائد السهم حاصل قسمة صافي ربح السنة على المتوسط المرجح للعدد الكلي للأسهم المصدرة خلال العام.

	Y • • A	Y • • • V
صافح ربح السنة	٣,٦٥٢,٥٤٥	Υ,ο.Υ,ο.Λ
المتوسط المرجح لعدد الأسهم	YTV , • 9 A , VYT	۲۲۸,۰۲۵,۹۳۲
عائد السهم (ريال قطري)	10, £	11,*

تم احتساب المتوسط المرجح لعدد الأسهم كما يلي:

عدد الأسهم في بداية العام	117, 297, 201	177,719,907
أثر الأسهم المجانية	77, 599, 59.	٥٦,٧٧٦,٩٨٤
أثر الأسهم الجديدة	١٨,١٠١,٧٨٢	٩,٠٢٨,٩٩٢
الإجمالي	777, • 91, 777	274,.70,987

۲۸ بنود خارج الميزانية

	Y • • A	Y • • • V
اً) إلتزامات مؤجلة أو محتملة		
إرتباطات غير قابلة للإلغاء عن قروض	14,014,044	17,071,102
قبولات	١,١٠٧,٨٤٨	977,179
خطابات ضمان	19,091,217	11,702,.19
إعتمادات مستندية (إستيراد وتصدير)	۸,۰۷۱,۳۹۰	٦,٨٥١,٠٠٢
أخرى	۸,۷٥٣,٣٢٨	۳,٥٧٩,٦٨٦
الإجمالي	01,• £٣,01٧	٣٩,٣٣٠,٠٥٠
ب) تعهدات وإرتباطات أخرى		
عقود صرف أجنبي	17,707,717	0, 777, 192
عقود مقايضة أسعار الفائدة	17,177,.77	۱۰,۳٦٤,٦٣٤
عقود خيارات	1,121,001	١,٨٥٠,٣٤٦
	1.,749,191	٧,٢٠٦,٢٣٣
محافظ وصناديق إستثمارية	. , ,	

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

۲۸ بنود خارج المیزانیة (تتمة)

إرتباطات غير قابلة للإلغاء عن قروض

وتمثل التزامات تعاقدية لمنح قروض وإعتمادات دوارة. أغلب هذه الإلتزامات يستحق خلال السنة القادمة. إن لهذه الإلتزامات في العادة فترات محددة لإستحقاقها وبالتالى فإن المبالغ الإجمالية للعقود لا تمثل بالضرورة التزامات بتدفقات نقدية فعليّة.

قبولات وخطابات ضمان وإعتمادات مستندية

تتعهد المجموعة بتسديد دفعات محددة نيابة عن العملاء عند إخفاقهم في الوفاء بالتزاماتهم تجاه الغير إستناداً إلى عقود محددة. تحمل خطابات الضمان والإعتمادات المستندية نفس مخاطر الائتمان الخاصة بمنح القروض.

79 التحليل القطاعي

تتألف المجموعة من ثلاثة قطاعات رئيسية تشمل نشاطات مصرفية تجارية وإسلامية وخدمات إدارة الموجودات. فيما يلي البيانات الرئيسية لهذه القطاعات:

الإجمالي	الأرصدة المشتركة	خدمات إدارة الموجودات (الشركة التابعة)	نشاطات مصرفية إسلامية	نشاطات مصرفية تجارية	
					کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸
101,977,711	(V, OTT, EA7)	T,001,T0V	17,990,917	127,909,771	إجمالي الموجودات
170,770,797	(٥٠٥,٦٤٣)	۳,۲۲۹,۹۵۱	10,770,101	171,980,982	إجمالي المطلوبات
۲,0۳۳,۰۰۱	_	97,900	-	٢,٤٣٩,٠٤٦	صافح إيرادات الفوائد
444,041	-	-	777,071	-	صافي إيرادات الأنشطة التمويلية
۲,۳۲۱,٤٠٥	-	190,997	٧٩,٧٤٧	۲,۰٤٥,٦٦٢	إجمالي الإيرادات الأخرى
0,079,٧٠٠	-	YA9,901	٧٦٥,٠٤١	٤,٤٨٤,٧٠٨	- صافح الإيرادات التشغيلية
(1,.77,722)	-	(720, 770)	(٦١,٣٠٩)	(٧١٧,٠١٠)	إجمالي المصروفات الإدارية والعمومية
(177,777)	-	(٢٥)	-	(180,711)	صافح خسائر تقييم إستثمارات مالية
(1.7, ٧٢٧)	-	(٢٨ , ٩٨٣)	(1, ٤٧٣)	(٧٢, ٢٧١)	إستهلاكات وإطفاءات
(۲٦٧,٦٧٥)	-	٢,٦٠٦	(٨,١٦٤)	(۲٦٢,١١٧)	(مخصصات) / رديات وأخرى
٣,٦٥٢,٥٤٥	-	١٨, ٢٢٤	771,777	٣,٣٠٢,٩٩٩	صافي الأرباح
					کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷
116, 47. ,778	(٣,٥٦٧,٠٠٨)	٤,٨٠١,٣١٣	٧,١٦٧,٩٤٩	1.0,901,515	إجمالي الموجودات
	(٤٦٢, ٢٢٨)	٤,٤٠٢,٩٢٢		9.,027,.10	إجمالي المطلوبات
۲,0۰۷,0۰۸	-	(11,717)	121,722	۲,۳۷۰,۸۸۰	صافح الأرباح / (الخسائر)



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣٠ التوزيع الجغرافي

الإجمالي	دول أخرى	أمريكا الشمالية	أوروبا	دول مجلس التعاون الخليجي	قطر	
						کما یے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸:
٦,٢٦٩,٥٩٦	٧٢,٩١٦	_	٩,١٧٠	۲۳۱,۰۸۰	0,,07,280	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
YV, • ££, £00	1,.47,177	٤,٤١٠,٧١٩		٦,٥٣١,٠٧٦	٧,٧١٦,٦٣٢	أرصدة لدى البنوك
1,.07, 29.	1,7.1,727	۲,۱۰٦,۹۲۱		٦,١٣٦,٢٢١		قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء
17,211,007	۳,۸٦٤,٦١٣	177,187	797,777	۲,010,٤٨١	9,227,729	إستثماراتمالية
129,009,•90	٦,٦٢١,٩١٢	٦,٧٠٣,٧٧٦	18,701,907	10,018,000	1.7,71.720	, ,
7,198,071						موجودات أخرى
101,977,714						إجمالى الموجودات
۲۸,۷۰۷,۸۲۲	0,977,519	٣,١١٩	9,071,711	0,.01,079	۸,۱۰٤,٤٨٧	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية
98,977,807	17,777,728	٣٤٩ ,٨١٣	٣,٦٦٩,٢٦٣	٦٣٣, ١٧٠		ودائع العملاء
9,779,780	٦,٣٧٤	۲	119,100	٣٦٤,١٠٠	۸,۷۱۸,۸۹۹	حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق
187,970,809	14,77.,077	707,97 £	18,580,887	٦,٠٤٨,٨٤٩	98,870,808	
۲,۳٦٩,٩٣٤						مطلوبات أخرى
17,727,770						حقوق الملكية
101,977,711						إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية
						کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۷:
1.,987,028	٧٩٠	-	9,000	۲٠	1.,947,7.4	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
۲۱,۳۰۲,٦٠۸	१७९,१०७	077,717	١٣,٠٢٠,٦٦٤	0,789,890	١,٥٩٩,٨٨٦	أرصدة لدى البنوك
77,•78,187	٣,٤١٦,٤٥٠	۲۰۳,٥٨٠	٥,٥١٠,٧٨٤	7,907,777	٥٣,٩٨١,٠٨٦	قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء
15, . 17, 571	۳,۲۷۱,٤۲۹	157,777	٧٧١,٠١٥	979,170	۸,۸٥٤,٥٢٤	إستثماراتمالية
117,877,770	٧,١٥٨,١٢٥	917,170	19,817,070	9,040,117	۷۵,۳۷۳,٦٩٨	
۲,۰۳۲,۸۸۳						موجودات أخرى
118,877,778						إجمالي الموجودات
19,177,717	٦,٩١٨,٥٧١	١٨٠,١	9,797,777	١,١٤٧,٨٨٩	۲۱,۳۷۳,۰٤٦	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية
۷٤,۱۸۰,٦٨٩	۲,۷۳٥,۸۱۱	٤٨٤,٧٦١	٤,١٦٢,٣٥٣	1,127,227	70,700,777	ودائع العملاء
0,117,197	١٧١	_	٦٢	٣٨	0,117,971	حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق
91,0.7,198	9,702,007	٤٨٥,٨٤٢	18,220,181	۲,۲۹۵,۳٦۹	٧٢,٢٠٦,٢٨٩	
۲,۰۰۰,۱۱۰						مطلوبات أخرى
17,000,772						حقوق الملكية
118,870,771						إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣١ أدوات المشتقات المالية

يبين الجدول التالي القيمة العادلة الموجبة والسالبة للمشتقات المالية مع قيمتها الإسمية حسب الإستحقاق. القيمة الإسمية للمشتقات المالية، والتي تشكل مؤشر لحجم العمليات في نهاية السنة، لا تعكس بالضرورة قيمة التدفقات النقدية المستقبلية. وبالتالي، فإن القيمة الإسمية لا تعتبر مؤشراً على مخاطر السوق ولا على مخاطر الإئتمان المحدد بالقيمة العادلة الموجبة للمشتقات المالية.

تفاصيل المشتقات المالية حسب النوع				1	لقيمةالإسمية	ة حسب الإستحقا	ق
	القيمة	القيمة	القيمة	خلال٣	17 - ٣	0-1	أكثرمن
	العادلة	العادلة	الإسمية	أشهر	شهر	سنوات	ه سنوات
	الموجبة	السالبة					
کما فے ۳۱ دیسمبر ۲۰۰۸:							
أ- محتفظ بها للمتاجرة:							
عقود آجلة لصرف العملات الأجنبية	٤٧,١٨٠	177,720	17,707,771	٧,٨٧٠,٩٤٦	97,.٧٧	٤,٨٩٠,٦٦٣	-
عقود خيارات	1,707	1,707	۲٦٤ , ٦٦٩	07, 497	٧١,٦٤٩	150,75	-
عقود مقايضة إخفاق إئتماني	097	١٨٢	150,770	-	۲۲,۸۱۰	۷۲,۸۱۰	-
عقود خيارات مع سقف أعلى وأدنى	۱,٦٢٨	۱,٦٢٨	۷۳۱,۰٦٢	-	1, 440	74.,444	-
عقود مقايضة أسعار الفائدة	10,708	-	11,7.4,971	-	٧,٢٨١	٦,٤١٦,٥٧٣	٤,٧٨٥,١١٧
ب- تحوط للتدفقات النقدية:							
ء. عقود مقايضة أسعار الفائدة	٥٧	119, 201	1,901,.97	_	۳۸٤,٠٧٣	٩٧٦ , ٨٦٦	097,108
الإجمالي	71,811	700,10 £	۲۷,۱٦۲,۳۰۰	٧,٩٢٨,٣٤٣	٧٢٨,٢١٥	17,177,577	٥,٣٨٢,٢٧٠
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧:							
أ- محتفظ بها للمتاجرة:							
عقود آجلة لصرف العملات الأجنبية	٥٨,٢٣٥	۲۹,۲٦۰	0, 777, 192	0, 727, 197	٤٧١,٩٤٨	٧,٠٥٣	-
عقود خيارات	٣,٣٢٤	٣,٣٢٤	٣٤٦,٣٦٣	٣٤٦,٣٦٣	-	-	-
عقود مقايضة إخفاق إئتماني	1,720	1,720	120,700	-	_	120,700	-
عقود خيارات مع سقف أعلى وأدنى	1,177	1,177	۲۸۳, ۲۵۲, ۱	150, 3.5	٤٣٥,٩٣٧	٧٧٧, ١٤٢	-
عقود مقايضة أسعار الفائدة	٩,١٧٠	-	٧,٦٩٣,٦٧٧	-	٤٤,٢٤٦	۲,٤٥٠,٨٣٦	0,191,090
ب- تحوط للتدفقات النقدية:							
	5 .00	AY 77A	Y 3V. AAV	۵۱ . ۱۳	71. 74.	1 741 881	TTV, 92T
عقود مقايضة أسعار الفائدة	٤,٠٥٥	07,770	Y,7V·,90V	91,.18	٦١٠,٦٨٠	1,781,771	
الإجمالي	٧٧,١٦١	97,797	17,977,178	٥,٨٦٥,٨٧٣	1,077,111	0,•71,907	۸۳۵,۶۲۵,۵

عقود المقايضة

عقود المقايضة هي إلتزامات لإستبدال مجموعة من التدفقات النقدية بغيرها. بالنسبة لعقود مقايضة أسعار الفائدة، يقوم أطراف العقد بمقايضة دفعات الفائدة الثابتة والعائمة بعملة واحدة دون مقايضة القيمة الإسمية للعقد. بالنسبة لعقود مقايضة العملات، يتم مقايضة دفعات الفائدة الثابتة والقيمة الإسمية للعقد بعملات مختلفة. بالنسبة لعقود مقايضة أسعار الفائدة بين العملات المتبادلة، يتم مقايضة القيمة الإسمية للعقد ودفعات الفائدة الثابتة والعائمة بعملات مختلفة. في حالة عقود مقايضة إخفاق إئتماني، يوافق الطرف المتعاقد على دفع مبالغ معينة إستناداً إلى مبالغ إسمية محددة نتيجة حدوث إخفاق إئتماني محدد بموجب العقد.



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

ادوات المشتقات المالية (تتمة)

العقود الآجلة والمستقبلية

العقود الآجلة والمستقبلية هي إتفاقيات تعاقدية إما لشراء أو بيع عملة أو سلعة أو أداة مالية بسعر وتاريخ محدد في المستقبل. العقود الآجلة هي عقود مبرمة خارج الأسواق المالية بموجب متطلبات أطراف العقد. يتم إبرام العقود المستقبلية للعملات وأسعار الفائدة بمبالغ موحدة في الأسواق المالية وتتم تسوية التغيرات في قيم العقود المستقبلية على أساس يومى.

إتفاقيات الأسعار الآجلة

إتفاقيات الأسعار الآجلة هي عقود أسعار فائدة مستقبلية يتم التفاوض عليها بشكل منفرد ويتم من خلالها تسوية نقدية للفرق بين سعر الفائدة المتعاقد عليه وسعر السوق بتاريخ محدد في المستقبل لقيمة العقد الإسمية ولمدة زمنية متفق عليها.

عقود الخيارات

عقود الخيارات هي إتفاقيات تعاقدية يمنح البائع بموجبها المشتري الحق، وليس الإلتزام، بشراء أو بيع مقدار محدد من عملة أو سلعة أو أداة مالية بسعر محدد مسبقاً في تاريخ محدد في المستقبل أو في أي وقت خلال فترة زمنية محددة.

عقود خيارات مع سقف أعلى وأدنى

تمثل عقود الخيارات مع سقف أعلى وأدنى إتفاقيات تعاقدية يحصل بموجبها المشتري على تدفقات نقدية في نهاية فترة محددة إذا كانت أسعار الفائدة المتفق عليها أكبر أو أقل من سعر التنفيذ بموجب حدود السقف الأعلى أو الأدنى.

مشتقات مالية محتفظ بها للتحوط

قامت المجموعة بإعتماد نظام شامل لقياس وإدارة المخاطر. تهدف عملية إدارة المخاطر، ضمن أهداف أخرى، إلى خفض تعرض المجموعة لتغيرات أسعار صرف العملات وأسعار الفائدة إلى مستويات مقبولة كما حددتها المجموعة ضمن إطار تعليمات مصرف قطر المركزي.

كما قامت المجموعة بوضع مستويات لمخاطر العملات من خلال تحديد سقوف للتعاملات مع الأطراف الأخرى وصافي مراكز العملات الأجنبية. يتم مراقبة صافي مراكز العملات الأجنبية على أساس يومي وتستخدم إستراتيجيات التحوط لضمان المحافظة على المراكز ضمن السقوف المحددة. كما قامت المجموعة بتحديد مستوى لمخاطر أسعار الفائدة من خلال وضع سقوف لفجوات أسعار الفائدة. تتم مراجعة فجوات أسعار الفائدة للموجودات والمطلوبات بصورة دورية ويتم إستخدام إستراتيجيات التحوط لإبقاء فجوات أسعار الفائدة ضمن السقوف المحددة.

تستخدم المجموعة المشتقات المالية لأغراض التحوط كجزء من إدارة الموجودات والمطلوبات بهدف تخفيض مخاطر أسعار العملات والفوائد. ويتم تحقيق ذلك من خلال التحوط لعمليات مالية محددة ضمن الميزانية العمومية.

تستخدم المجموعة عقود آجلة لصرف العملات الأجنبية وعقود مقايضة العملات للتحوط لمخاطر العملات المحددة. تستخدم المجموعة عقود مقايضة أسعار الفائدة للتحوط لمخاطر التدفق النقدي الناشئ عن بعض مراكز أسعار الفائدة العائمة. وفي هذه الحالة، يتم توثيق علاقة وهدف التحوط بشكل رسمي بما في ذلك تفاصيل البنود المغطاة وأدوات التحوط ويتم تصنيف العقود كتحوط للتدفق النقدي.

مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة

تتعلق معظم أنشطة المجموعة الخاصة بتجارة المشتقات المالية بالبيع أو المضاربة أو المراجحة. تتضمن أنشطة البيع تقديم المنتجات إلى العملاء بهدف تمكينهم من نقل أو تعديل أو خفض المخاطر الحالية والمستقبلية. تستدعي المضاربة إدارة مراكز المخاطر في السوق بهدف الإستفادة من التحركات الإيجابية في أسعار الفائدة وأسعار صرف العملات ومؤشرات الأسواق. تستدعي المراجحة تحديد والإستفادة من إختلاف الأسعار بين الأسواق أو المنتجات.



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣٢ صناديق الإستثمار

كجزء من الخدمات الإستثمارية التي تقدمها المجموعة لعملائها، قامت المجموعة بتأسيس وتسويق المحافظ الإستثمارية التالية:

	Y • • A	Y • • V
سندات الوطني – أمانة ١	١٤٦	١٤٦
سندات الوطنيّ – أمانة ٢	10,100	17,977
الإجمالي	10,811	17,177

كما تشمل الخدمات الإستثمارية التي تقدمها المجموعة خدمة إدارة الصناديق الإستثمارية. بلغ إجمالي قيمة الصناديق الإستثمارية التي تديرها المجموعة للغير كما في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ مبلغ ٢٠٠٨ مليون ريال قطري (٢٠٠٧: ٢٨٩, ٧ مليون ريال قطري). لا تشتمل القوائم المالية على المجموعة للغير كما في الاستثمار التي تديرها أو تسوقها المجموعة. تظهر حصة المجموعة في هذه الصناديق الإستثمار التي تديرها أو تسوقها المجموعة. تظهر حصة المجموعة في هذه الصناديق الإستثمار التي تديرها أو تسوقها المجموعة.

٣٣ معاملات مع الأطراف ذات العلاقة

تتضمن المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة كافة معاملات البنك مع الشركات التابعة والزميلة ومع أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية أو الشركات التي يملكون فيها حصصاً رئيسية أو أي أطراف أخرى ذات تأثير هام في صنع القرارات المالية أو التشغيلية بالمجموعة. وقد بلغت الأرصدة في نهاية العام لهذه الحسابات ما يلى:

	Y • • A	Y • • • V
بنود في الميزانية العمومية		
قروض وسلف	7,017,777	۱,۸۷٦,۰۳۱
ودائع	۷۲٤,۸۷۷	779, 697
إلتزامات طارئة وتعهدات أخرى	100,777	Y£V,£•0
بنود في قائمة الدخل		
إيرادات الفوائد والعمولات	107,777	90,172
مصروفات الفوائد والعمولات	٣٢,٠٨٥	27,117

كما قامت المجموعة بعمليات تجارية مع حكومة دولة قطر مفصح عنها في الإيضاح رقم ٦ و ١٢. تخضع كافة العمليات مع الأطراف ذات العلاقة لنفس الشروط التي تخضع لها العمليات المشابهة التي تقوم بها المجموعة مع العملاء العاديين بما في ذلك الفائدة والضمانات.

في ما يلي المنافع الخاصة بموظفي المجموعة الرئيسيين:

	7	Y••V
رواتب ومزايا أخرى	١٧,٦٢٤	۱۳,۲۱٦
تعويض نهاية الخدمة	٥٣٤	V£1



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

٣٤ النقدية وما في حكمها

لأغراض إعداد قائمة الندفقات النقدية، يشمل بند النقدية وما في حكمها الأرصدة التالية:

	Y • • A	Y • • V
نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية	۲,۷۱۲,۳۱۸	9,1.7,70.
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية تستحق خلال ٢ أشهر	۲٦,١٠٥,٦٨٨	19,119,012
الإجمائي	۲۸,۸۱۸,۰۰٦	71,797,778

لا يشمل النقد والأرصدة لدى البنوك المركزية الإحتياطي النقدي.

٣٥ التقديرات المحاسبية الهامة وتوقع حالات عدم اليقين

وضعت الإدارة التقديرات والتوقعات التائية ضمن مراحل تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والتي تؤثر بشكل جوهري على القوائم المائية:

تعتبر المجموعة أن أية إستثمارات مالية متاحة للبيع غير قابلة للإسترداد في حالة وجود انخفاض جوهري أو طويل الأمد في قيمتها العادلة أو في حالة ظهور مؤشرات أو أدلة جوهرية على إنخفاض قيمتها القابلة للإسترداد. تعتبر المجموعة أن الإنخفاض جوهري إذا شكل ما نسبته ٢٠٪ أو أكثر من قيمة الإستثمار، كما تعتبر أن الإنخفاض طويل الأمد إذا إستمر لمدة تسعة أشهر أو أكثر. وبالإضافة إلى ذلك، تقوم المجموعة بدراسة العوامل النوعية والكمية لكل استثمار على حده للتعرف على أية مؤشرات موضوعية للتدني الدائم في القيمة إذا تراوحت نسبة الإنخفاض عن التكلفة بين ٢٠٪ و٤٠٪.

تراجع المجموعة القروض والسلف والأنشطة التمويلية غير المنتظمة بشكل نصف سنوي لتحديد مدى الحاجة للإعتراف بأية مخصصات إضافية ضمن قائمة الدخل ويتم ضمن هذه المراجعة تقدير مستوى هذه المخصصات إعتماداً على إحتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة. تعتمد هذه التقديرات على عدة عوامل من بينها تقدير مستوى حالة عدم اليقين الممكنة مما قد يؤدي إلى إختلاف التوقعات عن النتائج الفعلية مما يتطلب تعديل المخصصات.

٣٦ أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام العام السابق لتتناسب مع طريقة العرض المتبعة في العام الحالي.

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

أ) البيانات المالية للشركة الأم

فيما يلي الميزانية العمومية و قائمة الدخل للشركة الأم:

۱- الميزانية العمومية كما في ۳۱ ديسمبر ۲۰۰۸

	****	***
الموجودات		
نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية	٦,٢٦٨,٨٩٨	۱۰,9٤٨,٠٤٨
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية	77,077,270	۲۰,٥٨٤,٨٨٦
قروض وسلف وأنشطة تمويلية للعملاء	97,751,777	77,077,029
إستثمارات مائية	11,710,900	1.,027,77
إستشارات في شركات تابعة وزميلة ومشاريع مشتركة	0,.77,77.	۲,۲۱۰,۰۸۱
عقارات ومعدات	0 2 2 , 7 2 •	797,701
موجودات أخرى	١,٤٩٠,٨١٠	1,877,708
إجمالي الموجودات	189,107,800	110,587,758
المطلوبات وحقوق المساهمين		
المطلوبات		
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية	19,981,883	9,970,717
إتفاقيات إعادة الشراء	۲,۲٦٧,٤١٦	7, 590, 157
ودائع العملاء	97, 727, 091	٧٠,٣٥٢,٩١٥
مبالغ مقترضة أخرى	٦,٧١٩,١٤٧	٦,٧١٤,٨١٩
مطلوبات أخرى	7,117,901	١,٩١٦,٨٠٥
	144,444,884	91,200,798
حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق	9,779,780	0,117,197
إجمالي المطلوبات وحقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق	۱۳۲,٦٥٨,٦٧٨	97,011,210
حقوق المساهمين		
وب رأس المال المصدر	۲,٤٠٨,٩٦٦	1,476,940
۔ احتیاطی قانونی	٦,٨٢٩,٤٥٩	٣,٨٥٢,٧٢٣
ً إحتياطيات أخرى	1, ٧٥٩, ٨٠٠	١,٧٦٦,٦٨٧
احتياطي مخاطر	1, 21.,	۷۸۳,۰۷۲
- إحتياطي القيمة العادلة	(۲۷۳,۸۱٥)	۲,۳٤٦,٥٦٦
۔ أرباح مقترح توزيعها	۱٫۸۰٦,۷۲٤	917, EAV
أسهم مجانية مقترح توزيعها	٦٠٢, ٢٤٢	٣٦٤,٩٩٥
المقترح تحويله إلى الإحتياطي القانوني	۸۲۱,۲۳۹	٥٦٧,٧٧٠
أرباح مدورة	1,179,117	١,٤٢٩,٤٨٨
ا إجمالي حقوق المساهمي <i>ن</i>	17,898,777	۱۳,۸٤۸,۷٦٣
إجمائي المطلوبات وحقوق المساهمين	189,107,800	110,587,75%



(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

١- قائمة الدخل عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

	****	****
إيرادات الفوائد	0,970,128	٤,٣٥٣,٧٦٣
مصروفات الفوائد	(٣,٥٢٦,٠٩٧)	(٢,٦٨٤,٤٣٢)
صليخ إيرادات الفوائد	٢,٤٣٩,٠٤ ٦	1,779,886
إيرادات عمولات ورسوم	900,779	٦٦٤,٩٨٦
مصروفات عمولات ورسوم	(٧٤,٠٩١)	(٤٩,٩٥٢)
صلية إيرادات عمولات ورسوم	AA1, YEA	710,.72
أرباح توزيعات الأسهم ووحدات صناديق الإستثمار	177,072	۱۲۲,۰٤٨
صافخ أرباح عمليات النقد الأجنبي	TT., V90	177,177
صافخ أرباح إستثمارات مالية	٥٦٩, ٢٨٩	۲٧٤, ٤٧٠
إيرادات الأنشطة التمويلية والإستثمارية الإسلامية	٦٨٥, ٢٩٤	٤١٧,٥٨٦
إيرادات تشغيلية أخرى	17,702	۳۷۳
صافح الإيرادات التشغيلية	0, • £9, £0 •	W,W1£,91V
مصروفات إدارية وعمومية	(٧٧٧,٤٦٦)	(٦٠٥,٨٥١)
إستهلاكات وإطفاءات	(٧٣,٧٠٨)	(٤٣,٥٧٧)
الوفر في مخصص تدني قيمة القروض والسلف	(757, 000)	۱۳,۸۲٥
صافخ خسائر تقييم إستثمارات مائية	(177,711)	(٦١,٩٥٧)
إطفاء الشهرة	-	(950)
نصيب أصحاب ودائع الإستثمار المطلق من صافي الأرباح	(٣٦٢,٧٧٣)	(٢٥٣,٠٠٩)
الأرباح قبل خصم الضرائب	۳,٤٥٨,٦٠٧	7, £ 18, £08
الضرائب	(٢٣,٦٩٦)	(١٦,٠٧٥)
صافي أرباح العام	7,272,911	۲,۳۹۷,۳۷۸

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

ب) البيانات المالية لـ QNB الإسلامي

يتم تسجيل حسابات الفروع الإسلامية وفقاً للمعايير المحاسبية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية والقوانين والتعليمات المصرفية ذات العلاقة الصادرة عن مصرف قطر المركزي.

۱ - الميزانية العمومية كما في ۳۱ ديسمبر ۲۰۰۸

	7	****
الموجودات		
نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية	٤٥٢,0٩٥	۲۰۷,۰۷٤
الأرصدة والإستثمارات لدى البنوك والمؤسسات المالية	٤,٧١٧,١٩٣	7,717,9.9
ذمم وأرصدة الأنشطة التمويلية	٦,٧٩١,٦٦٧	٤,٥٢٠,١٢٥
إستثمارات مالية	٧٧٩,٥١٤	47,470
عقارات ومعدات	٧,١٣٨	۲,۸۲۳
موجودات أخرى	727,179	191,708
إجمالي الموجودات	17,990,987	٧,١٦٧,٩٤٩
المطلوبات وحقوق المساهمين		
المطلوبات		
أرصدة الحسابات الجارية للبنوك والمؤسسات المالية	7.4,940	18,804
أرصدة الحسابات الجارية للعملاء	١,٠٧٢,٢٢٤	٧٤٥,٣٥٣
مطلوبات أخرى	112,777	٧٦,٦٠٧
	1,490,971	۸٣٦,٤١٣
حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق	9,779,770	0,117,197
إجمالي المطلوبات وحقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق	10,770,101	٦,٠١٩,٦٠٥
حقوق المساهمين		
رأس المال المصدر	۲,۰۰۰,۰۰۰	١,٠٠٠,٠٠٠
إحتياطيات أخرى	09	-
إحتياطيات القيمة العادلة	(٥,٥٤٦)	-
أرباح مدورة	771,777	121,722
إجمالي حقوق المساهمين	۲,۳۲۵,۸۳۵	1,184,788
إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين	17,990,917	٧,١٦٧,٩٤٩

(جميع الأرقام بالألف ريال قطري)

ب)- البيانات المالية لـ QNB الإسلامي (تتمة)

۲- قائمة الدخل عن السنة المنتهية في ۳۱ ديسمبر ۲۰۰۸

	44	Y • • • V
إيرادات الأنشطة التمويلية والإستثمارية	٧٠٥,٥٠٠	٤١٧,٥٨٦
	٧٠٥,٥٠٠	٤١٧,٥٨٦
إيرادات عمولات ورسوم	٥٣,٧٢٤	۸۱۲,۷۱
مصروفات عمولات ورسوم	(1,111)	(٧٣٧)
صلية إيرادات عمولات ورسوم	۵۲,٦١٤	17,441
صافي أرباح عمليات النقد الأجنبي	٦,٨٩٦	٣,٧٢٤
الإيرادات التشغيلية الأخرى	٣١	-
صافي الإيرادات التشغيلية	٧٦٥,٠٤١	٤٣٨,١٩١
مصروفات إدارية وعمومية	(71, 4.9)	(٣١,٨٢٤)
إستهلاكات وإطفاءات	(1,544)	(1,.17)
مخصص تدني قيمة الذمم والأنشطة التمويلية	(٨,١٦٤)	(٣,١١٢)
صافي خسائر تقييم إستثمارات مائية	-	(٨١٩)
صافح أرباح العام	798,.90	٤٠١,٣٥٣
يطرح:		
نصيب أصحاب ودائع الإستثمار المطلق من صافح الأرباح	(٣٦٢,٧٧٣)	(٢٥٣,٠٠٩)
صاية الأرباح لحقوق المساهمين	TT1,TY	184,788

فروع ومعاتب QNB

المركز الرئيسي

ص.ب ١٠٠٠، الدوحة - دولة قطر هاتف: ٢٤٠٧ ٤٤٤ (٤٧٤) ، فاكس: ٣٥٧٣ (٤٤١ (٩٧٤) الموقع الإلكتروني www.qnb.com.qa ، البريد الإلكتروني ccsupport@qatarbank.com

QNB الإسلامي	الفروع
طریق سلوی	 الخور
شارع حمد الكبير	الريان
الوكرة	السد
الريان	السد – فرع السيدات
الغرافة	الشحانية
الخور	الشمال
اللجنة الوطنية الأولمبية القطرية	الغرافة
راس لفان – مدينة راس لفان الصناعية	القاعدة الجوية
مستشفى حمد العام	المنطقة الصناعية
مسيعيد	المول
الدائري الثالث – فرع الشركات	الوكرة
	مؤسسة قطر للتربية والعلوم وتنمية المجتمع
المحاتب	جامعة قطر – مبنى البنين
راس غاز	راس لفان – مدينة راس لفان الصناعية
قطر للغاز	سيتي سنتر - الدوحة
	شارع حمد الكبير
قطر للبترول – السد	فندق الريتز كارلتون
مطار الدوحة (المغادرون)	
 وزارة التربية والتعليم	فندق ماريوت الخليج – الدوحة
کیو بوست	مستشفى حمد العام
تخطيط العمراني	مسيعيد
 کیوتل	مركز قطر الدولي للمعارض
دلالة	جامعة قطر – مبنى البنات
ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	 مشیرب
	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
مكاتب أخرى	طريق سلوى
دائرة الاستثمار	الدائري الثالث
 قسم تمویل السیارات	- -

مركز خدمة العمالاء على مدار ٢٤ ساعة ٧٧٧٧

الإتصال بالفروع يتم عبر مركز خدمة العملاء

الكويت مركز الراية / الطابق ٢٨ شارع الشهداء ـ الشرق الكويت ـ ص.ب: ٥٨٣ ـ رمزبريدي ١٥٤٥٦ دسمان هاتف: ۲۹۹۷۸۱۲ (۹۲۰+) اليمن مبنى بنك قطر الوطني شارع الزبيري ص.ب: ٤٣١٠ صنعاء – اليمن هاتف: ۱۵۱۷۵۱۷ (۹۹۷)، فاکس: ۲۲۲۷۱۵۱ (۹۹۲+) السودان شارع أفريقيا ص.ب: ۸۱۳٤ العمارات شارع ۹ هاتف: ٨٠٠٠٠ ١٨٣ (٢٤٩)، فاكس: ٢٢٢٦٨٤ (٢٤٩) الأردن بنك الإسكان للتجارة والتمويل شركة زميلة ص.ب: ٧٦٩٣ رمز بريدي ١١١١٨ عمان - الأردن هاتف: ٥٢٠٠٤٠٠ ((٩٦٢) ، فاكس: ٥٦٧٨١٢١ ((٩٦٢) العراق بنك منصور شركة زميلة ص.ب: ٣١٦٢ ـ بريد العلوية حي الوحدة بغداد - العراق هاتف: ۲۸۰۵۷۸۱ (۹۶۶+)، فاکس: ۷۱۷۵۵۱۲ (۹۶۶+) هاتف: ۱۱۸ ۸۸۸ (۸۲۱)، فاکس: ۲۸۸ ۸۸۸ (۲۸۹۱)

مجموعة آنزباكر ۲ لندن بریدج لندن، المملكة المتحدة هاتف: ۲۰۷ ۸۹ ۲۰۷ (٤٤+)، فاکس: ۸۵۰ ۲۰۷ (٤٤+) المملكة المتحدة ۱ه شارع کروسفینور، لندن W1K3HH هاتف: ۲۰۷ ۲۲۷ ۲۲۰۷ (٤٤+)، فاکس: ۲۲۲۷ ۲۲۲۷ (٤٤+) فرنسا ۵۸ شارع دي ايانه ۷۵۱۱٦ باريس هاتف: ۷۷ ۲۳ ۲۳ ۱ ۵۳ (۳۳+)، فاکس: ۷۷ ۲۳ ۵۳ ۱ (۳۳+) تونس البنك التونسي القطري ص.ب: ۲۲۰ - ۱۰۸۰ تونس هاتف: ۱۳۵۵۷ ۷۱ (۲۱۲+)، فاکس: ۱۳۱۱۱۱ ۷۱ (۲۱۲+) سنغافورة ۱ جادة تيماسيك برج ميلينيا #۲-۲۲ ص.ب: ۱۲۳۲ هاتف: ۲۲۲۲ ۸۸۸۲ (۲۰۰)، فاکس: ۲۸۸۲۹۲۲۹ (۲۰۰) قطر شركة الجزيرة الإسلامية شركة زميلة ص.ب: ٢٢٣١٠ الدوحة ـ قطر هاتف: ٢٦٨٢٨١٢ (٩٧٤+) ، فاكس: ٢٦٨٢٦١٦ (٩٧٤+) برج الفتح – الطابق ١٩ ص.ب ۹۱۳۵۱ طرابلس – لیبیا هاتف: ۲ / ۲۱۳۲۲۱۳۱ (۲۱۸+)، فاکس: ۲۱۲۳۲۲۱۳۱ (۲۱۸+) إيران

مبنى ناقاك الطابق ٦

سلطنة عُمان

مبنى بنك قطر الوطني

الوحدة ١٤ أفريقيا طهران، إيران

ص.ب: ٤٠٥٠ رمز بریدی ۱۱۲ روی

الحي التجاري - مطرح / مقابل بنك عُمان المركزي

هاتف: ۸۰۸٤۷۰۸ ۹ (۹٦۸+) ، فاکس: ۲۵۷۷۹۲۳۳ (۹٦۸+)

